工商晚報
The Kung Sheung Evening News
[illegible]
督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號
各部電話：編輯部：二七零七零六　採訪部：二八零零八七、二七三四九二、二八二五四零　營業部：二七九三零七　廣告部：二八[illegible]七零八　社長室：二八二四五五　總編輯：二七五零五六　經理室：二七七二六一　中區辦事處：二式五四九五、二式一式三八
電報掛號二零七五　郵箱六二號
出紙兩大張售價式毫
新聞紙第一一三四六號

警務處長面對新挑戰
十年前被革職洋督察返港
替電視拍貪污問題紀錄片

【本報訊】一名十年前被革除的警察督察，將偕英國電視攝影人員返港，拍攝有關本港貪污問題之紀錄片。

此於一九六三年被認爲「不適宜」而革除之阿倫伊利士，計劃屆時步入警察總部，要求會見警務處長薛畿輔，查問有關一九六二年案件之資料。伊利士付伸訴：渠之被撿棄，係因拒絕接受一名上級之賄賂五百元。

曾拍攝引起爭論之一九六九年香港貪污問題之紀錄片之英國格拉那達電視隊，屆時拍攝伊利士之行動，以便將者片翻新。

與此同時，調查葛柏失蹤案之大批警員，最近曾訪問港九新界數十間賭窟與妓寨，以期找尋黑社會與警察問之貪污證據。但相信彼等迄未能獲得實證。

在兩週間所搜查之「架步」，據說均係名列於葛柏汽車中搜出之名單。有等係設備良好之賭窟，在九龍已開設多年者。

此外，又聞反貪污部已將葛柏或其屬偵探所在之貪污案，再加研究，其中包括「架步」向警察行賄之疑案。

與此同時，啓德機場之禁區出入口，特別係葛柏離港時所經之兩閘，現已關閉，並有兩名警員把守。

泰牛又禁出口
本港買少見少

【本報訊】本港牛隻輸入大減，因泰國已暫時禁止生牛出口。泰政府自七月中起即已停發牲口出口執照，因內部對輸出配額發生爭執。本港通常每日宰牛七百，現在減至三百。三日前牛價每担七百元，而七月初則仍爲四百元而已。

拔見，泰國此舉，使本港輸入牛隻減少百分之三十。此外，印尼供應最近亦不穩定。

日本廣島於本月六日舉行原子彈轟炸廣島廿八週年紀念，約有四萬人參加。圖爲紀念儀式舉行時白鴿在廣島和平公園上空飛翔的情形。圖左上角爲被原子彈炸毀那個屋頂。（合衆社）

看見女孩子穿長褲
使他想起中國大陸
尼克遜請女記者換裝

【華盛頓六日法新社電】着穿長褲女性們感到憤怒抗議，尼克遜總統今日暗示穿着這類長褲，對一些美國女性來說是不大合宜的。

尼克遜總統在白宮一項典禮中看見一位女記者穿上長褲，他高聲說：「每次我看見美國女孩子穿長褲，我便想起中國大陸。」

尼氏在請求這位女記者掉轉身，好讓他看清楚她穿的長褲好不好看時，以一種批評的語氣說：「長褲有人穿得好看，但有些人則不然。」

他問那位女記者說：「這些長褲的價錢比起禮服會不會便宜一些？」「一點不。」她回答說。「那麼你不如換掉好了，」尼氏說。

天體皇后

十八歲的美國加州小姐蒂蒂諾烈，於八月五日在加拿大法爾頓的天體勝地奪得了「世界裸體小姐」的榮銜。她是擊敗二十九名對手而獲勝的。

五賊劫酒樓爆夾萬
觸動警鐘倉惶逃走

【本報訊】五名無胆匪類，配備電器化的工具及鐵撬、螺絲批等，今日凌晨闖入紅磡機利士路雲慶酒樓遊世界，紮起留宿職工，然後大肆搜掠。最後因撬夾萬不慎弄響警鐘，大驚失色，連忙逃命。結果五匪不但未有所獲，在茶樓開夜工達兩小時，而且還要被警方人員通緝。酒樓則無人受傷亦無損失。

事發於今日凌晨二時，五名蒙面劫匪配備打劫工具，由後門闖進紅磡機利士路三十一號機利士大廈雲慶酒樓，拔出利器指嚇酒樓內留宿的男女職工，先後分別將他們紮起，男職工則被推入廁所，女職工則被監視，然後大肆搜掠。在賬房內發現一個夾萬，於是夾手夾腳用電鑽欲把夾萬打開，但由於夾萬非常堅固，所以令劫匪無從入手，又鑽又撬，足足攪了兩小時，仍然沒法將夾萬打開。最後正發現有些成績時，匪徒以爲得米，便加緊工作，不料正當他們得意洋洋之際，一陣刺耳的警鈴聲突然響起，且愈來愈大聲，加上更深夜靜鈴聲傳達街外，五名劫匪嚇到面無人色，連忙撤下行劫工具，從後門飛逃，轉瞬間已失所蹤。此時茶樓職工亦自行[illegible]鬆綁，致電報警，未幾大批警方人員抵達現場，一面套取劫匪留下的指紋，同時又到附近兜截。

韓德警司入院「養疴」

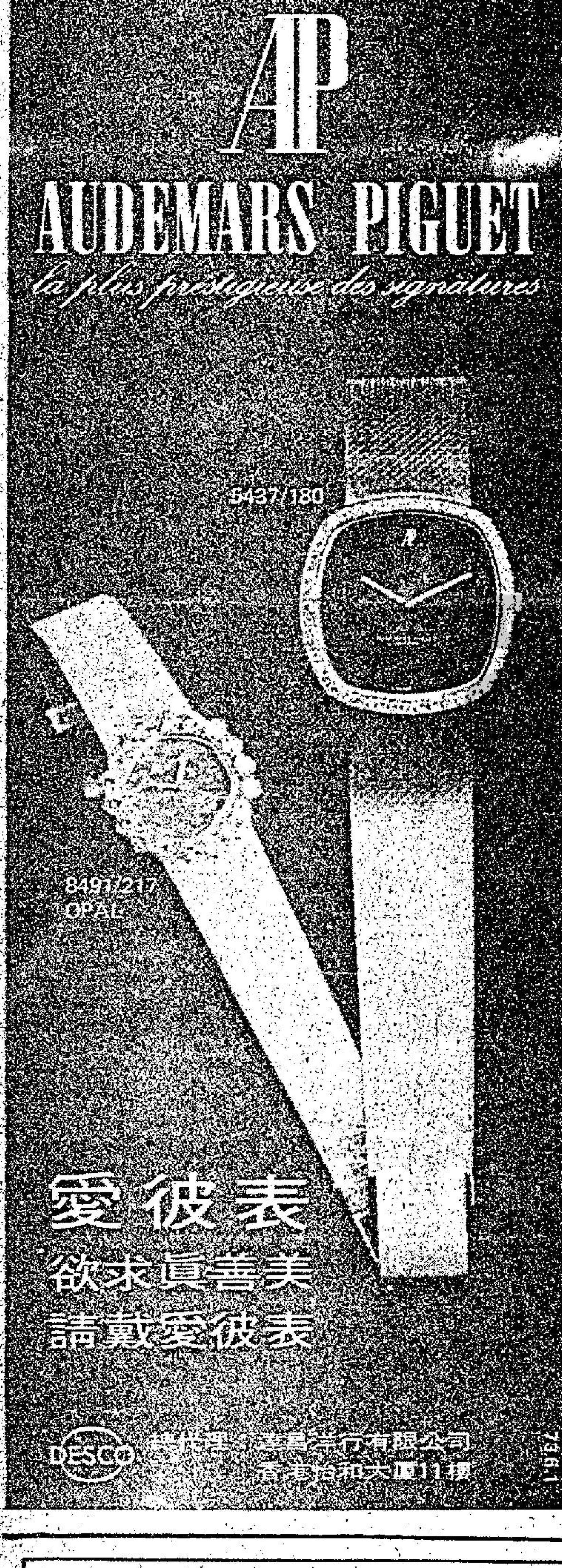
【本報訊】歐籍警司韓德於日前數度往中央裁判司署內庭，以其財富來由不明，及涉與貪污事件有關，被要求解釋財富來源，豈料突於去週五，以健康有問題而往九龍浸會醫院休養。至今仍留在該院內。

韓德警司現年四十四歲，已婚及有三子女，於本月三日（星期五），以健康情況不良，往浸會醫院檢查，並在該處訂下七零四號房，留院留醫。至今仍在該院療養。

韓德是因涉嫌與若干貪污事件有關，其財富及薪酬方面不符合，以致被律政司根據防止賄賂條例第十八節，要其往法庭接受內庭聆訊。當局目前仍未有正式向其提出控訴，且將聆訊繼續。現今韓德突進醫院留醫，會否對該宗聆訊事件拖延，則有待當局決定。

五項行劫罪名
男子四兩年半

【本報訊】一名男子涉嫌與一連串劫案有關，今晨在南九龍地方法庭提堂。被控六項行劫及傷人罪。被告全部認罪。法官判被告入獄二年半。被告人陳永發，廿五歲，無職業，被控五項行劫及一項傷人罪。案情透露：被告曾在九龍太子道一帶地方向途人及的士司機行劫。



迅達旅遊貿易 主辦

地址：香港中環德忌笠街12號渠豐大廈807室
電話：5—243741. 5—234792. 5—257806

日本	九洲本洲九天豪華遊覽 8月21日，9月14日，10月19日。 舒宿豪華豐富，本公司駐日專業職員導遊，絕對可靠	HK$2850
韓日	九天聯遊豪華團 9月9日，10月7日，11月4日。	HK$2,750
東京	五天豪華遊覽 8月23日，10月4日，12月28日。	HK$1,850
泰馬星	十天豪華遊覽 8月12日，9月16日，10月21日。	HK$2,550
馬星	八天豪華遊覽 8月15日，9月19日，10月24日。	HK$2,250
曼谷	清邁 巴他耶 豪華遊覽	四天HK$ 898 七天HK$1,600 七天HK$1,500
台灣	(A)十二天豪華遊覽 8月12日，9月16日，10月7日。（由九月份起，恢復原價$1,450） (B)十天特級豪華遊覽 8月19日，9月23日，10月2日。 (C)五天豪華遊覽(逢星期五出發)	HK$1,390 HK$1,550 HK$950.

代售世界各地旅遊機票

本公司總代理
台灣大飯店
歡迎查詢一切訂房事宜

小評
瞻望工業前景樂觀

在生產活動的本港工業中，海外人士對於來港投資，最近也特別感到興趣。據報：目前正有十二家海外公司，進行與本港工業界合資經營工業或簽訂特約製造協議，已透過工商業管理處，作積極性的探詢。那些海外公司，包括英美德日澳紐印度及北歐各國，工業部門包括鐘錶、電器、食品、衣服、手表零件等等。這是本港工業技術進步的反映，也是本港工業擁有大好前途的前景，祇要我們工業界，把握時機，面對現實，面對世界付出努力，分工合作，作爲本港經濟支柱的本港工業生產，必然可以保持繁榮，爭取更大的繁榮。

本港目前工業的出路，已不及過去的大量傾銷與廉價產品，而是需要具有高度效能的優良產品，而本港工業界與勞動界，正具有此種智慧與技術，年來我們的產品，能夠在世界市場，與工業先進國家爭得一席位者以此，而能夠吸引外商來港投資或合作者亦以此。這是本港工業面臨的新局面，也是本港面臨的新挑戰，希望我工業界珍惜這份成果，爭取更大的收穫。

女子慘遭姦劫
一名苦力高院受審

【本報訊】一名廿九歲女子在窩打老道京士柏水塘山上，被一男子劫去十元後更向之強姦，事後警方拘獲一男子，控以強姦罪。此案今晨在高院審訊，至本報截稿時，該案仍在審訊中。

被告男子姚良柱，卅九歲，苦力，被控於本年二月廿五日在九龍窩打老道京士柏水塘山上，強姦一姓江之女子（卅四歲），一案由高院副按察司丁禮遜審訊。

案情透露：案發日上午九時半，原告少女因其九歲大的妹妹外出未返，於是出外四處找尋，當抵達窩打老道京士柏水塘山上時，因疲倦即坐下。適時有一名陌生男子從山上而下，遇原告後即將其箍頸，並拖入樹叢中，從原告銀包中掠去十元現款。該少女在遇劫時驚惶過度，嚇至暈倒。事後醒回時，發覺下裳被脫去，並有痛楚感覺，但當時四週無人，該少女在彷徨中穿回外褲，下山在窩打老道向警察投訴。並送院檢驗，發出頭部及手部均有傷痕，而處女膜有破裂痕跡。事後警方在上址派員監視，卒於發現被告，當上前盤問時，被告即發足狂奔。但稍後爲警員捕獲，而該少女在認人時認出被告爲該日行劫她的男子，稍後被告遭落案起訴。

槍下餘生

這名出生於莫三鼻給的十五歲男童安東尼奧告知倫敦「星期日時報」的記者謂：葡萄牙軍於一九七二年底曾把他所居住的村落中的村民聚集起來，並開槍將他們射殺。安東尼奧僥倖負傷逃出。從他的肩部和背部上，可以看見被子彈擊中的傷痕。（合衆社）

出售公共樓宇
當局擬新辦法

【本報訊】當局爲推行一個售賣公共樓宇的計劃，使那些原來不合乎入住該類樓宇的市民，能購買若干單位居住。接近官方人士透露：此項售賣公共樓宇計劃，是十年建屋計劃的一部份。但實際上政府並不是將一個居住單位的業權出售，而是將該等樓宇之居住權出售。居住權年限爲二十年或四十年，則可能爲期滿後由政府收回。至於被收回的單位，會否由原來承租人繼續租用，或轉租別人，則有待再行研究，才能決定。

政府目前認到最難解決的，是居住權的售價問題，該人士表示，經詳細研究後，當局已達成一項可能的辦法，是由政府計算新的建造成本，再按時值估計每個單位現時的樓價，然後以市值百分之十至十五的低價爲出售樓宇單位。

他並謂：此項辦法一方面可不影響私人樓宇業，另一方面政府亦不會[illegible]。

於售賣時需要繳交一筆入二千元或以上的款額，均可負擔這筆費用。但必須一次過付清所有款項，而不能以分期付款方式支付。

購買公共樓宇居住權的人，最多可購買兩個單位，但必須爲自居，並不准分租或轉租與別人，而在入住後，一切居住規則與普通居民相同，而該等住客，亦需如其他住客一樣，每月支付規定租金。

今日天氣預測

局部地區[illegible]，無定向風，下午部份時間有雨，間中有頗大陣雨。[illegible]

中午十二時錄得室外氣溫爲[illegible]

新紮職白紙扇回港就捕

【本報訊】本港一個黑社會「合勝和」之新近「紮職」爲「白紙扇」的一之海員，昨日隨船到港時被捕。據報：此人於三月廿四日在澳門升職爲「四一五」，「合勝和」爲本港惡勢力組織之一，其人員曾作兩個多月反黑組人員對黑社會內幕之調查，已掌握不少資料。該海員首先由移民局扣留，隨後移交與警方，其後，警方曾搜查其住所，獲得兩本三合會之暗號及著述。

泰女跑碼頭搵食
澳警方着令離境

【本報訊】澳門政府於昨日明確表示：對於前赴澳門以賣淫爲生的外地女子，一律禁止其逗留在澳。該項消息是由接近當地警方人士透露：自四名泰國女子因涉在澳門賣淫，於去週被當局下令離境後，澳門政府即更努力於「誠責」，同時，其他七名女子已接獲離境令，並將在數日後離開澳門。

消息稱：在香港最近推行打擊賣淫行動期間，一批女子從港來澳，在當地以賣淫爲生，而該批女子曾表示：在澳門謀生較在港時爲多。

又據澳門的商業人士透露：約有七萬名香港客來澳，其中以香港客佔大部份，在過去兩個週末內，消費達一千四百萬元。據稱：該項龐大的賭場收入數目，並不包括投注收入及遊園、狗場、酒家的娛樂等等費用。酒店爲往澳門旅遊者的場所，最近幾個月間澳門地方的花費是金額最多的。這數字是澳門商界營業額最好的一次。

請閱
工商晚報
全港獨有
全日股市版
下午五時出版
（週六、週日及公衆假期停刊）

加拿大 寶馬克貿易發展公司
BOMARC DEVELOPMENT & RESEARCH CORP.
遠東區特派員 戴仁邦先生
(Mr. S. Tissenbaum, Director Far East Operations)
以協助東南亞各地有意往加拿大發展人士
解決下列問題
- 在加拿大開設公司或分公司之各種手續。
- 加拿大政府對工商業及中小企業扶助計劃。
- 適合各種工商業及酒樓之地區資料。
- 各種住宅區或適合建造公寓及獨立式洋房之資料。
- 各種分期付款住宅之建造貸款及管理。
- 長期性住宅樓宇或商業樓宇投資。
- 視察旅行手續。

歡迎各界及獲准移民加拿大人士詢問

在辦公時間請電話約時面談
電話：5-447101，5-435356

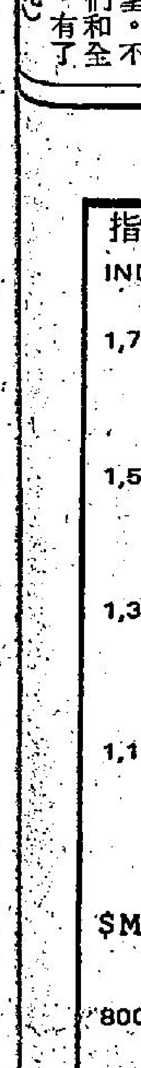
加強美國參加世界經濟的許多行動之一，是最近美元的貶值。有些國際理論家不斷表示對美國經濟的力量有懷疑，但值得注意的是在美國國內，外國投資繼續增加，不免要對生怕美國繁榮不[illegible]

[illegible]符。除非現在預期的收成嚴重地令人失望，或者外國的需求特別大，不然將不再需要出口管制，但是，農產品的出口定單呈報，仍將需要。我們的政策一定要始終以維持國內食物有充份供應的基本要義爲指導方針。

我要結束管制，回復自由市場的願望之切，是不必再加申述的，我相信大部分美國人民在面對有許多嚴格的選擇要作的局面時，也有這種願望的。可是，我必須要求採取耐心的政策，現在轉向自由很可能[illegible]

赤字增加，管制制度將不能抗拒需求的壓力。管制制度崩潰的最常見原因是不能控制財政及貨幣政策，我們不能使這種情形發生。我得到保証，聯邦儲備在反通貨膨脹努力中將會合作[illegible]

[illegible]多數地方好，因此，我們對自己的困難情形，不必絕望。不過，我們有很多問題，其中部分是很嚴重的，因爲我們和全世界都期望美國經濟有最高的表現，我們能作得更好。有了[illegible]美國人民的支持，我們會作得更好的。（完）



萬隆發生惡劣排華暴動
印尼政府決採強硬措施
首府亦有軍警巡邏 制止反華暴動蔓延

【耶加達七日路透社電】隨着近年來最嚴重的排華暴亂發生後，印尼政府經已提出警告，說明政府將採取強硬措施，去對付任何企圖利用種族不和事件的人們。

新聞部長密蘇里在星期日晚在萬隆發生暴亂事件後，即發表一項聲明，促請各界人士保持鎮靜。

在暴亂事件中，一名華人喪生，二十人受傷。該次暴亂事件是在謠傳一名印尼人因一宗交通意外與一名華人人在萬隆發生打鬥被殺之後發生的。萬隆市有八萬華人。

該項謠言是不確的（該印尼人祇受重傷）。以千計的印尼人即走到街道上破壞商店，焚燒車輛。

一名警方官員稱：超過九百間商店，房舍被毁，一百二十六輛汽車及一百九十二輛電單車被毁。

萬隆市昨晚數條主要街道已封閉，全副武裝的軍警在市內巡邏，情況已逐漸平靜。

在耶加達亦同樣施行軍警聯合巡邏措施去制止反華暴亂事件的擴散。

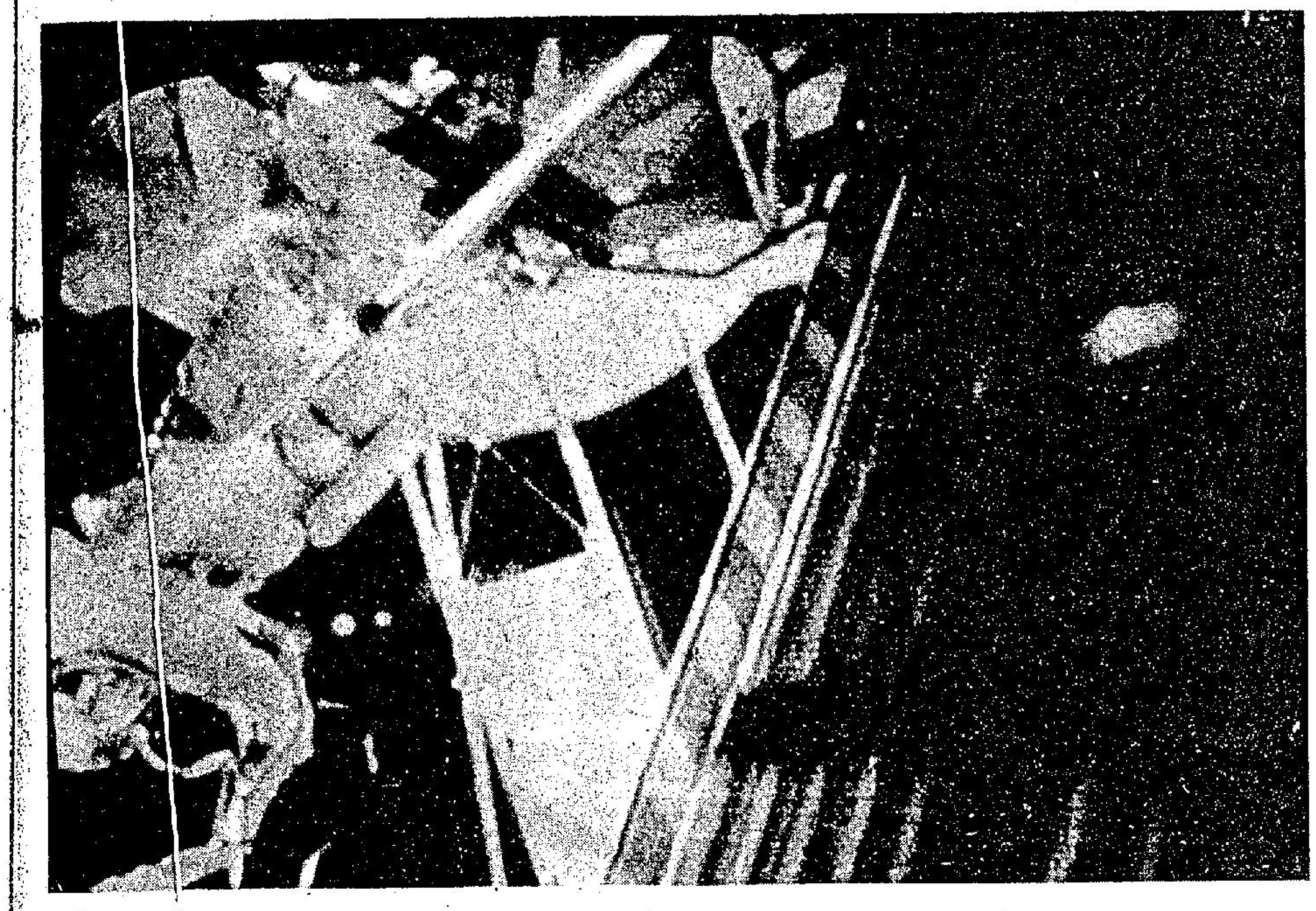
【耶加達六日美聯社電】因一名印尼人被一名華人毆打而告憤怒的數百印尼人，於星期日在西爪哇首都萬隆發生的一次暴亂中，將一名華人砍死，及使廿三人重傷。

萬隆警察總監葛柏打說：憤怒的暴徒，曾搜掠九百一十四間商店及焚燒一百九十二架電單車，及一百廿六架汽車，另有卅二人受輕傷。

暴動是在星期日午較後之時發生，而由焚燒汽車所冒起的閃耀的火光，仍能在星期一日早上看見。在局面被控制之後，有約一百五十名印尼人被扣留，包括兩名空軍人員及好戰的中學生組織的三名前會員在內。葛氏說：部分被捕者是無業遊民。配有自動武器的士兵和警察，在華人區及商店中心巡邏。

暴動是在一名証實是單東和（譯音）的華人毆打一名被証實爲杜勝的印尼馬車伕後開始的。杜氏被打到腫瘀而被送入醫院。目擊此事之印尼人襲擊該走入一警署的華人。在一九六三年，萬隆有數千華人商店被印尼人焚燒及搜掠，他們說：華人在大學獲優待。

高級軍人與市政官員於星期一日，討論防止新反華暴動蔓延其他地區之緊急步驟。



由侯斯頓所發出的圖片，顯示太空人勞斯瑪正配置一條桿棒，用以在太空實驗室的外面豎起遮陽傘。勞斯瑪於八月六日步出在軌道上的太空實驗室外面。（合衆國際社無線電傳眞）

太空三雄額外工作
檢驗漏氣冷卻系統

【甘迺迪角六日路透社電】美國的天空實驗室太空人今日在太空上演他們長時間展延的步行，並進行額外工作，檢驗太空實驗室冷卻系統中兩副系統的漏氣。

海軍陸戰隊少校勞斯瑪約在格林威治時間下午五時卅三分首先由艙門步出太空。

當他的頭從艙門伸出時，他說：「這是美麗的景象，事實上的確是一種奇觀。」

【侯斯頓六日合衆國際社電】星期日晚上在太空實驗室兩個冷卻系統中被發現的嚴重洩漏情形，使到這個在軌跡上飛行的實驗室在長期的飛行任務，再度引起新的麻煩。

「太空實驗室二號」上的三位太空人：邊安、葛里奧和勞斯瑪是在他們剛上床之前受到通知，謂實驗室的冷卻系統發生毛病。飛行控制室的人員告訴太空人說，他們可能須在星期一日的太空步行中檢查有無雪種漏出太空船外的跡象。

太空總署的人士稱：看來這兩個冷卻系統的雪種會在六十日內用之，但現時尚未能立即知道洩漏的情形對該太空船內須要冷卻的重要電子系統的影響程度爲何，該些電子儀器，無論在太空實驗室是否有人駕駛的情況下都要被冷卻的，按照原定的計劃該太空實驗室至少須要操作五個多月。

太空實驗室的計劃主任舒勒特稱：「洩漏雪種的問題對太空人並無直接的危害，這祇是我們正在調查的一系列問題中的一個，我們充滿希望能在未來數天內可以對該問題作出進一步的分析，並確定它的長期影響是到何種的程度。「我們不僅是調查這些問題及其後果，並同時決定應採取何種補救方法。」

【甘迺迪角六日路透社電】太空實驗室太空人，在太空漫步六小時卅一分鐘之後，經於本夜安全回返那個環繞地球軌道飛行的太空站裡面。

一巴游代表親抵雅典
保証與機場暴行無關
兩名阿剌伯人被控蓄意謀殺

【雅典六日路透社電】雅典的警方發言人稱：兩名二十一歲的阿剌伯突擊隊經過恐怖襲擊雅典機場的搭客後，今日被控犯有蓄意殺人的罪名，他們可能被判死刑或終身監禁。

經徹夜的盤問後，警方控訴這兩名阿剌伯人犯有殺人，傷害他人身體，毀壞外國產業，及非法藏有武器和爆炸品等罪名。

預料此間希臘政府，將向某些阿剌伯國家提出抗議，假如對該事件的各項調查，顯示這兩名突擊隊曾由駐於阿剌伯國家領土內任何組織得到援助的話。

【雅典六日路透社電】巴勒斯坦游擊隊組織的一位代表，今晚訪問雅典警局局長，并向他保證巴勒斯坦游擊隊組織跟昨夜雅典機場發生投擲手榴彈及用機關槍掃射的突擊事件絕對無關。

該名「巴游」代表是於今日較早時間由貝魯特抵達雅典，他未有透露他的姓名。

警方人士稱：該名「巴游」代表自願協助調查這兩名阿剌伯人的身份。

哥倫比亞公司電視台報導
羅傑士今秋辭職
改任駐蘇俄大使

【華盛頓六日法新社電】哥倫比亞廣播公司電視台今日報導稱：國務卿羅傑士將於秋天辭職，並被任命爲美駐莫斯科大使。

一名國務院發言人無意否認或証實該項有關羅氏即將辭職的消息；偕謂所傳羅氏會被任命爲大使之說，「絕對沒有根據的。」

前曾迭次謠傳羅氏將會辭職。

哥倫比亞廣播公司駐白宮記者堅稱總統顧問基辛格或前財政部長康納利會接任國務卿一職。

據說羅傑士頗欲置身於最高法院，但最高法院現時尚未有空缺。

自從前美駐蘇大使賓姆於一月離職以來，美莫斯科大使的職位，仍然懸而未決。一班有可能被提名代替賓姆大使職位的人選，有「大通銀行」總裁洛克斐勒和「西方石油公司」的阿曼瑪。據說阿曼瑪跟蘇俄領袖的關係搞得不錯。

田中十月訪問俄京
料將討論日俄和約

【莫斯科六日路透社電】蘇俄今日宣佈，日本首相田中角榮將於本年十月上半月訪問莫斯科，此間觀察家視此行對將來在亞洲的大國關係具有決定性的意義。

目前的訪問蘇俄，是繼田中在華盛頓與尼克遜總統舉行了一個高峯會議後進行的，似乎是日本追求其新的外交政策工作的一部份，藉以配合它的主要經濟強國的身份。

預料田中將在莫斯科談判蘇日和平條約，藉以結束二次世界大戰所遺下的懸案而開啓兩國間的貿易與援助。

蘇俄與它的主要亞洲敵人中共都在請求日本的經濟與投資援助。日本方面或許會因莫斯科的重視經濟援助而藉此向蘇俄索取較有利的和平條約條件──但以不被拉開中共的軌道太遠爲原則。

美國有意維持一個新與大國的環球性均勢──包括日本這件事可以從尼克遜總統的邀請日皇裕仁於最近期間訪問美國這件事中可以看出。尼克遜總統則定於明年訪問日本。

高棉轟炸行動中
美機誤炸河良鎮

【華盛頓六日路透社電】一架美國B五二機於進行支持高棉政府軍任務當中，意外地誤炸金邊東南一個市鎮。

國防部發言人傅里謙今日說，最初跡象表示，該機所載的炸彈，「有一部份達不到目標」。他告訴記者說：「我們仍在調查這事。我們還未確知這事怎樣發生，亦沒有任何關於死傷人數的消息。」

他說，轟炸河良鎮的事發生於本週末。

其他國防部官員指出，那些來自金邊的消息說，河良鎮於今日爲F一一一式戰鬥轟炸機所炸。但他們說，他們認爲這是同一事件。

國務院發言人說，河良鎮的轟炸「是最不幸的事」。

談及高棉的大致軍事形勢時，傅里謙說，沒有問題，不過美國轟炸支持行動在八月十五日終止，這事「將使高棉軍倍感困難」。

他說：「他們應能固守金邊，但能否固守，大有賴於高棉軍隊的意欲或是無意作戰。」

他說，反政府軍顯然已把他們的活動從截斷海陸補給綫轉移至首都金邊及其東北之機場。

這發言人說：「我想，我們應預期金邊市內有更多的恐怖活動發生，以反政府軍希望這些活動將導致政府軍投降。」

他說，叛軍已增加他們的軍力，有一些北越顧問人員參加，並有北越供應補給品和若干大砲。

曼尼托巴泳隊的女選手珍列律妲，八月四日在溫哥華舉行的加拿大夏季泳賽中贏得冠軍後，正設法將所獲頒的金牌從她濕透的長髮中弄出來。由於加拿大聯邦環境部部長頒發該項三公尺跳水比賽的金牌時，過於迅速致令記者無法拍照，故此頒獎禮必要重複進行一次。（合衆國際社無線電傳眞）

傳說美銀行提高利率
歐洲美元以高價收市

【倫敦七日美聯社電】星期一日歐洲的外滙市場上美元以較高價收盤，主要是爲了有消息說，有幾家美國的銀行從該日起將基本利率增加至百分之九。

在所有的西歐外滙市場上，美元繼上星期以高價收盤而繼續上升，價格堅定，並以高價收盤。

在巴黎，美元以四點一七七五法郎收盤，較開盤時漲了五點。

在法蘭克福，美元張了一點五芬尼，以二點三八五零收盤。

在蘇黎世，美元以三點八六一五瑞士法郎收盤，較開盤時上升約兩點。

在倫敦，英鎊對美元略鬆，每英鎊自二點四九八零跌至二點四九七二五。

黃金在倫敦跌了五角，成每安士一一五點五零美元。蘇黎世的價格未動，每安士一一六美元。

美國股票走勢指數

【紐約六日美聯社電】杜鐘斯平均指數：

種類	開市	收市	昨日收市比較
工業股	九〇六・六八	九一二・七八	升三・九一
交通股	一六二・四九	一六二・七六	升〇・四七
公共事業	九七・二六	九六・九五	跌〇・四四
其他股	二七四・一三	二七五・二四	升〇・七一

非閣員辭職
內閣將重組

【馬尼剌六日路透社電】隨一次全國性的公民投票馬可斯總統獲得壓倒性支持後，菲律賓內閣的全部閣員今日辭職，俾使馬可斯總統能重組他的政府。

於七月廿七及廿八日舉行的全民投票結果支持馬可斯總統繼續執政及完成他的改革。

並未獲悉馬可斯總統是否接納他的十八名閣員辭職。

美股動態
美股交投寧靜 市況略爲上升

【紐約六日美聯社電】星期一多種股票價位提升，而跌價股則交投閒散，爲本年來買賣最靜的一天。股票經紀們觀察到交投的榮辱互見，是當前在銀行利率提高聲中的一個好現象。公用類股票疲弱，其他各類股票造價冣高。

承上週杜鐘斯指數下跌廿七點八四的頹勢，市農杜鐘斯指數再下跌四點，午後即告提升。

一位分析家表示：銀行利率的增加，對市況的影響並不太大。提高利率及水門事件互經是舊問題，我們現在是去觀察何種新來的因素是打擊股市。

杜鐘斯卅種工業平均指數收市時上升三點九一至九一二點七八，紐約証券交易所升價股七百二十八種，跌價股六百三十種，全日交成股數總達一千二百三十二萬股。

最活躍股票爲里維斯傢俬，上升零點六二至八點五；侯活希遜集團下跌一點一二五至十九。

紐約証券交易所成交總額上升零點零二至廿三點三七。

紐約證券交易所活躍股票收市時價格：

股票名稱	收市價
里維斯傢俬	八點五
侯活希遜	十九
廿一世紀霍士	八點五
巴治集團	卅三點五
美國電話電報股權	五
包斯紙廠	十四點一二五
賓尼夫航空	九點八七五
美國電話電報	四十八點二五
聯合電力聯絡	十八點五
各迪斯集團	廿九點八七五

美機將在停炸前加緊轟炸
俾高棉軍有時間佈新防線

【華盛頓六日法新社電】美國政府希望要繼續在高棉進行空襲直至八月十五日爲止，俾高棉政府軍有時間能移至新防守陣地。

這是國務卿羅傑士於週末說服最高法院推翻該院法官陶格拉斯裁定立即停炸一事所持的主要理由之一。

在致最高法院的一份表面聲明中，這國務卿說，重新加強高棉政府軍，及於八月十五日，美國轟炸停止後，使高棉政府軍容易轉移到新防地的各項計劃正在進行。羅傑士說，「以我所見，在八月十五日之前沒有美國空軍支持，將使敵軍破壞這些計劃，並將使負責實施這些計劃的美國軍職和文職人員有遭受傷亡的嚴重危險。」

他並強調，停炸過早，則高棉政府和許多其他政府以爲美國未能履行它的諾言。

【華盛頓六日美聯社電】美國國務院於星期一承認，八月十四日後，於沒有美國空軍支援之下，高棉政府將有主要責任，來重新部署它的武裝部隊和若干平民到暴露較少的地區。

與此同時，發言人布雷對美國B五二轟炸機誤炸金邊附近一個政府海軍基地事件表示「十分遺憾」。

是否賠償此事的損失，這問題在研究中。

南越爆發新戰事
政府軍出動坦克

【西貢六日路透社電】南越軍司令部報導：南越境內爆發新的戰事，而政府軍與共軍在雙方互爭控制權的地區內所爆發的戰鬥尤爲激烈。

其中的一次衝突於星期六日在中央高地城市崑嵩附近發生，南越軍使用坦克擊退來襲的一支共軍部隊，戰鬥中有兩名政府軍陣亡和十九名受傷，共軍的傷亡數字則未詳。

其他的地區如中部海岸省份廣義和西貢以南的湄公河三角洲地帶亦爆發激烈戰鬥，雙方的損失都非常嚴重。

一名南越軍方發言人說：昨日是共軍於一個星期來的首次在二十四小時內破壞停火超過一百次──共軍於過去一週內平均每天只破壞停火六十至七十次左右。

共軍於星期六日和昨日早上曾向位於湄公河三角洲南端的薄寮省及三角洲中部的彰善省境內的政府軍據點發動步兵攻擊砲轟總共有四十六名共軍在戰鬥中被擊斃。

【寮國．秦旺六日法新社電】正當寮境內的戰事大致上已告沉寂下來之際，寮國政府軍與寮共部隊又在永珍東南一百九十哩的桑化蘭區爆發激烈戰鬥。

寮國第三軍區指揮部報導：於七月中旬，四營寮共部隊聯合共二千人渡過位於桑化蘭區以南十三哩的桑桑腮河並佔據了楠寶遮那邦，京審三個軍事據點。

政府軍於月廿七日發動反攻，兩個步兵旅合共二千人乘坐直升機飛入該區發動反攻，在異常激烈的戰鬥中政府軍終於收復了該三個據點，有六十名寮共被擊斃，政府軍的損失數字是五人陣亡和十七人受傷。現時，寮國政府軍正沿着桑桑腮河進行清剿共軍的行動。

美國務院譴責
雅典機場暴行

【華盛頓六日法新社電】美國國務院發言人今日指斥恐怖分子昨日在雅典機場發動的突擊是一件「卑鄙的行爲」，且應該受到世界團體的嚴厲判罰。

在該次突擊中，美國遊客有二人被殺，三十三人受傷。

該發言人稱：這次事件再次顯示國際需要迅速行動，俾想出有效的辦法，來阻止重演的那種暴行。

他希望國際民航組織八月二十八日在羅馬舉行的特別會議，從各項阻止空中暴行建議的研究中，會得到具體的成果。

地利亞修女紀念夜校
英專部招生通告

由P.4初學班─F.5會考班

隨到隨考，額滿即止。

開課日期：一九七三年八月七日（星期二）

校址：尖沙咀山林道54號　電話三─六七四二三三

校監J.W. EDMONDS

利舞台

華星娛樂有限公司轄下

香港影視話劇團

五幕諷刺喜劇

最後

七十二家房客

今晚一場

八時開演

決不展期

勿失機會

買票請行快的

售票處：利舞台戲院，歷山大廈西部商場二號，九龍荷李活戲院

票價一$5.10 15.20

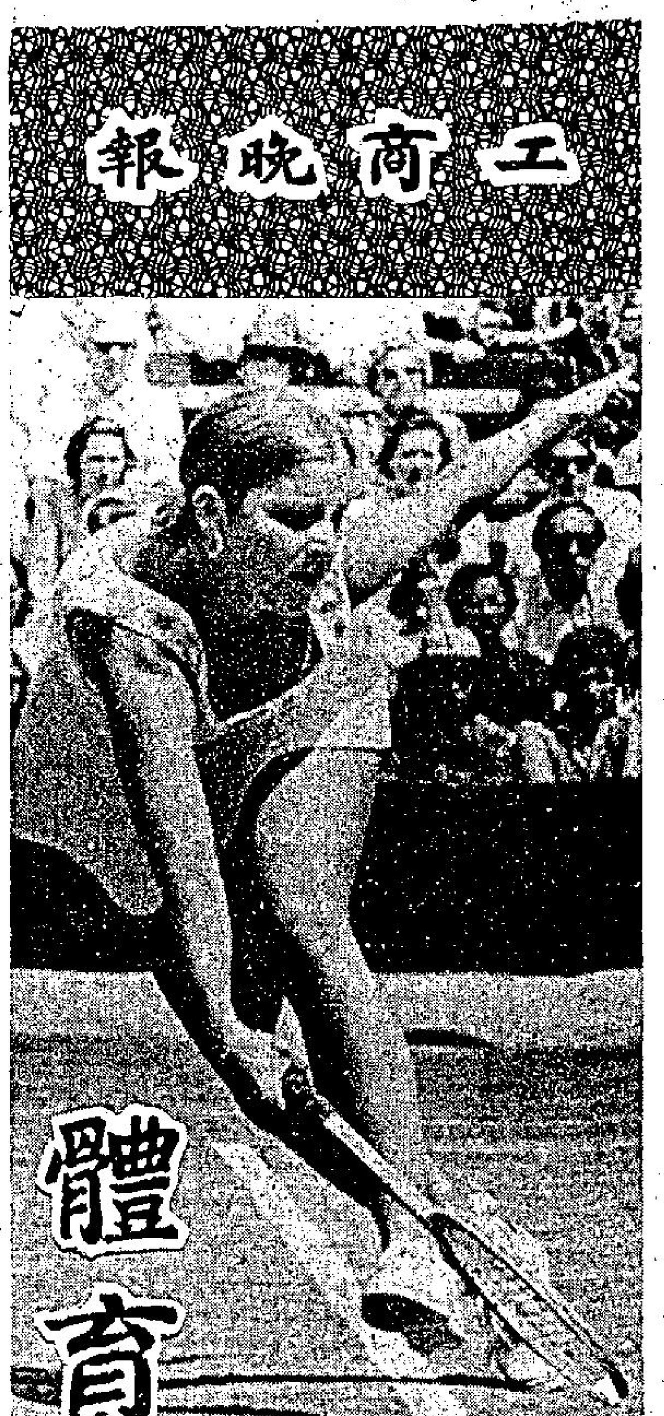
英聯邦運動會宿舍全部落成

……欵以千計的運動員，將於明年二月前赴紐西蘭，參加第十屆英聯邦……

……球友每天都回去作消遣，「亞也」漢紀光雖然面上長着兩撇「八」字鬍，是莫大損失。……達卅萬元之多，一旦少了這筆進賬，對該兩會……

圖片說明：在四海保齡球場舉行、由七喜汽水贊助的「港府軍政制服人員保齡大賽」，由五一步兵團司令彼德施拔主持開球禮。

△嘉華達本居是由布朗馬簽署聘來香港的。



世界足球

南美第三組世盃外圍賽
智利挫秘魯獲出線
將與蘇聯隊打硬仗
如能得勝便進軍慕尼黑

智利於星期日在蒙特維多舉行的世界盃外圍賽，南美第三組重賽中，以二比一擊敗秘魯，獲得出線權。該隊將與歐洲第九組出線隊蘇聯爭取進軍慕尼黑世界盃的權利。

上半場，雙方以一比一打成平手。

於上半場四十二分鐘，秘魯的巴里特先開紀錄，華特斯於完場前替智利扳成平手。

下半場十二分鐘，里魯蘇替智利射入奠定勝局的一球。

這場比賽為南美第三組重賽，由於委內瑞拉退出，因此第三組祇得智利與秘魯相爭，結果雙方各勝一仗二比一，要擇日重賽。

秘魯為上屆世界盃八强隊伍，但本屆由於教練弟弟辭職，前往土耳其任教，因此，國家隊在各方面都未有改善，上屆他們能夠淘汰大熱門阿根廷而出綫，今季竟然未能擊敗智利，實在使人感到意外。

籃球圈

加時贏美歸主隊
韓產銀保持長勝

四角籃球大賽經過昨晚上演第二回合，韓國產業銀行隊以兩戰兩捷而居於首席，美國歸主隊及菲賓尼剌銀行隊均為兩戰一勝一敗，香港聯隊兩戰皆北。明晚菲韓兩隊的對抗將為冠軍決定的比賽，如果菲隊取勝的話，則形成三隊同分而計算得失球，因此明晚的四角大賽壓軸戲，亦將成為整個比賽的高潮。

昨晚在伊館舉行的兩場比賽，菲律賓馬尼剌銀行隊勝香港聯隊九十比七十七，韓國產業銀行隊勝美國歸主隊八十比七十八（加時）。

伊館場上座，昨晚到場觀眾逾二千人，已告滿座了。兩場比賽，港菲之戰較為平淡，因香港聯隊球員於四角賽之前曾與外隊賽過多場，前昨兩晚參加四角賽，故在昨夜已有疲態，菲律賓馬尼剌銀行隊却已回復水準，故於對抗下，港隊已處於劣勢，雖則年青球員於下半場仍力拼不懈，可惜上半場已落後廿二分，易籃後力追不及，卒以十三分之差受挫。韓國產業銀行隊勝美國歸主隊，賽況頗為驚險，照雙方的打法，歸主隊在四十分鐘法定比賽時間內，本有可勝之道，惟在決勝期內以七十比六十四領先六分的時候，一度稍為鬆懈，致被韓國產業銀行隊追平，形成雙方士氣此消彼長，歸主隊也引致今次訪問亞洲的初敗，該隊曾在星、馬、印尼及香港贏過五十場，昨晚在四角大賽第二回合對韓國產業銀行隊，為歸主隊此次前來亞洲的第次五十一比賽，也是該隊今次遠征的初敗。

港韓的對抗，上半場打成四度平手，至十九比十九，香港聯隊已呈氣力不支，菲律賓馬尼剌銀行隊乘虛而入，以三十三比廿三領先了十分，香港聯隊因雷威健缺氣以陳澤文上替，曾經形成攻守上脫節，此為失分較多的關鍵，上半場菲隊以四十七比廿五領前，易籃後香港聯隊盡力反擊，一度追至相差九分，可惜已無法追近，結果菲律賓馬尼剌銀行隊以九十比七十七贏十三分。

港隊投籃得手：四角籃球賽昨上演第二天賽程，香港隊出戰菲銀行隊，圖為港隊陳澤文（七號）切入投籃得分，菲隊簡孝庭（十二號）力阻不及。（李就攝）

韓國產業銀行隊與美國歸主隊的對抗，下半場開始掀起高潮，歸主隊贏了形勢而輸波，主要原因為賽至七十比六十四的一剎那突然鬆懈，被韓國產業銀行隊追平，布魯士於決勝階段兩次失機及加時後一分四十八秒五次犯規離場，亦為致敗因素之一。韓國隊之勝，乃因加時後士氣更盛，朴韓能夠於最後廿五秒保持冷靜，以手號向隊友示意不夠三十秒促使把握控球權，而且他也能於最後階段射入奠定勝利的一球，光錫亦曾失機，但在法定時間內，否則韓國隊未致加時，已有個前的機會了。韓美的籃球爭奪，為一場精采的「好波」，雖則雙方入球數字並不很高，但投籃命中率却達到百分之八十，無可否認雙方球員情緒都很緊張，可是却仍能保持穩打穩紮及發動最高籃球技術水準，應屬難能可貴的比賽。這仗曾經打成四比四，五十四比五十四，五十六比五十六，五十八比五十八，六十比六十，六十二比六十二，六十四比六十四，七十比七十，七十二比七十二，七十四比七十四，七十六比七十六，七十八比七十八等十二度平手。上半場韓國隊以三十六比四十四落後八分，下半場再賽未久，打成三十六比四十六，是積分的最大距離，但賽過法定時間為七十二比七十二，全場結果韓國隊勝八十比七十八。

球人球事

郭德先開始練氣
雷焯鴻無班過問

△由於球場尚未開放，球隊為了迎接新的球季，變了英雄無練武地，使到烏溪沙這個郊外球場，目前變了有人滿之患。當局應該想辦法提早將球場開放，使各隊球員及一般新進球員有練武之地。

△「印尼飛」郭德先，昨晚獨個兒在跑馬地沙圈跑步練氣，亞先話球季結束以來，冇練咗好耐，已經肥咗數磅，球季快開啦，所以連日來死練，希望操到自己「弗極」，屆時有最佳狀態作賽，咁就有表現了。

△球員身價日高，班主感到一件最頭痛之事，電話每年都以青年球員為主，但打到剛巧成熟，便驚氣亂飛。昨據陳棣球說，電話由於經費所限，使到但地組班成為一件最頭痛之事，現在尚幸勉强成軍，但仍須要搵多三數後備，可惜跑馬地場又未開放，現只有濁咁作操場而已。

△星島雖然被降到乙組去，但各球員對于該會仍是念念不忘，不少球友每天都同去作消遣，「亞也」馮紀光雖然面上長着兩撇「L」型「滴垂」，但今屆仍然未落班，但話他是東方數屆不之臣，但今屆竟然未獲提問，言來不勝感慨。

△「飛仔」雷焯鴻，去年在星島表現不俗，可惜未能替星島護級成功，但也是一位有前途之新血，至今仍未落班，邀請，連副選門將還未獲得示，若數日內仍然無法找得甲組後備落班，只有隨星島到乙組去苦練吧。（賡）

英聯邦運動會 宿舍全部落成

數以千計的運動員，將於明年二月前赴紐西蘭，參加第十屆英聯邦運動會。

主辦國為使來自各地的運動員在運動會期間有更多接觸機會，及消除一切顧慮而專心進事體育練習及競賽，特於肯達巴利大學內建築運動村，供運動員居住之用。運動村環境優美，宿舍設計新穎，設備完善，可容納約二千名運動員及職員。（圖為該運動村內宿舍之一）

籃球聯會新員
今舉行就職禮

香港業餘籃球聯會新職員就職典禮及撤宴參加四角籃球賽各球隊，定今日下午八時在建國酒家舉行。此次籃聯新員就職，且逢四角籃球大賽在港舉行，韓國產業銀行隊，菲律賓馬尼剌銀行隊，美國歸主籃球隊及香港聯隊及香港聯均參與盛會，場面將更為熱鬧，籃聯新職員就職典禮，屆時由社會福利署長李福逑主持，並頒發聘任書，籃聯本屆新職員亦將以興奮及喜悅心情，以推進香港籃球運動。籃聯自上月十四日改選後，外隊訪港較往年為多，先後有美國加省學院男子隊，韓國朝興銀行女子隊，美國歸主男子隊，韓國產業銀行男子隊，菲律賓馬尼剌銀行男子隊等六隊在港，韓、美、菲則有三隊作四角比賽，此項大賽將於明晚結束，故在本屆籃聯改選之後，本港籃球賽亦掀起熱潮，香港聯隊年青球員的進展更令人滿意。

四角籃球賽今日休戰，籃聯會長張兆棠於午間招待韓國產銀，菲銀行隊，美歸主隊遊河，並由香港聯隊球員作陪。

靜修高雄相繼出師
伊館演兩場排球賽

伊館今夕有兩場排球賽上演，我國男女子學生隊相繼出師，七時，高雄前鎮國中男子組聯賽冠軍對南華，八時半，台北靜修女子中學隊對青年隊，門券為三元。

今夕兩場比賽，預測港隊仍是男勝女敗，換言之，前鎮國中很可能再度受挫，靜修女中仍可再勝一仗。

先說男子組的比賽，南華對前鎮國中為甲組球隊與初中學生的對抗，雙方球員的體力、年齡及經驗均有差別，一烈初中球員與聯賽甲組冠軍對抗，爭取賽利的機會已很微，排聯為何遺派甲組賽冠軍守第二關？有些令人莫測高深，倘非對客軍的球員年齡與實力估計不清，那就等於開玩笑了。

南華排球隊是排聯屬會所定賽程派隊出賽，球賽的勝負繫於經驗技術，此役除非南華的甲組球員賽來客氣一點，否則可以輕易取勝。前鎮國中首仗以二比三敗於青年隊，南華甲組隊的實力比排聯青年軍為强，今仗南華搶攻，則這場男子球賽的競賽氣氛，亦屬無可否認，如果也許並不濃厚。成為一場平淡的賽事而已。

再談到靜修女子隊對青年軍，這仗客隊仍應再捷的，因為首仗勝南華女，以談笑用兵姿態而贏三比零，靜修隊雖多屬十五，六歲的女學生，但有三個球員在十七歲以上，而且全隊的基本技術及體力均較佳，排聯的女青年軍，在巡迴示範表演間給予球迷的印象仍屬守優於攻，甚至可說缺乏攻擊力，靜修隊取得主勤，已屬意料中事，看排聯對於今仗青年隊人選，似乎仍在慎重考慮，是否須待臨陣之前才調兵遣將？仍難估計，今夕之戰，各隊名單如下：

（高雄前鎮男子隊）領隊：林茂榮，管理：謝顯堂，教練：林信勝，隊長：陳永川，隊員：鄭文豹、陳明保、翁順賢、姜河嘉、林榮聰、陳申霖、謝金隆、黃耀、楊慶添、張國飛。

（南華男子隊）領隊：陳卓文，教練：黎元、梅沖賢，管理：馬元亘，隊長：黃俊烈，隊員：陳秋武、李榮典、李良永、陳慧濤、蔡賢、德生、于洪光、楊枝、陳啓浩生、楊振光、陳啓富。

（靜修女子隊）領隊：楊炳明，顧問：許尚武，教練：張勝統，秘書：王荔芳，管理：鄭麗香，隊長：李翠蓮，隊員：孫豐珠、藍珮莉、林美雲、許瑛沼、彭寶鳳、高素貞、郭素滿、鄭汶玲、江金環、杜麗秋、關麗珍。

圖片說明：四角籃球賽中，港隊昨出戰菲隊，圖為港隊雷威健（中）在菲隊山度士（左）及金士敏（十五號）夾攻下，仍能反手投籃，惜無功而退。（李就攝）

足總今午會議 討論場地使用

【本報訊】足球總會今屆新組織的球場資料小組，今午六時在跑馬地足總會內召開會議，商討有關各球場情況及如何應用問題。

本屆足總可使用球場包括掃捍埔大球場，旺角市政場花墟警察場，跑馬地球場，大坑東球場及香港仔球場，至於南華會與香港會球場是否繼續使用，在今天會議席上將會提出研究。

由於球場聯營將在今年九月十五日解體，南華與香港會便損失一筆可觀場租收入，近年來，南華與港會場租收入達卅萬元之多，一旦少了這筆進賬，對該兩會是莫大損失。

足總對於使用南華與港會球場，近年來已大大減少，祇安排一些預備組，乙丙組及青年盃比賽，甲組賽事多在大球場與花墟警察場舉行。

今屆足總多了一個角市政球場應用，雖則有些甲組會不願意在市政場作賽，但亦可安排部份甲組賽事及預備組與乙丙組，青年盃等賽事在該場比賽，這可減輕各球場負担，因此對於南華與港會球場是否使用問題，對足總來說亦不怎樣重視，且大部份甲組會對南華與港會坐地「分肥」，早已不滿。

初任足總主席的胡法光，身為南華會長，定然亦顧及南華會本身利益。因此，胡法光等會為南華與港會場問題，提出他的建議。

目前各球場均在發草，大部份要在九月一日開放，士丹利木盾賽，擬於本月廿五日在香港會開鑼賽，但未解決港會與南華球場問題前，看來不易得到港會場及時借出。除非花墟球場能提早開放，否則本屆木盾要就在九月一日開賽，這個球場資料研究小組成為陳炳榮（主委），陳宗抗，柯士般，希路，鄧泰全。鄧泰全（去了吉隆坡，但仍有足夠法定人數，會議可望如期舉行。

圖片說明：在四海保齡球場舉行，由七喜汽水贊助的「港府軍政制服人員保齡大賽」，由五一步兵團司令彼德施拔主持開球禮。

亞米茄金牌保齡決賽

馮細蘇「鹹魚番生」
全無敵手輕易奪標

第十二次「亞米茄金牌保齡大賽」已在四海保齡球場舉行完畢，久歷沙場之名將馮細蘇，輕易登上冠軍寶座，且創下總分與平均分的最高紀錄，他十六局的總分是三千二百五十二分，平均分達兩百零三（楊華曾創兩百零七分的紀錄，不過當時只打十二局而已）亞季殿軍都果新秀分別由容超豪，歐陽文德，與黃炳琛獲得，熱門之一吳耀强退居第五，林裕輝第六，賽後由安天時洋行代表林文龍頒發獎品。

參與決賽的十六位球手中由於姚蓓缺席，第一後備宜希成沒有到場，所以由第二後備馮細蘇補上，雖然他是後備球員，但國內人士均曉得他是一位經驗豐富的名將，數年前在「南華會週年保齡大賽」中奪標已傳頌一時，與他已退出球壇兩年的兄長馮國忠齊名，所以他以後備球員身份奪標亦非奇事。

當然，馮細蘇參加金牌賽的次數不多，前後不過四次而已，這次奪得金牌尚屬第一回，在所以賽後他與一班老友在醉瓊樓設宴慶功一番。自從得悉有資格參加決賽後，馮氏已充滿取勝信心，雖然第一局之後排第十名，但第二局後已追上第六，第三局更躍升首席，自後即一路領先，直至奪標為止，他由第二局開始至第八局連續七局均過兩百分，其中兩百四十分以上的佔了三局，當時他的平均分曾高達兩百二十分，由是「鹹魚番生」之聲傳遍四海。

馮氏在十六局決賽中取得十一勝五負，他不但榮獲金牌，且有一局打兩百五十七分，而再獲獎保齡球一個。馮細蘇十六局的成績分別是一八四、二〇七、二二六、二五七、二〇四、二〇三、二〇三、二四七、一七〇、一七三、二〇七、一七〇、一七七、一九〇、二〇六、與一九二。

最後一局得亞軍 容超豪後勁凌厲

亞軍容超豪共勝十二局，他的後勁奇銳，最後四局從第五位超上第二，最後「位置戰」時以二五五比一七四力挫黃炳琛，從而迫使原居第二位的歐陽文德跌落第三位去，容氏最後五局均過兩百分大關，尤以最後三局達七百二十三分。

季軍歐陽文德共勝十一局，他一直都居二、三位之間，後勁不是不佳，最後一局仍打兩百一十二分，只不過別人比他更高分而已他在十六局中，起碼有半數的成績是兩百過外的。

殿軍黃炳琛，排名本在前三名之內，惜他緊要關頭時有點緊張，只共勝十二局，有兩局成績很低却戰勝對手，但另有兩局成績很好，却負給對方。

上月冠軍吳耀强有點腳軟，故打不出水準，雖然仍取勝十一局之多，但每局成績平平，最後力拼才爭回「拔士」位置。

林裕輝則靠後勁，最後爭列上名。蕭學梧雖然名落孫山，排名第七，但已比上月決賽時包尾大番好得多，平均分有一百八十五亦屬不錯。譚伯明、梁德基，與吳天培等表現平平，馮少明則力不從心，亦無佳作。

無稽之談變有稽 甄別首席必失利

值得一提的是甄別賽居首席的魏錦倫，果如一般人預料「甄別賽第一名必與錦標絕緣」之道，雖屬無稽之巧合，但却從來都成為事實，不過，雖然祇打到第十二名，但有一局打兩百六十五分，因而獲得亞米茄手表一隻，亦差堪告慰矣。

每月一次之金牌決賽，已一共舉辦了十二次，下月二號與九號，將舉行週年準決賽與週年總決賽，以確定誰是冠軍中之冠軍。

茲錄第十二次金牌決賽結果如下：

㊀馮細蘇，總分三二五二，獎分七〇，平均分二〇三。㊁容超豪，總分三一七五，獎分六五，平均分一九八。㊂歐陽文德，總分三一六四，獎分六，平均分一九七。㊃黃炳琛，總分三〇八〇，獎分四八，平均分一九二。㊄吳耀强，總分二九八九，獎分四三，平均分一八六。㊅林裕輝，總分二九八六，獎分四三，平均分一八六。㊆蕭學梧，總分二九七三，獎分三六，平均分一八五。㊇譚伯明，總分二九四五，獎分三二，平均分一八四。㊈梁德基，總分二九五一，獎分二八，平均分一八四。㊉吳天培，總分二八三七，獎分一八，平均分一七七。㊉㊀劉達邦，總分二八六九，獎分一，平均分一七九。㊉㊁魏錦倫，總分二八五七，獎分五，平均分一七八。㊉㊂吳邦浩，總分二七四八，獎分四，平均分一七一。㊉㊃馮少明，總分二六九五，獎分負五，平均分一六八。㊉㊄林金源，總分二四六三，獎分負三，平均分一五三。㊉㊅馮志根，總分二四〇三，獎分負三，平均分一五〇。

1973年新馬典 張恭

第四班 天秤座 LIBRE 烙印號：F120

棗色 雌性 六歲 十五掌二 蘇芬諾夫廐 馬主：I. ZIGAL

血系：ALBERT HALL—CRISANGO

……在澳洲出賽成績……

日期	路程	出馬	名次	磅	頭馬獎金
26—11—69	5 F	8匹	7	111磅	2,450元
1—1—70	6 F	11匹	9	111磅	2,800元
15—6—70	5 F	13匹	1	119磅	175元
（時速一分〇二秒八，勝兩馬位，賠率：6／1）					
27—6—70	5 F	14匹	4	119磅	175元
18—7—70	6 F	12匹	1	122磅	210元
（時速一分二十秒，勝半馬位，賠率：4／1，慢地）					
30—7—70	6F88Y	11匹	5	119磅	800元
26—9—70	5F60Y	10匹	9	116磅	160元
27—2—71	5F60Y	10匹	4	116磅	205元
（時速一分〇二秒，負四馬位，好地）					
26—3—71	6 F	12匹	5	113磅	260元
8—5—71	6½F	10匹	10	116磅	280元
25—4—72	8 F	12匹	3	120磅	140元
（時速一分三十八秒二，負四馬位，賠率：6／1）					
4—9—71	6 F	7匹	5	123磅	165元
18—9—71	6F減60Y	9匹	1	119磅	260元
（時速一分〇八秒，勝一馬頭位，賠率：20／1）					
2—10—71	7 F	13匹	13	119磅	280元
10—3—72	43/4F	12匹	10	120磅	260元

……在港出賽成績……

場次	班別	路程	場地	磅	位	騎師	出馬	時速	入圍馬
86	新	1 M	黏	137		池	12	1.46.6	獲錦標 喜樂人 請客
94	新	5 F	軟	137		池	13	1.00.6	△△ 獅駒 發達匙
109	打吡	11F	軟	137		池	12	2.24.3	根州童 繁利 快勇
141	3	1 M	快	141		池	14	1.44.4	必圖利 傳眞衛星 龍祥
187	3	6 F	快	134		池	9	1.15.7	安培 紅利是 獲得好 △△

……評語……

身長步闊，走勢豪邁，個騎下反應平常，以均速為爭勝本錢。潛質雖未如理想之高，但暑期後再降一級，則肯定已佔班次之利，新季內在中距離上陣，值得看高一線。

場地性能：黏軟可跑。 共得獎金：10,000元

暑期馬經

洪福班次有利
欣心進步可期

舊馬新評 馬士

洪福 七一年度馬，隸賓士廐，高十五掌二，棗色，雌性，八歲。季內上陣七次獲冠亞席各一次，共得獎金一九四六九元。

此駒潛質不弱，新馬期且有壓倒必得勝之佳績，但編第三班後，狀態長期陷於低潮，整季未嘗入圍，晨課中亦有縮耳現象。踏入本季之初，雖由譚廐轉至賓廐，但仍未見有多大改善，屢成熱門，而跑來却一無是處。

不過經多次陣上琢磨後，此駒勇態已漸復舊觀，季末在一連兩仗中距離賽事內，顯露了超級能力，獲致一贏一位的成績。下季仍留第五班，無疑佔盡優勢，狀態見勇時，走六化郎以上途程，有優先注意價值。

場地性能：軟爛亦宜。

欣心 七二年度馬，隸米曲凡里廐，高十五掌一，棗色，雌性，六歲。全季出賽九次，走入季軍兩次，得獎金五五六二元。

此駒新馬期年歲尚輕，故表現並無突出之處，但編進第五班後，却被馬迷以超級份子目之，每次上陣，均有捧客，能入圍兩次，演出使人大感失望。

下季仍留此班中，相信總有出頭之日，事實馬齡尚稚，有進步亦在意料中也。不過幕後及騎者作風隱晦，無半冷分頭，則不宜過捧了。所擅路程，應屬一里。

場地性能：軟慢可跑。

必博 六七年度馬，隸佐治摩亞廐，高十四掌三，棗色，雄性，十歲。季內上陣八次，獲頭二馬各一，得獎金一九四六九元。

此駒盛年時曾居頂班，但銳氣一洩後，競賽能力趨下降，不意本季一經移師摩廐旗下，身型神態，亦復往昔水準，但經得起不斷快試，八九，首度上陣，乘强敵大多舉棋未定的形勢，勝同一伙，季中左右，亦能再度提起狀態，在同程中力追超級的好威力。

暑期班次調整時降下第五班，照年歲而論，雖未能佔多大優勢，但尤於競賽能力未盡衰退，在六化郎及一里兩項路程上陣，依然有多少冷敵的價值也。

場地性能：軟爛甚佳。

逍遙體力成疑
如養好有實力

六九年份馬之逍遙，來港出賽下季將踏入第六年了，但過去的五年竟未曾贏過一場頭馬，居然此時仍獲得保留。因為在新馬時期，老早已操得好，曾得過兩第一季出賽，一次跑入第三位置，一次跑入第二，雖然被誤認為潛質相當，但亦與頭馬距離頗遠，故可謂高得離譜。

編班時竟編入第四班，不過在編入第四班之後，在第四班曾由鄭棣池出賽六化郎四十碼一次仍能跑入第三位置，因而將降班時間拖長了。故出賽幾年，到最近一季馬季結束後班次總調整，然後降入最低之第八班。此匹較為特別之馬，早在六九年三四月之間得過兩次位置，而在七〇年一月在第四班得過一次位置，此後由七〇年起至最近一季結束為止，未嘗再上名，而且每次俱與頭馬距離甚遠，最接近的兩次，係在去年四月廿九日，在第六班出六化郎四十碼，雖不上名，但與頭馬距離僅五馬位左右，該場頭馬威特霸跑出一分十七秒四贏馬，則伸算此駒跑六化郎四十碼可以跑到一分十九秒以內。

另一次跑得接近，係今年三月十日在第七班出一二三五公尺，負一三三磅，由甘光達上陣，結果跑第四，該場起步即跟在第三位，一直跟至返過一哩間，仍在第三，但最後竟越跑越斜，結果僅得第四，但與上名第三之認真級運頗接近，且與頭馬距離不過六馬位左右。

由上述跑得接近的兩次伸算，則一二三五公尺可能跑到一分十九秒左右。則下季九歲之雌性馬，以往編班太高，因而未有拼無力拼博，因而未有拼傷拼殘，則下季出賽會在最低班之第八班出一二三五公尺，有機會贏馬了。

四方八面 曹霸

嘉華達與布廐分手
將與蘇廐合作增強

△嘉華達本屆是由布朗馬房聘來香港的，他在港經過一季的表現，他所獲得的評價，是貌僅中姿而已，不外好過易仕多少，比較好的條件，祇是年青。

在本季之早期論，他的表現係肯搏，盡搏。年青之一輩子，大概多數類這一點與老一輩之有經驗者來較量，而且，凡屬「初到貴境」，更需要門志，有表現才能得人重視，更須如此。尤其對馬主方面，長如是，嘉華達之技藝，雖不及靡加利，勞亦思。但可與白禮棣、馬彼得、吉能等齊觀。

可是到了後來，他在港對於所有環境漸漸了解，為了適應環境，更明白適者生存的道理，便與某紅牌、某系人物交往甚深，自然如此。鄭棣池之能替該馬房爆谷中妃子，就是由為了走碼頭的關係，於是，嘉華他的關係而來的。但是谷中妃子在別一場上陣，一成熱門，立即倒灶，達之在布廐的關係，便告削薄，而且，予以歧視。所以，到了香港，即有布廐與嘉華達分手之傳說。

這一項傳說到了目前，似乎是事實了。嘉華達下季依然來港表現。不過，據悉，他下次之再在演出其簽字受延聘者，已不是布朗馬房，而是蘇芬諾夫馬房了。

蘇廐當然不會以他為主帥，將來不外是池仔之副將而已。可是在本季而言，老嘉亦經常有策蘇廐馬上陣的，而且，四數僅次于何國英，麥美倫。照此新形勢看來，下季何國英假定少騎一些，則嘉華達可能是一位接代人。

武則天新傳

南宮博著

發現陰謀

太平公主與上官婉兒來到了，太后平和地命開飯，四個人在一起，祇有婉兒沒有坐，她侍奉太后吃飯——就在午飯中間，特急的報告送到了婉兒手中，婉兒沒有看，把一張摺疊着，用了泥封的轉呈太后，武太后命婉兒拆開，她看到上面祇有八字：「上苑無花但已有蕾。」

太后靜靜地一笑，向婉兒說：「果然如我所料。」她祇說了一句，繼續吃飯。

飯後，她着三人入內室，才莊重地宣佈明日上苑看花是一項陰謀。她命女兒悄悄地去通知承嗣和武三思，負全部巡防之責，她下命，儘可能以威力鎮懾而不動武。行動絕對秘密。

她命太平公主先去辦事，立刻再回來，但不能爲人看出匆匆出入。

於是，太平公主乘了宮中採辦房的車而出，在太后身邊，情夫和女官都有着恐懼的心情，稍後，太后自語着說：「我要使她們不敢動，不能動——」忽然，她轉問情夫：「小寶——你從前和我說，在洮河道的時候，用火力和沸水的熱氣焙花，有把握嗎？」

「我在那邊試過，很好，祇是手續繁，熱力水汽，都要恰到好處，否則，花蕾就被燒枯了。」薛懷義說。

「手續繁，不怕，祇要有把握，對了，我問你，在京洛一帶可有人知道這方法？」武太后凝重地問。薛懷義不加思索地說出這是自己和一名胡人，由焙藥而悟出來的方法，外人無可能知曉，於是，武太后第一次命令自己的情夫承担一項傳奇性的任務。她又命婉兒協助調派。

她是現實的，但在偶然間，她有了製造奇跡的心願，她細心研究，籌備一項奇跡。

當中書省散值之前值餘半個時辰，武太后偕同兩名文學侍從，面帶喜悅地到來了——武太后時時到省中來，大臣們不以爲異，可是，她今天來得遲了一些。皇帝在東都，洛陽城也有宵禁，中書散值，距宵禁時間不足一個時辰，太后此時來，不能會延遲散值，如是，每人在散值後，就祇能回家而不能再做別的事了。

太后和中書省的官員們閒談，隨後，她把話題轉到明早上苑看花的事說出，一名隨行的文學侍從以懷疑的口氣說，照時節，這個時節，花可能還未開，他說，照時節，應該還要半個月才會花絢爛；一位大臣連忙接口說：「據報，今年地氣暖，上苑聞已有花——」

武太后微笑着說：「對了，照時序，此際不會有花，即使有，也不過幾株樹有少些向陽的花早茁，既已決定了去，即使花少也不便再改期了——」她幽閒地，又說：「去賞花，倘若無花，那就掃興了！」她笑着，命人取紙筆，似眞，又似開玩笑地向衆人說：「我下一道敕，命百花早開——不知司花之神是否奉詔命！」㊃㊅

無畏俠王

六　喬裝入虎穴

武成冷笑道：「小子，咀皮子硬不管用，還得手底下有眞功夫才行。」

江自強雙肩一挑之間，戈傲霜卻搶先含笑說道：「年輕人，別跟他們鬥咀。」

接着，又向一旁的李百川說道：「李公子，你也走攏一點，讓我仔細地瞧瞧。」

這時，夜幕雖已深垂，但他們之間，相距不到二尺，而戈傲霜功力又深，自然是瞧得一清二楚。

李百川含笑走近三步，與江自強並肩站在一起，只見她一雙美目，在兩個年輕人的週身上下，來回掃視着，一面嬌笑道：「年輕人，你們兩位，似乎不曾使用易容術？」

江自強搶先點首接道：「是的，不過是略加掩飾而已。」

戈傲霜接道：「那麼，如果我的猜想不錯，你們冒充劉楨、伍奎二人，使的是『九轉百幻神功』？」

她可眞夠沉着，娓娓而談，根本不曾將圍在四週，虎視眈眈的強敵當一回事。

江自強也顯得無比鎮定地，又點點頭道：「是的。」

戈傲霜嬌笑一聲道：「可以讓我瞧瞧你們的本來面目嗎？」

「當然可以。」江自強含笑點首，接着，並向李百川笑道：「二弟，目前已沒有掩飾本來的必要了，乾脆恢復本來面目吧！」

「好的。」

李百川朗笑聲中，兩人同時像陀螺似的，就地一陣疾轉，當他們靜止下來時，已完全恢復了那玉面朱唇的本來面目。

戈傲霜美目中異彩連閃，嬌笑一聲道：「果然是仙露明珠，一時瑜亮。」

江自強謙笑道：「宮主謬獎了。」

戈傲霜接道：「我說的，可完全是由衷之言，只是，站在我的立場上而言，卻未免非常可惜。」

江自強一怔道：「可惜甚麼呢？」

戈傲霜理抬右手，整着條鬢邊的亂髮，一面含笑說道：「可惜我只有一個女兒。」

江自強、李百川二人同時聽然一笑道：「宮主說笑了。」

他們的話聲未落，戈傲霜那整理鬢邊亂髮的右手，于條然放下之際，突然以快得不可思議的速度，向着他們二人，揚指凌空疾點。㊀〇㊄

……已受了……的李三腳的那一雙……部那麼高，學習這些功夫，不是有氣腳，飛起一踢的技術及功夫，的確力就行的，而至於防衛方面，應付驚人，外國人近年來亦要延着學「飛過來的一腳，要冷靜的頭腦，迅起飛腳」的風氣，這個功夫包含在速的反應及決定性的招架及還擊，……

我國著名作家許常惠教授應中文大學校外進修部邀請，來港講學，時間由八月七日（星期二）開始，爲期兩週。許教授主持之研討會內容：㈠對音樂種類的介紹，……、「遠方」、「夕暮」、「噴泉、金魚」、「八月廿日」、「夜與翠雛同賞庭桂」、「昨自海上來」（女高音與弦樂四重奏）、「奏鳴曲」、「鄉愁三調」（鋼琴三重奏）、「兵車行」（合唱、獨唱與管弦樂隊、清唱劇形式）……一流音樂家都在這裏任教。教學法方面絕不保守。古典理論已不奉爲神明。過去，和聲學至少也要創六年，逐漸縮短爲三年，目前美……

老懵

小叔

當差之人，不得罷工

提起加人工之事，我問陳師爺曰：「呢一次加人工甚快也。」陳師爺答曰：「眞實並非加人工，乃照係調整生活費而已。每一次加人工，要先經過薪俸委員會調查批准者。但地做一個報告，送俾政府當局考慮，而佢地所提出各點，政府未必係一定同意者。」

我問佢薪俸委員會有邊個，佢曰：「我已經唔記得矣，不過除咗政府之大官外，向請外界人士參加者。你知唎，政府俾公務員之人工，乃係依照外面各大公司之人工之標準，當然，有的人好彩，就可以得多的，有的人就少的。」我曰：「唔好彩之人，豈非嘈生晒？」

佢曰：「嘈都冇法子唎，凡係政府已決定辦之嘢，通常政府當局之態度，係非常强硬者。因爲若果佢地退讓，無疑卽承認自己錯，豈有由咁多人商量過而有出錯之理？」我曰：「你講得對，不過理論爲理論，實際就唔同。」佢答曰：「凡係一件事，必定有人贊成，亦有人反對。提出反對之人，能否成功，就要睇佢地個班人夠唔夠力矣。比如佢地個班人人少，就冇力矣。所以必定要睇佢地班人有無勢力也。」

我將外面用人傾，以及在外面所聽之嘢，全部講俾老妻聽。平時我同老妻傾計，好少有咁長氣者，今晚我唔知道點解，忽然之間老妻問曰：「加班人工你有冇份？」我答曰：「當然有，倘若有則香港警察，變咗加拿大警察都有份。」老妻聽唔懂，問：「香港警察，點會變成加拿大警察？」

我笑曰：「因爲香港警察，依照警例，唔准罷工者，因爲香港警察之組織，乃爲半軍事化者也。所有警察，入警察學堂之後，除咗操練依照軍隊一樣之外，卽紀律之規定，亦與軍隊差不多。入完警察學堂之後，並且要接受防暴訓練。平時又更練燒手槍、機關槍、長槍。任職通訊部多學電達以及無綫電，總之同軍隊一樣，所以唔准罷工。警察罷工重得了，相信香港九龍新界，都要比暴動個一年重要亂。好可能個班人又出來攪，四圍掟炸彈搶嘢矣。不過幾年以前加拿大之滿地可，曾經試過。警察罷工大半日。住在滿他可之人，起先尚未覺到，只見到條街好靜，無警車巡，汽車違例泊車，有人抄牌，紅綠燈之街口，交通尚可維持，但係有交通警察指揮交通之交叉路口，則亂晒籠。汽車塞滿路口。但到咗晏晝時，情形就唔同矣。起先由一的暴徒，沿街搶嘢，後來更加多人搶嘢，所有舖頭，均紛紛關門。警方由渥太華調來一批警車，但無法可應付，因爲佢地唔熟道路，接到無綫電後，雖然立卽開車去，亦要四圍搵。待搵到地址之時，暴徒已四散。」㊀〇㊇㊀

洋場生相

千里眼

這一回‧利用老婆裝病的人

老白雖然做了十多年洋行工，但手頭上依然是沒有甚麼積蓄，還好是，他的老婆白太太，對此毫無怨言，可能是爲了白太太出身寒微，一向對于窮，都是捱慣吧。

但，白太太不怨窮，老白可要怨窮了。他不時對老婆埋怨，怨她時運不好，沒有旺夫相。

白太太聽了，也祇好嘆命，不敢反駁他幾句。

一天，老白對她說：「我有個發財捷徑，不知你肯不肯聽我話去做，聽的話，很快就可以發財。」白太太忙問是甚麼發財捷徑？

老白說道：「這很簡單，只要你到醫院去住十天八天，我就可以發一下意外財。」

白太太還要問究竟，老白已不耐煩，只叫她依自己的話去做便了。

白太太說道：「好的，你叫我怎樣便怎樣，只要你可以發財，那就成了。」

原來，老白叫她躲到醫院去，是利用她有貧血病可以要求醫院去住幾天，他就借題對公司的朋友和親戚說，老婆要送院去動手術，需要一筆手術費，希望大家幫一點忙。

這個詭計，果然十分有用，白太太進了醫院幾天，老白就得到朋友的幫忙，籌到三千多元，雖然這個數目不算大，總算不錯了。

白太太從醫院出來，老白拿了那筆錢，就對她表示，要拿這筆錢去做點投機生意，希望能成暴富。

白太太是個頭腦十分簡單的女人，當然不會想到丈夫攪些甚麼。

兩個月後，老白又對她說：「明天你又要到醫院去住十天了。」

「爲甚麼呢？」白太太忙問，「兩個月前剛去過，這麼快又再去？」

老白說道：「需要一筆錢來週轉。」

白太太說道：「就算是了，也不能再叫我這樣，人家不會相信的，上次的錢還不夠嗎？沒有理由的。」老白說道：「你不要管，聽我的話去做好了。」㊀

蘇素雜記

睇過「脚本」都係咪攪我

阿巫好精，佢知道想我答應，一定要有陳太幫口。所以佢一味當住陳太面要我答覆佢。我俾佢迫得緊，靈機一觸，話要睇過劇本先。「駛乜睇吖？」陳太又呱呱叫：「你慌整兩幕床上戲，整蠱你咩。如果有的咁嘅事，你肯我都唔肯過佢。係嘞，阿巫，你講清楚先，嗰套片有冇除衫同床上戲鏡頭丫馬？」

「當然有。」阿巫話：「俾個水紅我做胆，我唔敢請蘇小姐拍呢的戲喇。」「我唔係咁嘅意思，」我話：「不過我自己知自己事，我完全冇上銀幕嘅經驗，我唔睇過劇本點知道做唔做得嚟。」陳太重有嘢講。唔使講都係話我「唔化」之類。阿巫戴住佢話：「蘇小姐要睇過劇本先，啱嘅。不過我哋個劇本，重係脚本嘅階段，將來會有好多修改嘅。我今日冇帶嚟，添日我送過去俾你睇喇。」

暫時係咁決定，陳太一路行出文華，一路話我「多事」。我知佢個人嘅脾氣，一笑置之。阿巫嘅劇本我睇過，果然劇中所謂主角，好似隻跟尾狗咁由頭到尾跟住個男主角走。呢的咁嘅戲，咪攪我喇。㊀〇㊅

餐室擄劫

白濠

十、三個刼匪，姓名查出

不過，康探長對陳天常，表面上仍是十分禮待。因爲他不願便到他見疑。所以除向他作一般詢問外，便結束了對他的拜訪。

× × ×

美美餐室老闆覃彼得，終於在數十張積犯照片中，指出兩個青年，卽爲早上到餐室喝茶三個客人中的兩人。

這時，揚探員及譚探員，亦已先後返抵刑警隊部。知道覃老闆已認出威廉、杜比兩匪，其他一人，其弟勞安利亦已供出可能是他的哥哥亨利。刼案到現在，已明白顯露出偵查的綫索。今後祇需追蹤這三人歸案，卽可找出陳天常太太白珠麗的去向。

至於懷疑白珠麗可能被她丈夫陳天常殺害一節，因缺乏証據支持，祇好作爲一種假定，但亦祇限於暗中窺伺他的行動而已。

× ×

警方從三個疑犯中，認爲威廉可能是三匪的首腦。因威廉過去犯案較多，而且表現得有胆有識。

威廉現年才二十四歲，先後已犯有嚴重罪行刼餐室前案三次。在，因犯行刼及强姦嫌疑，正在被通緝中。至於杜比，年紀更輕，僅十七歲，是在威廉刼案發生後第三日的晚上，曾跟威廉同犯另一宗未經破獲的刼案。也在警方追緝中。

亨利亦祇有十九歲，曾一度犯行騙罪，判入獄一年。出獄後，續有犯罪。在美美餐室案發生前夕，曾跟威廉，杜比兩人，持械行刼大利冰室，刼去現欵三千元。大利冰室老闆娘，幾乎被他姦污。由於這位老闆娘，身體壯碩，年幼時曾習柔道，所以，終於把那個稚氣色狼，打得狼狽逃去。

通天跑街

山敎

無力抬頭扮狗公

自中途殺出一個周維岳，打破我與魯番對峙陣容，頓成「三人小組座談會」，以老周的風趣恢諧一貫作風，乘足跡無遠弗屆，耳目八方，話題豐富，多采多姿，由他叙述身歷其境的服用春藥過程，繪聲繪影，生動鬼馬，在杯盤狼藉下，我與萊番都不由捧腹不已，食慾益增，至於萊番是否同時色慾也相應發作，這是後話，我不得而知了，不過因爲我與她曾有一段「滲香火」之緣，隨時都有續演「未了情」的大結局趨勢，所以待我有若「打令」，話無拘束掩遮，講鹹論色，暢所欲言，十分過癮而爽快。

萊番邊飲邊說道：「市面上春藥林林總總，我看還是那種揉揉吓的較爲安全可靠吧，橫直它不是落肚入肚，不經五臟府，總不會鬧出亂子吧。」

老周立刻應道：「講揉局部的藥，聞說我試過十種八種了，歸根結蒂，不外是麻醉作用而已，一些古靈精怪的宣傳，說什麼是剛果或丹麥的靈驗秘方，也有說是皇室御用的古方，都係假嘅，用過都怕怕，往往要之「一柱擎天」時，結果卻如「死蛇爛鱔」，抬不起頭來，變成「軟腳大俠」，若然對手是講「友誼賽」的玩家，志在過癮，那時非要自己的舌頭代勞不可，把人捫當作禱把，洗滌芳草門庭，遇到對手是垃圾蟲的話，更慘，紅的白的辣撻穢物，照吞如儀，現在提起，胃部也暗地造反起來，這般以舌代鞭的苦差事，都是麻醉春藥的所賜，問你怕未？」我與萊番都引得哈哈大笑，我說道：「據我所知，外揉春藥也有好嘢者，比如有一種土法泡製的藥粉，名稱我忘記了，行銷省港澳已經有幾十年了，每包祇賣數角，用時以酒溶化粉末，在「和尙頭」上酒幾滴，據說有飲火之效，包有撞板，藥房中人都說那是一隻最暢銷的大衆化春藥，老周，你可曾試過？」老周答道：「唔，你所講的像香爐灰的粉末，在港十分暢銷，講效力，的確值回票價，不過還是麻醉有餘，興奮不足，祇適用血氣方剛的打仔，至於斷佬或者老坑，本錢不足，祇有一種價廉物美的助威靈藥，既王道又特效，值得打張好牌給阿彼上吓，食番滿糊。」㊀㊅㊆

打仔雄

盈父

態度突變

在打仔雄心目中，本來以爲在這裡大有前途的，就這樣一頓拳腳完了。當然，他們幹這一行的不愁生活，可是，到另外一個陌生環境，一切就得從頭做起。

「雄仔，不要就心，」權叔安慰他說：「我知道一定是大舊曾有意生事。這裡用不着你，我可以介紹你到第二個片場做事。」

「師傅權，謝謝你。」打仔雄說：「反正這些打打殺殺的工作，我也厭了。因利成便，先休息一會再說。也許，我從此轉行了。」

打仔雄的「心灰意冷」，大出權叔意料之外。過去，這個小伙子天不怕地不怕，爲甚麼這次受小小挫折，整個人的態度卻有這麼大的轉變！

離開片場，他茫然的踏上一部開回市區的小巴。

「我眞的要轉行嗎？」看着窗外的藍天白雲，他心中自言自語的說。

他放在口袋的手，無意中觸到一張名片，拿出來一看，是那個中年漢子馬天生的。㊀㊁

魂斷七絃琴

兩全其美的辦法

王一新悶聲不響，只是用力啜着紙烟。因爲，這幾句耳邊的軟語，卻把他喚回到現實來，他眞的能夠陪着她到另外一個地方去嗎？他是在這裡成基立業的，一旦全部放下了，事業怎樣？他的財產怎樣？生意怎樣？人事關係又怎樣？他能夠把這些都一起割掉嗎？

王一新甚至不明白，他在夜總會時爲甚麼那末輕率地答應了她？其實，他曾經眞正答應過她嗎？

可是如果不答應，又怎樣？她肯輕易干休？就算她肯，他自己肯嗎？不，他也不肯！

他的思潮混亂起來，她在他的耳際呵着氣，似乎在促進他說話，他這時有神沒氣地說：「或者，我們不必到香港去，我們會有兩全其美的辦法。」

這話剛說出口，麗思就騰地坐了起來，接着一手推開蓋在兩人身上的薄被褥，跳下床去，一扭身就進了浴室，而且用力關上了浴室的門！

這個突然的轉變，使王一新張大了口說不出話，這樣看來，她是不同意他的話，她是不認爲這件事有兩全其美的辦法了！

「麗思，麗思……」他不禁叫了幾聲，可是，浴室裡有淙淙的水聲傳出來，卻聽不見她的回答。

王一新心亂如麻，這時索性扭熄了床頭的燈光，閉上眼睛假寐，實際上，內心卻沒有半點的安靜，想一想，如果麗思堅持她的說話，他眞能陪她離開這個地方，跑到老遠的香港去嗎？

當他昏倦欲睡的時候，浴室的門一响，他重又張開眼睛，只看見麗思身披大毛巾從裡邊出來，來到床前的小几上，點亮了一根烟，一聲不响地再轉到角落的安樂椅上坐了下來，視綫始終沒有和他的接觸。

「麗思，你甚麼時候學會了抽烟？」

她不瞅不睬，眼睛在望着噴在半空中的烟絲。

「麗思，來這裡吧，」王一新拍拍身邊的床沿說：「你在做甚麼的？難道我開罪了你！你爲甚麼不說話？」

「沒有甚麼好說的，」麗思的視綫仍然朝着另外一個方向，「等會兒到了天明，我還要回到宿舍去，回去了，我就要更衣，準備返工呢！」㊃㊀

南極與北極

將友

南極和北極不但是在地理位置相反，它的組成是全然不同的。南極的冰雪在某些部分厚達約二哩，以致南極洲成爲世界上最高的「大陸」；北極卻是一個四周圍有陸地的海洋，其上漂浮着低而扁的浮冰。

北極的浮冰厚約十二呎至十五呎，在北半球裏，冰雪堆積最深厚的陸地，格陵蘭島。此處冰雪的厚達一萬呎以上，幾乎可以和南極洲的冰雪相比較。

在疾風吹動下，北極地區的浮冰緩緩慢地的轉着大圈子的移動。至於南極地區，高空的風向乃將高原上的冰雪吹得像沙漠的移動。因此，在北半球，跟據浮冰的移動，可以找出恒風之方向；而在南半球，則雖要根據雪花的移動，才可以找出恒風之方向。

北極的冰比較南極的冰溫暖些，也較易融化，而又易凍結。北極的冰是海水冰，而南極的冰是乾燥的雪冰，所以它們的結構是不同的。

南極和北極還有其他不同點。人類一向可以在北極寒冷而肥沃的岸邊生存。而南極的海洋雖然很豐饒，但人類卻幾乎無法在那兒生活。

在南極的地區，除了那海上找食的動物如海豹和飛鳥之外，只有幾種的昆蟲（包括一種是無翼的蚊子）和一些低級的植物存在而已。至今尙沒有人發現這種蚊子是以甚麼的食物爲生活。

南極的這些動物具有堅忍的程度，確令人驚異，因爲南極的溫度十分低，卽使在夏季的時候來說，也很少超過冰點以上的。

在南極地區，凡有泥土出現之地方，便有苔蘚植物的存在。科學家已在這兒發現過有六十多種的苔蘚植物。在夏季時，積雪已消融的岸邊生了二種有花的植物，此外，還有數百種的地衣生在萬呎的高山之上。

這些地衣可溶解巖石所含的礦物質，然後用之作肥料。它只需要很少的陽光，並能多年處於不需要甚麼的水分，亦不生長的狀態中。但植物學家所說到這些地衣，附在南極的高山上，已有幾百年之久了。

在北極的地方，情形是正好相反。這兒繁生着各種及各類的植物和動物。在夏天的蚊子既大且多，直擾得當地的人坐立不安。

南極和北極的氣候只可分爲兩季：一季有陽光；一季是沒有陽光。然而這並非說夏季六個月太陽放光明，而冬季則六個月中全然漆黑似的。卽使在黑漆夜最長的北極，也僅有八十天是黑暗的天色而已，在北極以南所住在的人地區，太陽於一年中只有十六個星期是在水平綫下。而在這段時間內，仍然是有三分之一的日子是有陽光的。

有一樣可喜的巧湊事是：由於月球之軌道及地球之傾斜在這兩極的地方，冬季的月亮照得既長又更明朗。滿月的亮光雖然只有陽光的五十萬分之一，但加上冰雪反照之後，更由於南極和北極空氣的清新多了。人們甚至可以看到水平綫之處。

「京滬」積稿未到暫停一天。

電視播音節目

香港電台

五‧〇〇 交通情況報導
兒童節目
三〇 時代曲
六‧〇〇 粵語新聞
三〇 逍遙世界
七‧〇〇 時事實錄
三〇 香江夜話
八‧〇〇 本港新聞
一五 夜夜此時聽
九‧〇〇 世界勾奇
四五 時事特寫
十‧〇〇 轉播倫敦新聞
三〇 本台藝員演唱
十一‧〇〇 風虎雲龍集「狐變」
三〇 時代曲
五七 粵語新聞

商業第一台

五‧〇〇 粵曲
四五 英語講座
六‧〇〇 港九時事
三〇 社會小說「往事知多少」
七‧〇〇 新聞簡報「今古奇談」
三〇 十八樓C座
八‧〇〇 天羅地網
四五 時代曲
九‧〇〇 綜合性節目「東西南北」
十‧三〇 秋燈夜語
十一‧〇〇 新聞報告
懷想曲

商業第二台

四‧〇〇 年青人時間
六‧〇〇 新聞簡報
七‧〇〇 股市行情報導
三〇 HIFI半小時
八‧〇〇 新聞報告
粵曲
三〇 英語進階
九‧〇〇 大衆國語
三〇 爲你歌唱
十‧〇〇 美的音樂
十一‧〇〇 新聞簡報
忘憂曲

麗的電視

五‧〇〇 小小樂園
三〇 樂苑新聲
六‧〇〇 天外怪魔
二五 神槍獨行俠
七‧〇〇 世界新聞及天氣報告
三〇 股市行情報導
三五 銀色新聞
八‧一五 我爲你歌唱
三五 「法蘭仙納杜」特輯
九‧三〇 麗的電視劇「孤雛淚」
十‧〇〇 今日新聞摘要
一五 觀點與角度
三〇 粵語長片
「紅鸞星動」
十一‧三〇 最後新聞及天氣報告

無綫電視翡翠台

五‧〇〇 新聞簡報
四五 七彩「羅馬家庭」
卡通片集「義犬神盜」
三〇 粵語長片
七‧〇〇 翡翠劇場
三〇 新聞及天氣報導
八‧〇〇 觀點與角度
三五 七彩「白衣天使」片集
三〇 七彩「聯邦密探隊」片集
九‧二五 港聞摘要
三〇 歡樂今宵
十一‧一五 最後新聞報導
三〇 七彩「紀錄片特輯」

翡翠‧娛樂‧荷李活‧金黃‧亞洲
好片必然捧場　今天全日仍映五場
翡翠‧荷李活午夜場
奇人奇行奇聞奇絕妙絕艷絕
李翰祥導演
風流韻事 ILLICIT DESIRE
兒童不宜
珠玉紛呈！娛樂至上！

新都‧樂都　K 622331　H773496
今天五場　金寶公司熱鬧超笑狂喜劇
周欣‧曾江‧沈殿霞‧蔣光超‧甄娜‧萬寶　主演
福祿壽遊南洋
大膽火爆　妙女趣物　美人趣諧　如情節
兩院明早：風從那裏來‧秋決

倫敦‧明珠
最後二天未看速看
今天兩院五場
甄珍‧宗華‧麥里‧斯德　鬼人大細　亂到滾處
兩小無猜　屁除記
明珠今晚午夜場映「鐵扇公主」

紐約‧大華‧全冠　K-935597　K-845413　H-768721
第六週！天天五場
歐洲七彩片
賊王
打鬥狠！橋段新！兒童不宜！
影評興猛讚：非看不可！
金冠明早：西廂記‧凌波

總統‧華盛頓
五場請早‧影評一致激賞
大導演 亨利維尼埃 傑作
尤伯連納‧亨利方達‧狄保加第‧維娜莉赫 合演
諜海龍蛇生死鬥
爾虞我詐，各出奇謀．電腦盤問，無所遁形
華盛頓今午夜場：阿里巴巴與四十大盜

港九聯合影院廣告

東城‧域多利‧國華
今天五場
老少咸宜‧百代貢獻
傻大西牙‧瓜鬧班
比大運世滑稽大會！
比大當軍風趣大鬧！更
今天五場映
影評激賞
諜海龍蛇生死鬥
城多利明早十點半：我心碎了

皇后‧麗聲‧皇都
今天三院仍映五場
嘉禾公司出品爆炸性動作奇情片
黑夜怪客
主領演銜 柯俊雄‧苗可秀
同場加映 李小龍哀榮紀錄片

豪華‧快樂
今天五場聯映
嘉禾獻貢 柯俊雄‧苗可秀 爆炸性動作片
以生命換鮮血 從未有人敢於試演
黑夜怪客
同場加映 李小龍哀榮紀錄片
快樂金鑽劫案‧大剛 ｜ 華今午夜場：死裡逃生

籠華‧民樂‧北河‧恒星‧大安‧英華
滿！全綫五場
華聯公司出品拳擊打鬥巨片
主演 徐楓 歐威 石雋 金玉 忠 殷 黃 程剛 屠忠訓 導演
黑道行
狠狠鬥，好死狠，真漢之戰！
吃，黑牌推九樓出！百花牌
今公場：河個北三東殺子太鐵鉈 ｜ 英明五風：早華獄樓俠

新藝城‧國都‧聯邦　K719514　H713619　K862123
今天五場仍彩鬥
黑夜怪客
同場加映李小龍哀榮紀錄片
明早：白揚之戀
今天五場仍彩鬥
黑道行
徐歐金玉楓威‧四
下期映：母親三十歲
最後今明兩天彩七
福祿壽遊南洋
明香式愈的港情
今天半點鐘：女‧五山泰
下期首映：不要哭泣

金門‧寶聲
今天四場
周狄沈霞超蔣‧殷娜‧光
福祿壽遊南洋
五點半：諜海‧三十壯士
今天五場
柯俊雄‧苗可秀
嘉禾貢獻爆炸性動作片
黑夜怪客
同加李龍哀榮錄紀片小映

海運‧京華
第廿六天　四海京華早場加開五場
影壇天才女導演　女
奇才
一代梟雄夫娶千計毒報百變
花心大少　七特彩麗
遠當畢生時週選世十名之！
勝年業！代刊爲界大一片
京華海運午夜場：血美玉虹碧如如華藍‧主財午！半點：京十早場明

國寶‧油麻地　K849612　K208917
今天五場
柯俊秀可苗‧輝煌緊片
武張俠最厲拒
黑夜怪客
同場加映李小龍哀榮紀錄片
今天五場
嘉禾公司奇情動作超級巨片
柯俊雄苗可秀南英李蘭宮
黑夜怪客
注意加映李小龍哀榮紀錄片
注意即將放映：女王蜂

新華‧百樂　H-702412　K-941462
突破百萬今天五場
和狄尼司十年期佳賓 最暑五週大獻羅利發行
富貴貓
兩明早十點半場 ｜ 同加新紀錄片 狄尼遊樂園
新華今晚午夜場：母親三十歲

東方‧凱聲　k816656　H724907
三十二天　加開十二點半　鄭氏發行
一代笑匠差利卓別靈　不朽傑作
摩登時代
票房‧紀錄‧高踞‧首席

樂聲‧新聲
狂滿進入第三週
大胆香艷天下第一奇片
輪上春
全港影評　都話犀利　准泡製　有味有實　不宜細佬
今晚十一點半午夜場：自由戀愛　新色女客

京都‧文華
衝二萬　破百！跨第週　進五！
世界口味英美日同創紀錄！
暑假期中：娛樂最佳選擇！
文藝今午夜場敍風情地獄門

老番學起飛腳

[illegible]腳，飛起一踢的技術及功夫，的確驚人，外國人近年來亦蔓延着學「起飛腳」的風氣，這個功夫包含在澳洲人學習空手道的技術一部份。

　例如在這一幅圖片內，澳洲的一個空手道會，是由新南威爾省的空手道教師羅斯端納，表演凌身一躍，及起飛腳一踢，當之者是頗吃不消的，但是對手方是空手道米克耶特斯，才可以招架的，但是學習功夫幾乎一定是要遵守規則的，那是道德與精神的態度，要經常鍛習，自我紀律及經常作改進。空手道并非完全以不用暴力為基礎的，但亦不是以此功夫作為傷人的手段。倘若不自律的人，就會利用這項「致命的天然武器」，在街頭傷人。

　在澳洲雪梨的一間空手道會的會員，是非常努力及認真地學會那一套功夫的，通常還飛腳要踢到耳部那麼高，學習這些功夫不是有氣力就行的，而至於防衛方面，應付飛過來的一腳，要冷靜的頭腦，迅速的反應及決定性的招架及還擊，連消帶打，運用得適當。

　倘若把功夫學到「很到家」，不僅是把能力到達一腳飛高到對方的耳部為止的，他們還要瞭解，透過練習與明白，還用在每天的生活上，包含有哲學成份在內。理由是人類從史前以前，即需要打鬥的能力來獵取動物及搜尋食物了，空手道的功夫是用手腳的，也是男人的重要武器。

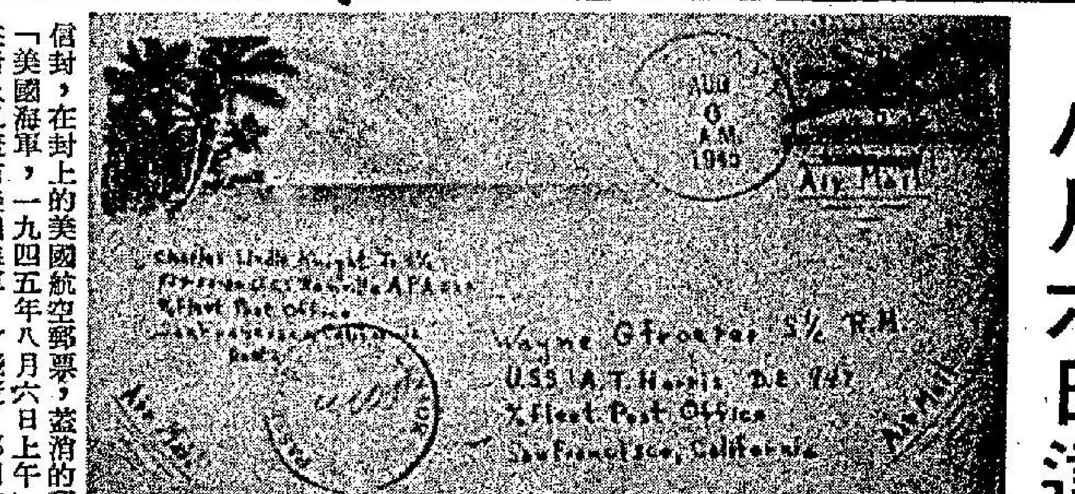
　空手道不祇是男人熱心學習的功夫，女人也報名參加，澳洲的教練保羅說：「任何人有少許空手道基本技術，大為增加他們的信心」。

．阿丁．

八月六日這一天

博文

牛趣　逢星期日、二、四刊出



　每年八月的第一個星期一日乃本港公衆假期，今年在八月六日（昨日），適逢日本廣島市遭原子彈轟炸二十八週年。在當年那天也是星期一日，筆者收藏有一個美國海軍軍郵信封，在封上的美國航空郵票，蓋消的郵戳刻有「美國海軍，一九四五年八月六日上午」字樣。在封上又蓋有美國海軍的檢查印與檢查員的簽名。收信人與寄信人都是美國海軍軍人，在當時分別隸屬於接近日本本土的美國戰艦服務。在封上有寫出各人的姓名與軍職，更有戰艦的名字與編號，與經加里福尼亞三藩市海軍艦隊郵局轉字樣。在信封上印有彩色風景，所見是在熱帶的海岸，天空間出現彩虹與隱藏在雲際的太陽，這是美麗與寧靜的景色，但照信封上的郵戳所記錄的日期，在這一天，美國的軍機在廣島投落一枚原子彈，造成有十萬人死亡，三、四萬人受重傷或終身殘廢。那個信封乃收信人贈送給我的。他在香港光復後隨第一批勁港的美國戰艦到來。他也是集郵的，得一個朋友的介紹，我得跟他認識，他獲知我喜歡收藏有歷史性的信封，他把上述的信封送給我，他更對我說那個信封並不是特別為廣島被炸事件而寄發的，是很偶然的收穫，卻更有意義。

　美國政府在一九四五年七月二十六日曾向日本政府致最後通牒，聲明日本若不接受無條件投降，就會立即受到重大的破壞。遭日本的拒絕，杜魯門總統就決定在八月一日以後在日本本國放下原子彈，地點選擇在廣島、小倉、或長崎。

　在美軍佔領的泰尼安島，美軍將從美國空運到的原子彈配合成，長十四尺，直徑五尺，重一萬磅，由美國海軍軍官巴遜斯為負責人，空軍上校狄比斯担任駕駛投彈的飛機，在八月四日各樣都準備好了，狄比斯將他的座駕第八十二號B二十九型轟炸機，命名為「伊諾拉基」號，在八月五日，原子彈被安置上飛機。在十一時，七架B二十九型轟炸機與機員一百名集合。在伊諾拉基號內有九個人，除了巴遜斯、狄比斯與投彈手斐理比少校三人知道那個秘密任務之外，其餘的人都不明白。在八月六日晨早一時三十七分僅有三架查探天氣的飛機先飛出，在二時四十五分鐘伊諾拉基號出發，在兩分鐘後，其他空中堡壘機載着科學家與攝影員也起飛尾隨，在四時五十二分當飛過琉璜島時，狄比斯對在他的飛機上的人員說：「這是在歷史上的首次，我們帶着第一枚原子彈。」在當時飛離海面約三萬尺。

　在七時卅一分鐘，狄比斯接到查探天氣的飛機的報告，在廣島的天氣極好，狄比斯就決定向廣島，他以每小時飛行二百八十五哩的速率趨到廣島市，在八時十三分鐘他着斐理比留意轟炸的目標，轉交由他控制一切。斐理比大聲叫說：「假如我不中目標，我會變成空軍中的笨驢。」他隨即下令打開落炸彈的艙口，各人員都佩帶上黑色眼鏡，在八時十五分鐘，伊諾拉基已飛到廣島市中心上空時，第一枚原子彈就放下了。在離地面一千八百五十尺就爆發，據說在當時在整個地區佈滿着白煙，後來出現多重的大黑煙球，熱力達攝氏六千度。發光比太陽更強烈，地面隨發生大震動。據狄比斯回憶說，當他回頭俯看是似燃燒着的大柏油桶。

　事後日本政府急召到一個核子專家研究，他認為廣島可能遭原子彈轟炸，當問及他可能在六個月內製造出一枚原子彈，他答說就算六年也不算久。他有到現場視察，他認為無法可以預防或作反擊，這開始在戰爭歷史上新的一頁，也是對人類的一種新的威脅，可引致遭滅！

　當第二枚原子彈於八月九日在長崎投下，有四萬人遇難死亡，二萬五千人受傷，日皇見再次不能抵擋下去，就接受盟軍的條約，在八月十四日投降。

我的朋友李小龍

唯聲壞氣集　鋁刀

　對於李小龍之死，筆者個人的感慨不大。我似乎是認識他的，因為在四年前，李小龍還在美國，而她的母親仍然在香港的時候，我為了寫一篇關於李小龍在美國的報導，曾到尖沙咀彌敦道她寓所中，跟她長談了一次。獲悉許多關於她的第二個兒子的資料。

　在李小龍自美國回來拍片的消息獲得證實後，一份與「嘉禾」公司有緊密聯繫的雜誌約我寫一篇有關李小龍的稿。而我亦硬着臉皮把資料再用一次，並添了一些最新的報導。以後本港許多有關「李小龍成功史」一類的文章，大都是根據我那兩篇文章內資料而來！某些報刊，還一字不易地轉載。

　我說了上面一番話，並非顯示我怎麼權威，主要還是為了「我的朋友胡適之」一類的哲學──「說說我對我的朋友李小龍」的認識！

　李小龍生前我見過他幾次面，每次我都站得遠遠地看着他表演，看着他接受訪問。我似乎很認識他，因為我自他母親口中知道許多關於他的一切。其實我並不認識他！因為沒有這種必要！他也不認識我！

　「我的朋友李小龍」回港後，一直受着莫名其妙的包圍。筆者第一次在一家廣播機構發現他在場，當時該機構許多不認識李小龍，而李小龍也不認識他們的職員，竟然趨前要求與李小龍合拍一張照片。而「我的朋友李小龍」當時初回香港，態度友善而謙遜，對這些莫名其妙而來的人，並不拒絕──攬肩搭膊如儀！我認識的某某也跟李小龍並肩拍過一張照片，不止一次地拿出來向友儕炫耀──「我的朋友李小龍」。

　「我的朋友李小龍」死後，許多平素與他素未往來的「朋友」忽然都出現，並向記者發表他對「我的朋友李小龍」的認識及對他的死訊的感想！忽然之間，「我的朋友李小龍」相交滿天下，而他生前却不止一次大嘆「知己無一人」。

　只有一個退隱多年的粵片老將最使人拍掌。他說「李小龍死去與我有什麼關係？呀？我何必因他的死亡而受人利用？」

冷氣機銷港年達五萬架

　本港位於亞熱帶地區，際此炎炎夏日，氣溫通常高達攝氏三十度左右，天氣悶熱迫人，如果在沒有裝置電風扇或沒有冷氣設備的工場或辦公室工作，極容易使人汗流浹背，影響工作效率。事實上，目前本港略具規模的公司和工廠，為了提高員工的工作效率，絕大多數都有冷氣設備，而本港有些工人，也要選擇有冷氣設備的工廠才肯參加工作哩！

　除了寫字樓、工廠、茶樓、酒家、公司、戲院等均有冷氣設備之外，近年來，當本港一般家庭次第進入電器化設備之際，冷氣機亦已紛紛進入一些中等家庭，不少居住在中等住宅的市民，也都在客廳或睡房裏裝上一具冷氣機以驅除酷暑。甚至新區的居民，也曾經一度要求當局准許他們在居室裝上冷氣機，可見冷氣設備在本港已越來越普遍了。

　冷氣設備於一九零二年由美國新利亞博士發明，即目前本港譯名為開利公司的創辦人。不過，冷氣設備卻到了一九三一年才由改建前的舊娛樂戲院介紹給本港居民。據一些老香港說，當年娛樂戲院開幕時，因為它是全港唯一擁有「冷氣設備」的場所，所以吸引着無數居民要前往看個究竟，而弄到大馬路一帶擁擠得為之水洩不通。

　至於本港的住宅安裝冷氣，乃是始自復員以後。戰後初期，冷氣機只是富貴人家的專用品，近年由於冷氣機的售價逐漸大衆化，再加上分期付款的方式使人們購買力提高，居住在白鴿籠式大廈的市民，也多有能力購置冷氣機，於是裝置冷氣機的家庭愈來愈多，估計目前本港大約有十八萬個家庭，都已擁有冷氣開放的設備。

　根據有關方面發表的統計數字，一九六二年由各地輸入本港的冷氣機只有八千五百多架，但經過十年以後，去年輸入本港的冷氣機和各種冷氣機器已將近五萬架之多。據工商署統計，一九七零年輸入本港的冷氣機器的價值，總計達七千萬元，而最近兩年來，每年的輸入維持此一高水平。

　使用冷氣機，在炎夏季節裏無疑可以滌除酷熱，但如果使用不適當，亦容易引起感染疾病。一般在家裏裝有冷氣機的居民，多數都是在下班回家後才開啓，日間則把它關閉着，原因是由於溫度懸殊所造成；這種情形，很可能使人患上風濕病，尤以長期開了冷氣機睡覺的人，受影響更大。較值得採用的方法，是整天均把冷氣機開啓，使房內的溫度和濕度得以保持平均水平，而使用者受感染引起風濕病的比率也減少。以一些新型大酒店為例，上午九時至下午六時這段時間，房間裏雖然多數沒有客人，但冷氣機卻繼續開放，這便是為了不斷輸出清新的空氣到客房去，以便減低房間裏的濕度。

．易風．

官小減班

人之患　隨筆　常疾

　報載官小學生人數日減，下年度將縮少[illegible]班之多，因此有六至八間小學恢復全日制。但相反地，津補及私立小學仍然有許多人投考，這顯然是家[illegible]心不大的緣故。本報「小評」，也曾就此問題[illegible]師、校長、有關長官及負責人應仔細自我檢討[illegible]小的「尊嚴」。

　從大部分官小校長和教員的立場而言，他們都覺得有點「有冤無路訴」之苦。早在十多年前，很多官小同工便已經指出官小制度的流弊，可惜的是下情難以上達，因此弄成了今日的局面。

　平均來說，官小校長和教師都不能說是不負責的工作者。當然，樹大有枯枝，偶而有些不長進分子是理所當然的，但大多數官小員工都很負責去做自己份內的工作，這是事實。問題是，官小不同於津補及私校，津補學校負責人有較多的自由，可以嚴格地選擇新生，可以將學生留級或驅逐出校，可以不遺餘力地加強功課，大量地補課，也因此他們學生平均的成績較佳。反觀官小呢，他們一切要依照上峯指示，一年級學生入學不得考試，不得留級，不得過多家課，不得加重作業，不得無故體罰，不得……加以校長、教師流動性很大，很難有固定的傳統，學校校務，只是奉公行事，這樣下來，年復一年，發展到今日，終於出現了不受人歡迎的現象。所以，說來似乎偏袒官小有今日，似乎不應將主要責任推在官小校長教師身上。

　由於縮了一百七十班，大概剩下了二百位官小教師。這二百人職位的安排，教署大概正在傷透腦筋。官小形成今日的縮班現象，當年教署的決策者──（指十多年前）似乎是難辭其咎的。教們承認，教育當局十多年來對推廣小學教育確盡了很大的努力，獲致良好的成果，今天才可以達到小學強迫教育的階段。但是，平心而論，官小人數大減，卻確是制度不佳而形成，家長對官小無信心固是一個普遍的現象，但教署與其他機構的聯繫不夠，也是一種過失。以港島中、西區而言，十多年前，興建了多間大規模的官小，但徙置事務處卻逐年將人口遷往新區，結果官小人數怎得不減？

　不過，客觀點來說，有一點是有關當局無法預料，而并非任何人的過失，這是十年來人口出生率的減低。有人曾說是家庭計劃指導會破壞了教署的計劃，因為節育成功，五男四女的家庭大減，小學因此便剩下許多學位了。實際上，近年來不只官小縮班，津補小學，也有縮班的現象，且看到何時才停止吧！

許常惠來港講學

繞樑餘韻　武夫曼

　我國著名作家許常惠教授應中文大學校外進修部邀請，來港講學，時間由八月七日（星期二）開始，為期兩週。

　許教授主持之研討會內容：㈠旋律結構、節奏結構及和聲結構的分析，㈡對音樂種類的介紹，㈢對古典音樂結構之探討，㈣作曲法的研究及實施，㈤對中國傳統及現代音樂的看法與評價。

　許常惠在法國研究音樂。最初在法蘭克福音樂院學小提琴，後又進巴黎大學文學院讀音樂史，跟夏野教授主修。同時兼修作曲。在巴黎音樂院旁聽麥細安教授的音樂分析，又私人跟岳禮維學作曲。離巴黎返國途中，道經日本，應東京國家廣播公司之邀，舉行個人作品發表會，其中室樂「昨自海上來」尤為成功。返台後，先後執教於師範大學音樂系、國立藝專音樂科及東海大學等。曾在電台主持節目。在中山紀念堂舉行個人作品演奏會。創立「製樂小集」、「新樂初奏」、「江浪樂集」等組織，後來又成立「五人樂集」。對推動樂運產生極大鼓舞。

　許教授著作甚豐，在中國樂壇深具影響力者為數頗多。文字方面如「杜步西研究」上下冊，「巴黎樂誌」、「中國音樂往那裏去？」、「音樂七講」、「民族音樂」等。樂曲方面：「小奏鳴曲」、白萩詩四首「構成」、「遠方」、「夕暮」、「噴泉、金魚」、「八月廿日夜與翠雛同賞庭桂」、「昨自海上來」（女高音與弦樂四重奏）、「奏鳴曲」、「鄉愁三調」（鋼琴三重奏）、「兵車行」（合唱、獨唱與管絃樂隊，清唱劇形式）、「有一天在夜李奴家」等等。其他如「五重奏」、「祖國戀」、「葬花吟」、「女冠子」、「中國典禮序曲」、「國父頌」等均為珍貴之作。

　最近許教授應美國國務院邀請，曾到美國訪問。到達時，剛巧遇到康乃爾大學舉行的中國音樂研究會。這會的主腦人物是剛升任哥倫比亞藝術院長的周文中（周文中已入籍美國）。許教授在大會上發表演講，重點介紹民歌收集情形及新進音樂家作品。

　許教授訪美回台後，曾發表觀感：他說美國現代的藝術活動幾乎都在大學裏發展，大學已成為美國現代文化中心。美國每一大學幾乎都有音樂系，辦得很好；還有許多獨立的音樂院，辦得更好。各種設備堪稱世界第一；有龐大的音樂圖書館，如地安那大學的音樂院有三千多學生。內有三個交響樂團，兩個劇團，從歐洲聘來一流音樂家都在這任教。

　教學法方面絕不保守，古典理論已不奉為神明。過去，和聲學至少也要創六年，逐漸縮短為三年，目前美國不會超過一年。他們採取凡聲音均可入樂的觀念，因而在音樂世界產生了稀奇古怪、複雜到極點的「音樂」。

　電子音樂這部機器，初發明時，要化幾十萬美金。自從種種的研究、改進，電晶體的發明，目前兩三千美元就可辦到。因此也就普及起來，連中小學都有。這種不用樂譜也不須彈奏技巧，就可提供各種音樂的樂器，是相當具有啟發性的。電腦是一種精密的東西，經常可以奏出人類所做不到的技巧。利用種種混合，將產生不可思議的音響效果。中國音樂家研究電子音樂的首推林二。

　美國人研究世界各地音樂也一流，無論非洲、印度、韓國、日本、中國，都以「個案」方式從事研究，往往那些國家已絕版而湮沒的音樂，反而在美國可以找到。中國就是一例。尤其對廿世紀近代的中國音樂，他們有豐富齊全的資料，例如哈佛大學的「燕京圖書館」、支加哥大學的「東方圖書館」、史坦因大學的「胡佛圖書館」等，對於中國音樂資料的收藏，其豐富程度在國內看不到。

千五百年靈渡寺

．小兵．　本報特稿

　港九新界有許多著名的廟宇，但都是耳熟能詳的，文武廟香火極盛，每天有大帮的居民在它的門前經過，度假沒有甚麼人去參觀，除了吸引外國遊客之外，任何人當作一個太熟絡的場所，過門而不入，同時，這樣廟宇的歷史很淺，也是其中一個原因，不如在假期，作遠足旅行，到新界的有一千五百年歷史的靈渡寺。

　奇怪的是大雄寶殿建在遙遠的大嶼山，人們不惜坐船再坐有危險的車，前赴一遊，但是存在千多年，也可以說是香港最古老的廟「靈渡寺」，是人們很少提及的去處，反而建成僅數年的寶蓮禪寺，常掛在人的嘴邊。千五百年前的靈渡寺，去年已化了三萬元裝修，恢復它的新貌，再看不出以前的破爛殘跡，但它始終是保留着舊觀的。

　靈渡寺在新界青山附近的靈渡山北面的斜坡，不是很難去的地方，無疑通往該寺的道路僅是一條狹窄的泥路，而且在下雨天會變為泥濘，步行也不方便，但尚可以够一輛汽車通過，然而道路是有些小洞的，坐車會被擺盪一下，由公路側前往的一個健步，步行家也要走半小時，才能抵達該寺。

　由於它是香港最古老的寺院，才值得一提，比之許多港九的古老廟宇，它是一座保留得最好的古跡，但因為它孤立着，附近的環境不易到達，使靈渡寺不大為香港居民所知道。據說問到政府管理廟宇的機構，也一時不能立即說出它的下落何在。

　港九許多廟寺吸引人去玩，上述的大嶼山昂平的大雄寶殿是一個例子，可是這座有歷史的廟，僅在不久之前，才有些遊客或度假人士去玩，且有逐漸增加之勢。寺內特別是大多數的有歷史性的彫刻物，迄仍保存得很好，應該是千年老古董了。

　在靈渡寺外圍的樹林，已安設了野餐的地方，一個洗手間也是族新的。靈渡寺的歷史要回溯到一千五百年前僧人訪問青山，手持一隻討飯砵頭。其後有兩兄弟和尚，為了建造兩間寺院而起紛爭，年青的要建「普渡寺」，年大的要建靈渡寺，結果分開動工。

　今日在青山的普渡寺香火尚盛，而靈渡寺則執輪了，祇有一條小路通往，但是靈渡寺在建造後，附近山坡有許多名貴的野生藥草。不過約二百年前，原來的廟改建，現時的廟宇距離原址下山坡數百碼，但這個新建的寺仍保留着原來的寺院的一切特點。

　靈渡寺有七個分開的神壇，其中一個是千五百年前已存在的，究竟有多少日子，任何人也無法斷定，相信在千年以上，數百年前詩人所作及刻上的詩詞文字，依然存在。

　由佐頓道碼頭是可以乘元朗巴士去到路口的，不過並無路口標誌，但問人便知從那一條路走上去。

「京滬」續稿未到暫停一天。

皮膚病特效藥　"克膚敵"藥膏　專治：香港脚　止癢　止痛！
台灣民生物產有限公司：九龍尖沙咀彌敦道壹百號（東英大廈）　北角分店：英皇道壹三五至壹四三號　旺角分店：荔枝角道廿二號（東興大廈）　灣仔分店：莊士敦道二十號（東生大廈）

中聯搬運公司　專門搬屋　香港-717922·708973　九龍-333560·333532　旺角-315656·319845

永發搬運公司　專門搬屋　K634725·654094　H·448176·444927

立信搬運有限公司　專門搬屋　H-720038·729484　K-627545·622941

商業

工商晚報分類廣告　銷數廣　效力大　收費廉　每段大字四個小字卅四　每天二元　上期收不折不扣
凡涉及法律性廣告，請攜同身份証來本報辦理刊登手續。
洽刊處
（一）中區辦事處利源東街八號地下　電話：二弍五四九五·二弍壹弍三八
（二）灣仔分處城街十八號本報廣告部　電話：二七九三零七·二八零七〇八
（三）彌敦道壹零零號東英大廈弍零壹室生記租務處
（四）旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記租務處
（五）油蔴地上海街三壹九號老寶公司
（六）九龍城周生生金行（太子道四三弍號）
（七）青山道周生生珠寶金行有限公司（青山道三弍六號）
（八）油蔴地周生生珠寶有限公司彌敦道分行（彌敦道弍弍壹號）
（八）油蔴地周生生珠寶金行有限公司彌敦道分行（彌敦道弍弍壹號）
（九）旺角周生生珠寶金行有限公司（上海街六三壹至六三三號）
（十）深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四七號）
（十一）佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道四七號L）
（十二）紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九十九號至壹零壹號）
（十三）荃灣周生生珠寶金行有限公司荃灣分行（荃灣青山道）
（十四）元朗周生生珠寶金行有限公司（大馬路壹號E）

福來搬屋公司　香港-710725·702007　九龍-331685·332081　工廠·寫字樓

中威搬運公司　好　專門搬屋　電話：H616434·710392·463238

人人搬屋公司　日夜恭候　彌敦道：852552·854471　土瓜灣：623995·626525　香港：452933·452943　歡迎詢問

立昇公司搬屋　平過租車　想經濟　包運包妥　想快捷　九龍852497·854471　香港452943·452933

遊河海浴　遊艇多款式齊　萬宜大廈610　黎明公司　H229975　H776090

特快　美加歐洲簽證　本公司專員代辦赴星馬泰國日台越南印尼澳洲美加旅遊簽證世界各地平價機票申請護照指導一切手續經辦理成行者凡數千人11年經驗自置專車免費接送歡迎查詢委託萬豐旅運有限公司大道中廣安銀行606室電H445027（內線11）號

特價機票　美加曼谷台北日本　世界各地特價機票　中環大道中137號廣安銀行大廈七樓　萬豐旅運有限公司H445027（內線15）

舊書　到府高價收購中英舊書　港九均可洽

影印機出售　油印機平價　打字機

打字機平售　新到大批學生練習打字　暑期大減價由$180元起保用五年。灣仔皇后大道東162號　協和打字機公司　5-272945

專寄外埠行李　快捷妥當　包機　學生　旅遊　平價機票　美加星泰·歐洲·特快簽証　成功旅運公司　德輔道中嘉華銀行大廈1106室　歡迎詢問：5-440550·448271

香港工科學校　立案　各科由工程師設計師任教·課程實用速成　旺角彌敦道六〇一廖創興銀行三樓　3-305075　九龍深水埗大埔道92-104號　3-953774　香港北角渣華道37-39號二樓　5-708115　西環皇后大道西501號二樓　5-485447
機械　繪圖設計工程　建築　繪圖計則測量　廣告設計　室內設計　時裝設計　時裝裁剪　工廠管理　數學專科　航海電報　無綫電電腦　冷氣工程　電機工程
8月7日開課　增設各科　暑期速成班　二月速成●輔導就業　●附設各科函授班●

暑期特別班　商語科言　簿記·日文·國語·打字·CIF·等　安德烈博士主理　香港商科語言書院　旺角彌敦道607號新興大廈三樓·電858440　旺角彌敦道593廖創興銀行大廈五樓電859364

招生　出國廉讓　出讓

香港商科語言書院　立案　安德烈博士主理　被稱為規模最大及師資最好學府
九龍旺角彌敦道603—609號新興大廈三樓　電話：K-858440
九龍旺角彌敦道593—601號廖創興銀行大廈五樓　電話：K-859364
九龍旺角彌敦道687—689號三樓（美美百貨公司右鄰）　電話：K-945747
英婦會話·德文·法文·日文·國語·西班牙文·簿記·會計·速記
打字全科—全部新機，學到畢業　TOEFL班　劍橋大學英文文憑班　電腦打孔驗孔訓練班
英語拼音—一月速成韋氏及國際音標　英文文法及寫作、國文、葡文、拉丁文　出入口文員班
珠算全科—學費廿元包教曉，一月速成　倫敦大學教育普通文憑英文科班　廣告畫裝飾班
香港稅例　各業會計　成本會計　模型雕塑班　商業信札　國畫班　數理化班　航空地勤訓練班　英文速記　裁剪全科　美容儀態班
保證成功　人人可讀

登廣告電二　八〇七〇八

痔瘡　苗樂天醫精　全港獨一無二·日本痔科首創新法　無痛　（保證滿意·醫法獨到）　痔血脫肛

醫藥　聘請　聘冷氣技工　教授游泳　具經驗新法教授　寄宿托兒

安德列博士主理·香港商科語言書院　TOEFL　授課早午晚新班　由歐籍博士　專人免費代辦留學手續介紹美加學校　旺角彌敦道506號新興大廈三樓電858440　旺角彌敦道593號廖創興銀行大廈5樓電859364

打字　香港商科語言書院必考文件打字中心　兼出入口文件打字保證速成時間任擇　旺角彌敦道607號新興大廈三樓·電858440　旺角彌敦道601廖創興銀行大廈五樓電859364

洞玄術

港股市止跌反彈中 淺說各類股份優劣

在港四間交易所掛牌上市的股份有限公司，超過三百間之多，粗略劃分，可將之分之九大類別，即銀行類；公用類，地產類，工商類，倉塢類，酒店類，紡織類，投資類，及橡膠類等。

在衆多類股票之中，以地產佔多類，一共有一百二十隻，超過總數的三分之一；依次是紡織股，佔二十五隻；投資股，佔二十隻；工商股，十七隻；銀行及酒店股，各十隻；公用股，九隻，倉塢股六隻；最後是橡膠股，兩隻。

地產股之所以特別多，原因是近年來地產業在香港特別吃香，況且，投資人士對地產股尤感興趣，故此，自去年九月以以，新的地產股份不斷上市，而認購者需求甚殷，當然其中良莠不齊，許多變新股是不見經傳，資產方面亦小，在激烈的競爭之下，此等新地產股的未來發展機會，實在使人憂慮。故此，投資在地產股方面，必需特別小心，否則危險性較大。在遠東分類指數中，可以見到地產類的指數，其升跌的幅度是相當巨大，往往上落之數百點之多這說明地產股的股價，升幅大，跌幅亦大。一點是須要知道，地產股是最受歡迎，交投率亦最高，往往最大交投量的十種股票之中，地產股佔七至八種。故此，在選擇投資此類股票之時，須要加倍謹慎，以資產雄大，盈利及前景最佳的爲對象。地產股，目前以置地最大，其與太古合作的惠安苑，相當成功，而太古城計劃，傳已被批准，估計太古亦可能與置地趨合作，同時，置地刻意發展地產，增資至三十億，並向外國發行債劵二億五千萬元估計將來的置地，是可觀的。在中細價股中大昌地產，美漢亦不俗，其中大昌，資產頗多，去年盈利比投股股套預期增加三倍有多，況近期大昌交投銳增，似有所作爲。

銀行及公用類股份，是九類股份中最穩健的兩類，兩類股份的收益，都是有一定的保障，並不因某行業走下坡而告虧蝕，故此，投資此類股份，是最有保障的，銀行類股份，當首推滙豐，次而恒生，豐滙屑與本港中央銀行的功能，每年的盈利，都有大幅度的增加。豐滙除經營本身銀行業務外，更投資其工商業，海底隧道等，恒生方面的表現也不錯，公用股方面，應以九巴及電話最爲理想，電話的市價盈利率是二十一倍左右，實在稍爲穩低，最宜長後投資，九巴則交投甚股，股價起跌幅度比較大，但也不失爲一個理想投資對象，原因是其股息可觀，維持每年派息一元以上。

除地產股外，最受歡迎的股份，應屬於倉塢類，近期的九龍倉及黃埔船塢，都有着大幅的升漲，尤其久沉的九龍倉，一下子由三十二元之低價，驟跳至三十九元，暴升七元，後回至三十六元左右，這是不錯小虧的，當然，九龍倉的資產及發展潛力，都是相當雄大且已涉及地產方面，其尖沙酒店，部份用作其他商業用途，故此，九龍倉的前景較秀麗，這類股份應以其爲首選，長短期持有，相信有利，黃埔船塢方面的表現也不弱，其與城市置業合作發展的地產業，相當成功，而與太古合作的聯合走勢，是值得考慮的，最後，太古因爲假若太古城計劃一旦獲得批准的話，單就地產物業方面的收益，已是一個可觀數字。

工商類股方面，最近的怡和、和記及會德豐的走勢，銳不可當，怡和更加脫穎而出，一度沖破一百大關，在地下鐵工程結果宣佈之前，怡和的強勁走勢，實使人產生不少憧憬，當然其他兩隻，即和記及會德豐，亦不失爲長綫投資的對象，資產及發展潛力都是可靠的，而會德豐最近的市價盈利率，處於三十倍，而其近期的成交量，經常每日保持六七十萬股。

投資類股份，在選擇時應該特別謹愼，經細心分析後，才可購買，因爲其資產，純屬其他公司的股份，故此其資產的變動，亦因其持有股份的市值而變動，因而其變動相當大，在可能範圍內，應避免投資此類股份。

酒店，紡織及橡膠，都是屬於較冷門的股份，尤其橡膠股份，已未如過去的美好，當業額因不斷新開設的酒店而削弱，紡織業曾一度是本港的經濟命脈，但由於成本加重，及各國爲保障其本國的紡織業，對輸入的紡織製成品，已多加限制，再加上東南亞鄰近地區的競爭，港紡織業已遭受頗嚴重的打擊，故此，本紡織業的前景不爲人看好。

綜合觀之，銀行及公用股在長綫投資上是較爲適合工商及倉塢股是中段投資理想，而地產股則較適合短綫。·陳達·

捷聯企業有限公司 進行龐大收購計劃

【本報訊】捷聯企業有限公司爲一家資力雄厚的機構，最近該公司進行一連串收購計劃，綜合多方面消息及資料，獲悉該公司之未來發展計劃十分龐大。茲將捷聯發展計劃報導如下：

㈠擴大發展本港地產業務。

一、捷聯企業發行新股一百五十萬股，每股一元，收購座落尖沙咀亞士厘道二十七號之十一層高商業大廈，全座大廈總面積爲二萬零二百七十二平方呎，據公証人審核時值一千零四十三萬元，每年可收租金八十七萬元。

㈡以現金三百五十萬及發行新股一百六十三萬八千股收購下葵涌地段一百八十三號商業住宅用地乙幅，面積五千五百平方呎，公証人審核時值八百二十五萬元，計劃興建一座二十四層高商業住宅大廈分層出售，圖則經已呈送工務局審核中，初步估計盈利四百萬元。

除上述兩項，收購經獲得遠東及金銀兩交易所批准外，該公司繼續沿商收購下列各大地盤：

一、土瓜灣道商業用地乙幅，面積約一萬零八百平方呎。

二、下葵涌工業用地面積約二萬七千一百二十平方呎，擬建二十四層工業大廈，總建築面積達四十萬平方呎。

三、科發道高尚住宅用地乙幅，面積約一萬六千八百平方呎。

四、青山屯門市商業住宅用地乙幅面積約九千九百平方呎。

五、沙田商業住宅用地約六萬六千平方呎。

六、元朗商業區商業住宅用地兩幅約共二萬五千平方呎。

上列各項收購計劃，預料將可順利完成。

至於目前該公司興建中之之各大地盤，由於地點適中，且該公司一向穩健作風，故於四月中旬前大部份樓宇地以高價出售，因而利潤大大超出招股章程中所估計之盈利。

（二）向工業進軍以符合捷聯企業宗旨之綜合性企業，以使公司能獲得穩定及龐大利潤，現該公司已與捷和各關屬機構磋商收購或合併事宜，現謹先將捷和灑下機構列下以供參考：

一、捷和澳鋁有限公司。

二、捷和貨箱有限公司。

三、捷和鐘廠有限公司。

四、東方鐘廠有限公司。

五、捷和神鋼製鋼廠有限公司。

六、捷和海塵工程有限公司。

捷聯企業有限公司之董事局之成員，皆爲本港工商界地產界素負有盛譽人士，領導該公司進行一連串收購及繼續發展。

股市經濟版

市場內外

假期洗身希望大市 股票回升日海鮮

今天啓市，人人莫不以歡愉之心情迎接那聲開市的鐘聲，這完全受到假前收市「好結果」的影響，毫無退縮的意念。

× × ×

最新會中某經紀，神態似乎甚疲憊，據悉其在兩天假期到澳門大「娛樂」，回港時全身洗得乾乾淨淨，故此君更是指望大市能有所進展，以期失之東隅收之桑榆。

× × ×

在百物騰貴張聲中，主婦頻頻怨言，唯一是股票漸漸有漲升跡象，卻是受到衆人歡迎。某主婦股友謂：「祇要我的股票升回原價，那怕天天要我買海鮮，都在所不計。」

× × ×

上週股票分別有起落，從金銀指數中卻能清楚的看出細價股的漲幅比老牌股爲大，相信就是金銀指數的好處，讓一些持有中、細價股者，能清楚知悉本身股票的走勢。

× × ×

由於兩天假期，以致上週尾市報好，從各方評論股市前途明朗，但事實要留待今天證實，如果表現良好，那上升軌跡就此形成，離其牛市已不遠矣！

× × ×

當局宣佈公司法例，是好是壞爲未知數也，故一時洶湧搶購，因爲人人要趁未正式實行之前，將貨囤積，凡有實力之股票，不論大、細均爲大衆目標。

× × ×

市場內兩經紀在上週尾市跟風搶貨，一人搶入新世界，另一人搶入聯邦地產，但是收市時兩者造價大有差別，前者漲幅驚人，後者卻屹立不動，此正是所謂同是「地產股」，無奈同「股」不同「命」，徒呼奈何！

× × ×

藍籌股無可懷疑是受人注目，但有一些不受人垂顧的冷門細價股卻在不聲不响之中，一步一步向上爬升，其中升幅達百分之三、四十的有四、五隻之多，若對蚊型股有投資興趣者，稍加以留意，或能有所獲。

美國棉花產量減少影響 近期價格未易回降 本港訂購排至明年三月

【本報訊】由八月一日開始的美國棉花生產年度，預料比上一年度減少一百二十萬包，同時美國貯存的棉花數量亦降至一個新低水平，今後幾個月國際棉花價格未易回降。

據棉花貿易透露：一九七三年八月一日至一九七四年七月卅一日的美國棉花生產年度，美國棉花生產總量估計祇能達到一千二百萬包，比較上一年度的生產總量一千三百二十萬包要減少一百二十萬包。同時美國貯存的棉花亦減至一個低水平數字，估計貯存棉花低過四百五十萬包，並且大部份是低級棉花。

由於本港的棉紡業需用的棉花，近年約有百分之二十五至百分之五十係向美國訂購，最近日本商人向美國訂購大量棉花，交貨期間排至明年九月，這是購買期貨性質，與本港的實需情形不同，本港棉紡業透過貿易商向美國訂購棉紗排至明年三月付船較爲普遍。

棉花貿易商說及本港棉紡業目前情形，據稱：今年初棉花價格與現在比較，平均漲了百分之九十，棉紗價格今年以來，一直趕過棉花，了百分之八十，本來棉紗價格平均漲百分之五十是合理，現在棉紗平均漲達百分之八十，足見棉紡業是不合理的暴利了。

丹麥凍鷄凍肉 升價一至二成

【本報訊】由於世界肉類供應緊張所影響，最近來自丹麥的凍肉訂價大幅度上漲，丹麥凍豬肉新價上漲百分之十五，丹麥凍鷄則上漲百分之卅五，於是刺激到本港市價相繼提高。丹麥凍肉進口商指出：今年丹麥一般凍肉銷港比往年減少，由於丹麥加入了歐洲共同市場後，以農產品爲主的丹麥肉類，家禽首先供應歐洲市場需求，所以對港供銷相應縮減，但近來世界肉類價格劇漲，丹麥產品亦急速揚升，從供求情況來看，一般凍肉價仍是易升難降的。本港銷售的丹麥凍鷄近每磅爲二元七角，凍豬扒每磅六元五角，美國凍鷄翼每磅三元三角，分別提升百分之十至百分之廿。

本港米糧供應充裕 工商處繼續要限制 使米價維持合理水平

【本報訊】本港米糧供應繼續充裕，雖然國際米價仍然高昂，但本港工商處限制米商加價，使本港米價保持合理的穩定。

據米行人士指稱：現在暑季中，食米銷量減少，同時因爲六月份很多家庭及商店已經購入大量食米，相信八月份補充仍少，港九各區的零售米商，七月份售出食米平均祇及六月份的七成左右，預料八月份售出食米總量僅可保持七月份水平。可靠估計，六月份售出食米總量約三十五萬大包，七月份售出食米總量約二十四萬大包。港府工商處對於頭、二、三盤米價都要繼續限制，入口米商若非獲得工商處長許可，則不能加價，拆銷米商售出食米每担祇能要買入價加二元，零售米商要標明價目，倘若過取，則被檢控。因此，米價安定，對於本港市民生活可以減輕。

香港吉田拉鍊廠 建拉鍊鋁窗新廠

【本報訊】世界最大之日本吉田工業株式會社海外機構香港吉田拉鍊廠有限公司，日前以二千六百萬港元，投得青山屯門一幅十五萬四千八百方呎工業用地，以便進一步擴展吉田公司港廠除生產拉鍊外，同時發展鋁質窗框工業，此次香港吉田拉鍊廠投得屯門地盤，純爲獨資經營和獨立性的發展。

香港吉田拉鍊廠有限公司總經理大野進一郎，偕同高級職員多人，爲興建屯門吉田新廠工蓋工程問題，於本月五日聯袂往東京，與日本吉田株式會社總社負責人談商建築新廠有關問題。

日本吉田工業株式會社YKK，是世界最大拉鍊製造廠及供應商，品質優良，以「善之循環」企業精神，馳譽全球，在世界各國三十多個城市設有分廠，產量佔全世界市場百分之二十二，佔香港市場百分之五十，其拉鍊在港每年營業額超過五千萬港元，香港委託志昌行有限公司及鴻昌合記行爲總代理。

近年來，由於適應日本建築業需求，以新穎技術製造鋁質窗框，於短短數年間在日本市場佔有重大比率。香港吉田拉鍊廠，早年在港設廠於官塘，擁有宏大廠房與新型生產設備。現在香港吉田拉鍊廠將投得屯門大地段建新廠，今後對香港之製衣、皮具、手袋、鞋業、時裝、洋服、建築等行業，供應配件當有更大的貢獻。

P/E卅四倍左右 九巴發展似可看好

九巴自拆細後，投資者吸納大增，因此成爲交投活躍的股票之一。

近期乘市道壯旺，九巴更如虎添翅般起勁直追，做價高至十二元五、六角，比前市十一元左右要高出一元，升幅是中價股的表表者。

日前傳說九巴的專利權問題，可能會被取銷，代之而起的，外資集團收購九巴的意圖，目前尚未有進一步的行動，因而這件事情暫時仍處於靜止狀態。不過，萬一相互間發生收購與反收購的行動，說不定會對股市起的一定刺激的作用。至於外資的實力，與及他們的計劃，目前尚不討論，因爲目前仍未到時候，最快亦要過一兩年後的事。而，對於九巴的情況，根據資料所得：

九巴享有專利權外，專利稅已經得到完全豁免，但該公司享有之燃油稅及車牌費特權，則已相應撤銷。

九巴近期的新發展，會是一個振奮人心的好消息，目前九巴新界綫增車百多輛之後，據說：每日多賺四萬多元。估計每年盈利將增加超過千萬，加上海底隧道各綫收益，其盈利大有可觀。此外，據鑒通人士透露：在今年底，九巴將進軍地產發展，屆時，卽將考慮加設地產股，目前持有九巴股票者，將來可能收益更豐。

九巴日前公佈的盈利約值二千五百八十一萬四千八百二十三元，如以發行四千七百萬股計算，每股盈利約五角左右，照週五收市時價十二元四角計算，其P/E是卅四倍，其市價盈利率算頗適合，若市價盈利率在二十倍以下，那時反而不好，因爲過於低，往往表示該公司的發展，投資者不寄予信心，故市價常常呆滯而無所振作，是一件不好的事。過高的話，市價反覆，盈利可能不大。

【本報訊】本港黑社會組織，最近突見活躍，公然在港九各地展開死亡大決鬥，勢力滲透港九各新區，攤檔、娼妓集團、小巴、小販等，同時，更將一些出獄囚犯踢加入會，以增加勢力，警方墮於黑幫之猖獗，已展開全面性大規模調查，務求將之澈底剷除。

據警方稱：現時本港最大勢力之黑社會組織，爲「和合桃」及「十四K」，最近警方加強緝捕工作中，有不少人已被捕。去年有八百二十六名黑社會人士被捕。於今年的前六月中，有四百六十九人被捕。據一般所知，不少三合會會員皆刺有不同之紋身圖案，並常敲詐勒索，無所不爲，勢力滲透……

【本報訊】爲配合本港有史以來的第一次夜間賽馬，馬會將馬場改建沙地跑道工程，已密鑼緊鼓，以期在下週竣工，以便八月十五日，恢復晨操，今年十月十七日應用。

娛樂圈

小熊貓學習勇氣的故事

有一部影片快要上映，它是一部卡通片，長卡通片，它的故事內容大約是這樣的：

在森林內的一個地區裏，一位熊王子誕生了，他是一頭小熊貓，他的母親十分憐愛這個兒子，王子一直在長大，跟兩名好朋友一起玩樂及學習，他的母親常鼓勵他要勇敢。有一天，王子要接受考驗，要從瀑布的下端爬到頂上去，他雖然爬得努力，也有很多朋友以及母親的鼓勵，但他的能力有限，失敗了這一次的考驗，終於半途跌了下來，母親祇好命他離開，去學習得勇氣及其他而回。

有一名惡霸，久已想獨佔該地區爲王，他見王子去後，便命手下去暗害王子，好讓王子死後，他能遂到心願。王子走離母親，於半途遇到從後追來跟隨他的玩伴好友之一，於是便結伴同行。不幸於路上被捕，並被送到馬戲團去接受訓練以供表演娛人，在馬戲團中結識漂亮之熊貓小姐菲菲以及其他朋友。此時惡霸之手下已偵知熊貓王子的去向，便設計害之，誰知竟弄至馬戲團大火，於是整個團完結了，王子跟同伴一起逃走，途中見玩伴之另一位，知母親被迫害，於是急趕回去救母，把惡霸打倒。故事至此結束。

這部卡通長片的名字叫做「熊貓眞可愛」。

附圖說明：小熊貓雖是熊國太子，但還是要離開森林自立，體驗生活，看他背着行囊，趁着日落餘暉，乘程趕路。這是東映川品「熊貓眞可愛」中的一幕。

安東尼昆說決不退休

安東尼昆爲愛情不顧一切他本來討了已故大導演施素德美的女兒嘉美蓮，結合了廿五載，但他公開承認與電影片場的管理衣箱女郎柔蓮達通姦，幷且與她結婚，安東尼昆在羅馬生病時，她伺候在身旁，而生情愫的，柔蓮達非常愛他，引用一句義大利俗語說：「有了你，祇要吃麵包與洋葱就滿足」。他們已有了三個兒子，住在羅馬郊外的一座四百年歷史的有泳池的別墅。「龍虎平魔」是他近年來首次再拍的影片，過去他扮過主角的影片，以至於農民無數角色，從「新鐘樓駝俠」、「六壯士」、「霸王貴妃」以至「狂龍勇虎」，都演得非常成功。他最近寫好了自傳，名叫「原罪」，由紐約烈杜布朗公司出版，他親自出動吹嘘不遺餘力，他出身貧苦，父親參加墨西哥革命，母親是墨國印第安人，把他帶到美國德州去，祖母及母親掘溝做苦工，他摘水菓每天賺一角錢，他長大了加入電影界，演技是突飛猛進的，與他早期在加利谷巴最紅時期拍的兩部片內，充當一個臨口紅番，不可同日而語，他在「薩巴達萬歲」內奪得了金像獎，在另一部描寫拳壇黑幕的電影內，獲得紐約影評最佳男角獎，在「龍虎平魔」中，他扮演智勇雙全的聾啞勇漢，智殲德州欲脫離美國獨立的惡霸。

現在安東尼昆爲了接近可愛的家庭，寧願多在歐洲拍片，不在荷里活開鏡，他說：「有一件事是可以肯定的，我決退休，我極愛我的孩子，要親近着他們」。「龍虎平魔」不是在充滿西部景色的阿利桑那州開鏡的，歐洲的製片家不必麻煩到美國西部去拍片，義大利的巴利地厙，有美國西部原野的一切特色。

丁妮公餘愛游泳

（圖爲：丁妮）

花團錦簇 ·大人·

丁妮在「翠谷」即將結束前，曾經唱了半個月時間，八月一日開始，獻唱於「香港歌劇院」夜總會，是該處衆多歌星間，最年輕的一個。丁妮嗓子叫得出，適宜唱高音的，或姚蘇蓉的歌曲，如果選擇「今天不回家」、「負心的人」這類歌曲，一定能討好。看丁妮站在樂台上，雖然歌齡不久，卻非常老練，台風極爲自然得很呢！近來丁妮喜歡赴淺水灣遊玩，原來她是去游泳，怪不得突然間，好像曬美了很多，她被太陽晒黑了！

潘秀瓊終於再次演唱

潘秀瓊又在香港露面了！她已在歌劇院演唱，此是她患腦疾後，首次在港公開演唱。在新加坡抒情歌，由潘秀瓊唱來，不作第二人想，一曲「情人的眼淚」，不知瘋魔了多少愛時代曲的顧曲周郎！此次，潘秀瓊來，經常與甄秀儀一起，活躍異常。最近幾個月「東方」接連推出逗笑新型歌劇，假如讓潘秀瓊排一齣「情人的眼淚」歌劇，那一定會騙去香港歌迷們的眼淚不少呢！

梁蘭思舞步純熟

梁蘭思踏入電影界後，比之往昔更爲活躍，經常出現港九各大夜總會中。陪伴於她左右者，獨多非律賓來客。一個女孩子成了忙人後，容顏會變，談吐也較從前斯文很多。每一次見她，多數穿着新潮的露背裝，好似看表演。把她苗條的身材顯示出來。看梁蘭思跳舞，好看好看，她舞來多采多姿，阿哥哥，恰恰恰，跳來純熟異常，是夜總會顧客間，最惹人注意的一個舞伴。

四個神秘黑人物 威迫利誘金振八

四架來自不同地區的航機，相繼降落在啓德機場，機內，載着四個不同國籍的神秘人物：

星馬來的馬拉曼。

日本來的佐田。

韓國來的金日勳。

泰國來的心龍密。

他們此行乃負着一項秘密任務。與一個國際販毒集團有直接關係……

以上的情節，揭開了電影「黑人物」的序幕，在開始的一段戲，充滿了懸疑性，抓緊觀衆的情緒。這是編導成功的地方。

「黑人物」的主角金振八，在片中扮演一位警察教官。羅馬就是把一位身懷絕技的好手，當他捲入罪惡漩渦時，那種冷靜，機智的特徵圓渾地塑造出來。然後又巧妙地把他從罪惡中拯救出來，把惡勢力瓦解。

塑造這個人物，羅馬是煞費苦心的，因爲觀衆要接受的是一個人，而不是神。然而，人總有弱點，所以這位教官也有他自己的弱點而被要脅，所以有人稱讚羅馬，塑造人物總會把他塑造得合情合理。這樣對影片的氣氛和情節，會有更佳的表現。

淺彈輕唱

丹鳳

看別人的片，一定要說好

邵逸夫與李翰祥，曾看李小龍的「龍爭虎鬥」試片。有人問李意見。他說：「看別人的片，一定要說好。」

看完之後說什麼，自然是另一回事。

陳萍陳菁，脫得乾淨

陳萍、陳菁，在「風流韻事」中，均赤裸上陣，尤其陳萍，演來落落大方，滿不在乎。既然脫了，又要保留，那不過是增加情趣的作狀而已。

丁珮面臨「追」的問題

金彈呼籲新聞界，不要追踪丁珮如此緊張，因爲這樣可以使到丁珮精神崩潰。

丁珮面臨的，該是「追」的問題。誰去追她？怎樣追她？

宋存壽文藝片 技巧結合情操

最近，台灣的大導演，掀起了瓊瑤熱。那是因爲瓊瑤的小說，經過大導演李行編導的「彩雲飛」，不但能夠擷取了瓊瑤的寫情精華，而且再加上了李行的思想的編導才華，於是拍成了動人的影片。

「彩雲飛」的賣座很好，可以說創了文藝片的最高紀錄。現在，大導演宋存壽，繼李行之後，也採用了瓊瑤的暢銷小說「窗外」，改編成一部美得可愛的電影。

宋存壽爲了選用這個劇本的問題，曾經和瓊瑤發生不愉快的法律上糾紛，據說現在已經解決了。

其實，像李行和宋存壽這些導演，選用的小說編劇，當然是秤過斤兩的，原作者也不必害怕把他們的原著委曲。

值得一談的，該是文藝片近來已有「文藝復興」的現象，「窗外」被本港最强大的嘉禾院綫看中，而且準備在暑期內，排出兩個星期的映期。文藝片放映兩個星期不出奇，但膽敢預先排期兩週的，則「窗外」算是絕無僅有的。

以內容豐富來形容這部片，還不够恰切，因爲這部片有太多的東西值得一讚。

在留學義大利的導演中，宋存壽不但學了義大利電影的技巧，更重要的，他能運用那種技巧到中國電影內容上，因此，看起來很有精純的感覺。

精純在什麼地方呢？就是他能夠流暢地在他的作品中流露出一種現代中國人的思想。他是一位反傳統的導演，他的成名作爲「破曉時分」。他此後拍的，有「庭院深深」、「心蘭的故事」、「母親卅歲」、「窗外」，他幾乎都用一種批判精神，把上下兩代的隔閡作出了適當的批判，而筆者以爲「窗外」更拍得出色。

銀河闊步　微思

七先生

龍公

客串燒衣

宗華苦笑有兩車

邵氏小生宗華月前在機場把心愛的愛跑車撞壞後，現時爲了工作的需要，又購置了一部嶄新的藍色跑車SUN BEAM代步，此車雖小，但五臟俱全，冷氣機，卡式收音機俱備。

「我現時是兩車階級。」宗華苦笑地說，原來他簽了這新車，而撞壞了的名貴車還得要養，而且還要付一筆可觀的修理費。

「沒辦法，我住在影城裏，工作需要出入都要車子，並非充派頭。」宗華說。

宗華拍完和李菁、陳萍合演的「蕩女奇行」後，現時又忙着拍孫仲導演的新型香艷喜劇「桃色經紀」，他就是演專門給別人介紹女朋友的「經紀」。李翰祥精心傑作「風流韻事」，在港九邵氏院綫推出之日，正逢週末（運午夜場）全部爆滿，週日及週一，全日六場公衆假期的預售門票，亦早已搶購一空。

這部幽默、風趣、香艷的巨片，一經推出，觀衆都欲先睹爲快。

「風流韻事」中分述天下第一奇字、奇書、奇術三個有趣的故事，該片由岳華、陳萍、谷峯領銜主演；紅星楊群、恬妞、胡錦特別客串演出。

明星與我　佐運

放大鏡

袁時和戲假情眞

台灣邊疆保持了十年輕量級拳王寶座的袁時和主演的「誰敢動我」一片，拍攝進行得十分順利，將會比原定期間提前完成。

袁時和雖然做了十年拳王，拍電影卻還是第一遭，因此，他在答允主演該片時，曾經坦誠表示，他對武術雖然有信心，對拍片卻缺乏信心，恐怕演得不好，令朋友受損失，於心不安，但是導演劉洪生對他回答得十分妙，他說：「你放心好了，我對你有絕對信心！你別看得太嚴重，也不要緊張，更別記住自己在拍片，在做戲，你就把他當作是片中那個人，按照片中故事做你自己的工作，就和你現在做你自己的工作一樣，那就够了！拍片、攝影是我們的工作，你不必理會！」

袁時和想不到劉洪生會對他這樣說，但他未拍過片，對劉洪生的話信到十足，也不再多想，就答允了，並且在拍片時就牢牢記住劉洪生的話，他不是在拍片，他是故事中那個人，因此，他拍來十分自然，有幾場打鬥場面，他拍完之後告訴對手，說他剛才以爲眞在打架，所以出手很重，請對方原諒。

劉洪生對袁時和的表現，越來越滿意，簡直滿意到加常一，每與朋友談起，便大大稱讚一番。

不過，最近袁時和的心情有了波動，雖未致於影响拍片情緒，卻也感慨甚多。較早時，李小龍暴斃的消息傳到台灣，他對朋友曾經表示過：那不但是港台影圈的損失，也是國術界一大損失，他完全沒有同行如敵國的心理，他是至情至聖的人，有武者應有的風度，處處從大處着眼。

最近，陳星在台拍片傷足，據說傷勢不輕，袁時和對此亦甚表惋惜與關懷。他說過，好的人材，是國家之寶，不管任何人，只要能爲國家出得一點力者，都值得關懷！因此，李小龍之死與陳星的傷，都影响他的情緒，雖然未影响他主演的「誰敢動我」，因爲他一進影棚就把自己投入角色中了。據說，這份定力，與他的練武有關。·竹玲·

湯蘭花緋色新聞多

湯蘭花似比任何一位女明星更熱情，她的戀愛消息，常有所聞，亦經常「換畫」，令人特別注目。

她拍處女作「眞心的人」時，傳說她對男主角假戲眞做，和楊群「要好」，但楊群使君有婦，怎麼可以呢？不久後，湯蘭花和江彬很好，不只拍戲時候卿卿我我，拍完戲也一樣，幾乎天天和江彬在一起，喁喁情話，有影皆雙。

過了一陣，又說湯蘭花和一位排球國手打得火般熱，有談婚論嫁之勢，接着是：湯蘭花自承，有個男友，是在南美洲做生意的，她等他回來，就決定婚姻大事。

最近，台北來的消息說，湯蘭花和中影的新小生車軒，已共墜愛河……

也有不少人說，湯蘭花愛的對象，一度是柯俊雄，但遭到不少阻力和壓力，弄出軒然大波，幾乎不可收拾！

後來眞相大白，才知是「負心的人」續集的內容，這是榮華公司出品的王牌好戲之一。

圈中人說，如果柯俊雄還沒結婚，湯蘭花和他要好更進一步，是一定的，只爲他倆都很登對！（圖爲「負心的人續集」中，柯俊雄與湯蘭花交換愛情信物。）

香港彩色冲印 冲印寶座影片

香港電影彩色冲印有限公司，乃香港第一家電影彩色冲印公司，近期所冲印之寶座電影，計有「雙龍出海」、「鳳變飛」、「明日天涯」、「飛女正傳」、「應召女郎」等。該公司最近向美國採購一部電腦選色機，經已運抵，已開始使用，效果卓著。

該公司以採用新機械生產，成本大減，故已將冲印彩色影片減價二角。該公司主持人高路祥，日內赴台及印尼，拓展彩色冲印之市場，由每呎三角五分減爲三角，冲印底片，每呎……

黑社會組織突轉活躍 當局展開全面性撲滅

【本報訊】本港黑社會組織，最近突見活躍，公然在港九各地展開死亡大決鬥，勢力滲透港九各新區，賭檔、娼妓集團、小巴、小販等，同時，更將一些出獄囚犯踢加入會，以增加勢力，警方鑒於黑帮之猖獗，已展開全面性大規模調查，務求將之澈底剷除。

警方發言人表示：有關本港黑社會問題，警方與監獄處已加以重視。並由反黑組展開一次全面性調查本港的黑社會組織及其活動情形。

此項調查計劃的進行，因現時黑社會正「踢」一些無知青年入會，尤其是剛由監獄出來的青年犯人。警方十分担心黑社會的頭子與赤柱監獄方面有密切的聯絡。

經調查後証實香港黑社會組織比以前更為活躍，各組織都有自己的盤口，秘密符號及暗語，帮會組織無法估計。

據警方稱，現時本港最大勢力之黑社會組織，為「和合桃」及「十四K」，最近警方加强緝捕工作中，有不少人已被捕。去年有八百三十六名黑社會人士被捕。於今年的前六月中，有四百六十九人被捕。據一般所知，不少三合會會員皆刺有不同之紋身圖案，並常敲詐勒索，無所不為，勢力滲透社會各層。最近警方大力掃蕩黑組織，於一星期內連破獲幾宗案件，其中一宗是荃灣兩帮黑社會（和合桃與十四K）因爭奪小巴及「白牌車」的控制權發生衝突，繼而展開大決鬥。

又為一宗謀殺案，警方組織一偵緝組到澳門去，為追查七名謀殺仙掌招待所的「老叔父」的疑犯的下落，該名為「老叔父」的男子年四十五歲，於七月十九日被刺傷，再由十五樓擲下街中，以致死亡。警方希望短期內能獲得更多綫索，以破獲更多幫會集團。

外國雜誌評議本港旅遊業 帶街剝削貨價銳升 購物天堂令譽褪色

【本報訊】本港數以億元計之旅遊業，在「亞洲旅遊業」雜誌之一篇文章中，已被指為聲譽低落。

該文章認為本港「採購天堂」之令譽業已褪色，而許多吸引遊客之優點亦已消失。

該文指本港「帶街」每年約剝削遊客約一億元。又指府政府對上漲之租金不採取行動，致「商人將貨價提高。

維持及促進二十二億元旅遊生意，香港旅遊協會發言人就該文發表評論謂，「無人否認旅遊業有缺點，而本會之工作與雄心係糾正及消除缺點。本會無人會否認此中有許多應改善之處。吾人歡迎批評。」

失業人數十年增一倍

【本報訊】十年來，本港失業人數增加達一倍。香港人口及房屋報告書指出，一九六一年失業人數為二萬零九百人，一九七一年增至七萬二千零五十八人。該報告書又指出，上述七萬多名失業市民中，有四萬八千六十一人以前曾有工作，其餘的人從未有過工作經驗。並非全部離校的畢業生都能找到工作。十五至十九歲的中小學畢業生，一九六一年時失業人數有三千一百二十九名，一九七一年則增至一萬五千七百二十八名，數目增達四倍。

五十五至六十四歲失業人士，一九七一年的統計為一萬三千五百三十一名，亦較十年前增加逾四倍。大部份老年人通常係在五十五歲時退休，以後很難再獲得工作機會。

至於失業人士的教育程度，據一九七一年之統計顯示，其中百分之二十三從未受過教育。受小學或中學教育之失業人士，超過百分之七十。

五邑聯校定期 舉行畢業典禮

【本報訊】五邑工商總會所屬小學（五邑工商總會學校及柴灣分校、張祝珊小學、鄧樹楷小學、司徒浩小學、甄球小學）聯合道慈佛社張祝珊第一及第二兩小學，暨佛教羅山學校等校一九七二年度聯合畢業典禮，定期本月二十日（星期一）下午二時三十分在香港大會堂音樂廳舉行，請五邑聯校校董會主席馮秉芬爵士授憑，助理教育司楊廣韶頒獎。校監張玉麟、鄧北泉，柬請有關人士屆時蒞臨觀禮。

今晨市場價格 肉類魚蝦蔬菜

豬肉	六元
牛肉	九元六角
雞	六元五角至六元八角
鴨	四元八角
石斑	十四元至十五元
紅衫	四元至四元四角
大魚	五元五角
鯇魚	四元五角
豆角	二元至二元四角
冬瓜	一元至一元二角
蘿蔔	一元四角至一元六角
青瓜	一元四角至二元
菜心	二元八角

（價格以每斤計算）

蘇浙公學明日 新生入學指導

【本報訊】本港北角蘇浙公學，對於本屆錄取新生，循例舉行新生入學指導。該項指導定本月八日上午九時，在清華街分校舉行，說明校史、組織、教務與訓導概況，以及辦學宗旨，俾新生明瞭學校情況而便於適應。又日來向該校要求轉讀及詢問學位移轉手續者甚多，在新生入學指導同時，將解釋政府補助學位之移轉問題，以資瞭解。擬申請轉讀學生，應儘速向該校探詢有無餘額，若獲接納，可即往辦理入學手續，以便參加入學指導。

金融港析 歐洲金價牛皮靠軟 港市微順跌四元餘 去息兩元一角半尾盤七一〇・四

【本報訊】今晨外圍行情，金價方面：倫敦一一五・五〇美元（跌五角），瑞士入價報一一五・〇美元，出價報一一六・〇美元，巴黎報一一七・八八美元（跌四角七仙），英鎊方面：倫敦轉讓鎊報二・四九二〇美元（縮一分六錢七厘），美國告老士報二・四九二〇美元（縮一分三錢五厘）。

歐洲金價週一市表現牛皮靠淡，由於美國將銀行貼現率提高，人心存觀望，美元在歐洲外滙見堅挺，英鎊再陷低潮；倫敦金價中盤跌五角，報一一五・五〇美元，中盤掛出後造價入價報一一五・〇美元，出價報一一六・五〇美元，前市中盤掛出後造價入價報一一五・五〇美元，出價報一一七・〇美元，實則上出入價均比前市跌五角。

本港金市，昨日為假期休息無市，前市尾盤為七一四・二，今晨開市報七一二・二，開市後回落至七一一・〇，七一一・五之間交投，最低回落至七一〇・〇，最高開市價七一二・二，最後以七一〇・四收市，息價訂去息兩元一角五仙，上牌現貨交收兵兩千二百兩，公價定七一〇・〇。

美鈔窓外，大鈔報五・〇七，普鈔報五・〇五；美電最高報五・〇六，最低報五・〇五七五。

日元牛皮，大紙報一八九・七五，細紙報一八八・七五；台幣報一三九・〇；西德馬克報二一四・〇；法國法郎報一一七・五〇；瑞士法郎報一七四・〇；泰幣報二五・二五。

上午金融行情表

八月七日（星期二）

（九九K金價）

開市	712.2	收市	710.4
最高	712.2	最低	710.0

（去息兩元一角五仙）

（美鈔）	
最高	5.070
最低	5.050
（美電）	
最高	5.0600
最低	5.0575
（雜幣）	
日元（每萬計）	189.75
台幣（每千計）	139.00
西貢紙（每千計）	8.50
泰幣（每百計）	25.25
星加坡大紙（每元計）	2.22
星加坡細紙（每元計）	2.21
菲幣（每百計）	55.00
西德馬克（每百計）	214.00
法國法郎（每百計）	117.50
瑞士法郎（每百計）	174.00
加拿大紙（每元計）	5.10
澳洲元（每元計）	7.75
正鎊（每鎊計）	12.95
葡幣（每元計）	9.75
（歐洲金價）	
倫敦金價（每安計）	115.50美元（跌五角）
瑞士金價（每安士出價計）	116.00美元（跌五角）
巴黎金價（每安士計）	117.88美元（跌四角七仙）
（英鎊）	
倫敦轉讓鎊（每鎊計）	2.4920美元（縮一分六錢七厘）
美國告老士（每鎊計）	2.4920美元（縮一分三錢五厘）

塑膠工人面臨失業威脅 原料供應銳減 更多工廠將倒閉

【本報訊】由於目前塑膠原料之短缺，大約三萬名本港塑膠工人的收入削減，甚至面臨失業的威脅。

勞工處發言人說：這個數字並沒有包括未經登記的公司和工人在內。目前已登記的塑膠玩具廠有一千二百四十一間，共有三萬七千名工人。他估計還有五千家未經登記的工廠及十萬名工人。

據統計數字顯示，由日本所供應給本港的塑膠原料與去年同一時期比較，從一百二十三萬七千噸減至五萬七千噸。由於主要來源的劇減，使得本港塑膠玩具業遭受嚴重打擊。

一家大塑膠玩具公司的經理梁志祥說：一半的工人已遭失業，雖然它們仍然接獲海外許多訂單，由於原料的缺乏，他們退回三份之二的港外訂單。

他說：倘若供應仍不繼續，則估計三百家塑膠玩具工廠即將倒閉。九龍另一家公司的董事長何國明說：他的工廠已暫停生產，但假若原料供應回復正常的話，工人會再回來開工。

在今年前四個內，本港出產塑膠玩具的總數達十一億三千三百萬元，僅次於日本的十七億八千三百萬元。

應付夜間賽馬 改建工程將竣 行政大樓初步工程完成

【本報訊】為配合本港有史以來的第一次夜間賽馬，馬會將馬場改建沙地跑道工程，已密鑼緊鼓，以期在下週竣工，以便八月十五日，恢復晨操，今年十月十七日應用。

此一沙地跑道，以往乃專供晨操時使用，跑道上，鋪着浮沙，雖有灑水，但亦感到鬆軟，不宜作賽，馬會遂於暑假期內，進行將沙地跑道改建。

改進工程包括：第一、增强疏水系統；第二、將路面改散，使之成為「全季候」跑道；第三、將養和醫院之彎角擴濶，故暑假內工程進行，絕不鬆懈，刻下已接近完工階段，如不受天氣影響，可望在八月十五日之前竣工，往年馬匹歇暑，進入八月，便有馬匹下山作晨操備戰，馬匹今季因跑道改建，馬匹遂無法下山，因此八月十五日沙地跑道修妥重復開放，晨操便會日趨熱鬧。

由於沙地跑道擴濶，養和院彎角所影響，草地跑道，在該處一段亦要改濶彎角，此項工程將在八月底前完成，以便九月至十月期間，有一段時間養草，俾十月十三日馬季開鑼時使用。

暑假期內，馬場進行另一項擴建工程，利用B沙圈空地，建築行政大樓，將來可用為馬會辦公室，目前第一層石屎結構，已經完成，繼後將有兩層將在馬季開始前建成，以便使用，行政大樓其餘各層將在今後加建，至行政大樓全座落成時，馬會將以此處為行政總樞紐。

賽馬歇暑，轉瞬之間，已經過了兩個多月，再過六十餘天，馬季又復開鑼，圈中人已進行積極備戰，新馬已攬珠配主，命名將在不久之將來即審定公佈，又第一班馬娛樂之光，與第二班馬寶石之王，將於今日下午五時四十五分在山光道馬房公開拍賣。

曾是賣古玩勝地 摩囉街樓宇將陸續拆除

【本報訊】由於政府預備由上環興建路直通荷里活道，以配合重建中區交通系統計劃，摩囉上街的多層舊樓宇，現時部份已被當局陸續收回，及店舖已全部遷出，亦有部份樓宇已接到政府收回及拆樓通知書。

曬街在香港的旅遊指南裏，被列為古玩玉器買賣的好去處，每年均吸引不少外籍遊客前往參觀及購買，但現在售賣雜物的攤檔已不復看見，昔日的店舖與攤檔，均已停業，而部份舊樓亦不見人煙。

「如松軒古玩店」，在摩囉上街開業已達二十四年，東主陸先生像同街其他古玩店老闆一樣，于三月九日接獲政府收回樓宇的通知書。由於部份位於曬街的舊樓宇，被當局列為危樓，故街上遊客已變得寥寥可數，不少店舖老板及居民，對於離開這個居住已久的地方，抱着無限的感慨。

社會服務兩團體 合辦老人探訪團 現擴展服務範圍

【本報訊】一位高齡失意盲婦，在年前獲報界披露及在香港眼庫援助之下，終於重見光明，這是社會服務會與義務工作協會合辦「老人探訪團」，協助老人解決困難及對其生活加深認識，期間個案工作成績之一。如今該團擬擴展服務範圍及不斷擴大吸收新員，歡迎青年朋友參加是項極有意義的社會服務工作。

據悉：社會服務會為廣泛推行老人福利工作，曾於四年前首在黃大仙區進行老人福利需要調查，深入新區家庭；探尋老人的需要及其中見，並依據電腦分析結果，乃聯同黃大仙民政處，黃大仙社區服務處心，暨區內志願服務團體，始創全港之「老人福利工作委員會」（現更名為「黃大仙區老人福利服務聯會」），專責推動為老人服務，並歷任該會義務總司庫一職。

該團現擬擴展服務範圍，在設於黃大仙路德會救恩堂之「耆年中心」內，為老人安排茶會、生日會、友誼交談及遊戲等活動，暫定每星期日下午二時至五時舉行，又該團不斷擴大吸收新成員，歡迎青年朋友參加，聯絡辦法：逢星期六晚電該會（3－211313）會員譚先生或親至黃大仙正德街一〇四號該會辦公室接洽。

防止葛柏事件重演 機場加强防衛措施

【本報訊】港府當局最近加强海港保安和印發更多的「被禁制離港人士」名單上的照片給予啟德機場人民入境處官員，以防止葛柏事件重演。

港府一發言人表示有關當局已在海港有漏洞的地方，採取保安防衛步驟，但該發言人拒絕詳細透露該等措施的內容，並指出此是一項安事宜，當局不願任何人獲悉有關方面的工作。

該發言人又指出葛柏被要求解釋財富來源後，其姓名是被列在「禁制離港名單」內的。

澳碼頭出現黃牛 連日赴澳遊客衆

【本報訊】在本週之兩天半假期，雖然部份港客已於昨日紛紛賦歸，但仍然有部份來澳人數相當多，頓使澳門方面，到處發現港客蹤影，澳門平添一片熱鬧。

由於港客多來，返港之船票，非常搶手，碼頭各處，連日來出現黃牛炒票，向港客兜銷黑市票。

根龍號客貨輪 昨晚發生火警

【本報訊】一艘停泊於紅磡聯合船塢（舊黃埔船塢）碼頭待修的客貨輪「根龍」號，昨晚六時十分發生一級小火，火勢在七時許已被撲滅。

該艘客貨輪重一萬五千噸，昨晚六時十分，不知何故機房突然着火，船塢工人見狀，急致電報警，消防員到場後派出一隊配備氧氣滅火筒之消防員，進入機房內灌救，火勢在七時十分被控制，到七時三十八分始被撲滅。

此次火警發生後，據報並無人受傷，消防局派出三部滅火車及一艘滅火輪前往灌救，現場並有兩艘水警輪在場戒備。

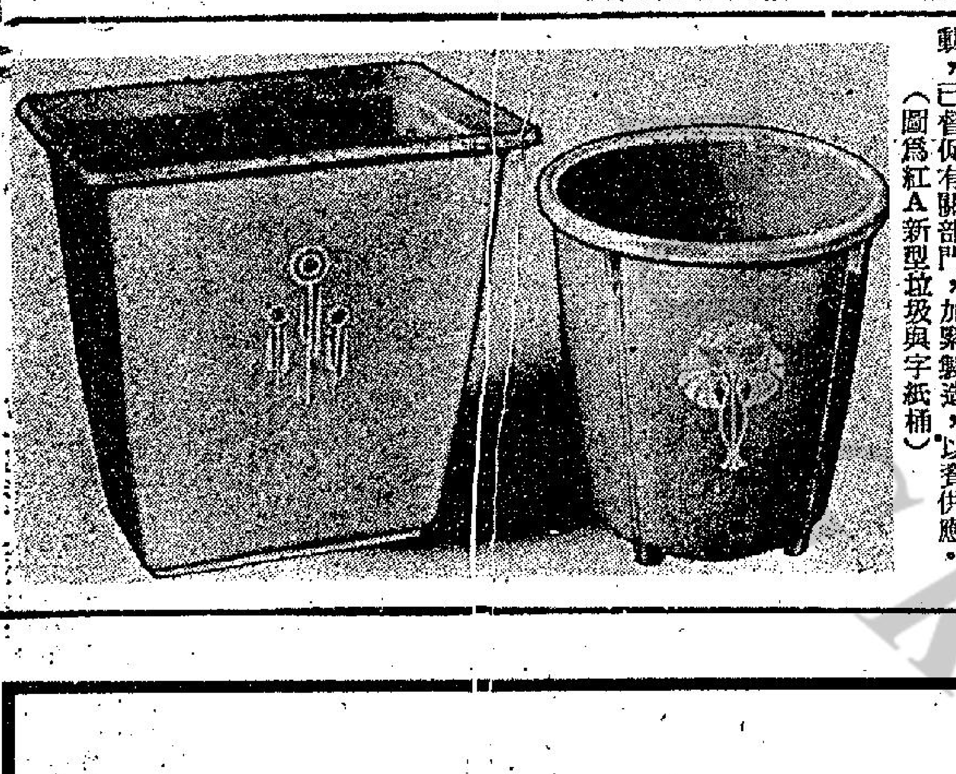
針灸專家方耀 新分診所開業

針灸專家方耀，頗負時譽之中國新法針灸，擴充分所於香港德輔道西六十五號閣樓全座，經於前昨（五）日開幕，並設酒會招待各界人仕，計到有社會名流及坊商僑團領袖逾數百人，並當衆示範中國新法針灸對患病者之效能，一新[illegible]闊。該分診所診症時間每日上午九時至下午六時，九龍方面設於新蒲[illegible]〇二室診症時間上午九時半至下午十時。

厲行清潔室內運動 紅A塑膠用具搶手

【本報訊】港府當局已定於本月中旬起至十月中旬一段期間，厲行屋宇內室清潔運動，因此星光實業有限公司之紅A塑膠垃圾桶及垃圾簍、字紙桶等，已成為當前最熱門之清潔工具。

查該項塑膠垃圾桶，因有鎖蓋，且由四加侖至二十加侖，大小尺碼齊備，適合一般家庭、大廈管理處、酒家、學校及工廠之用，而塑膠垃圾簍又屬必需品，其塑膠字紙簍則分圓形、方形兩種，有多種顏色，既實用，又可配合室內美觀，故在清潔運動期中，以上各種用具，特別暢銷，呈供不應求，星光主人梁知行為配合該項運動，已督促有關部門，加緊製造，以資供應。



（圖為紅A新型垃圾與字紙桶）

中巴億五元發展大計 定購大批珍寶型巴士 當局在中區試設小巴總站

【本報訊】中華巴士公司，現已動用一億五千萬元資金，發展業務計劃。上月向英定購「珍寶」豪華雙層巴士七十五輛，已達成協議。有關增購新車任務，中巴副總監理顏傑强，昨日乘英航客機飛倫敦辦理，在機場歡送者有中巴總監理顏成坤夫及暴親友等。

關於兩巴專利權續約問題，顏傑强說在行政局未正式宣佈之前，不予置評。但强調政府應按步就班指導兩巴合作改進，以便利市民為前題。但在改進過程中，亦有各種因素和困難存在。

中巴董事局已最大決心，配合政府解決本港交通問題。並實現七年計劃，每年增購七十五部，每輛價值廿二萬元的「珍寶」豪華雙層巴士為目標。該計劃達成，將會增加新車五百廿五輛。由本年度起，每年增加車輛率為百分之十五。目前交通事務處、交通諮詢委員會及兩巴公司之間，祇是觀點稍異。在「如何改進本港交通」方面，如果三方面能夠努力改進，則本港交通將大有改善。

顏氏在英公幹期間，將拜訪新膺梨倫車廠總經理唐寶，並就商中巴呈港府七年擴展計劃報告書詳細藍圖，提供建造車輛與研究。拜訪英國道路交通工程師學會會長堪森勳爵及英國汽車巴士建造商學會會長柏斯與出席該年會。

又訊：為減少德輔道中高等法院前與砵甸乍街兩處小巴站的擁迫情況，交通事務處計劃在天星碼頭康樂大廈附近及統一碼頭對開廣場，設立小巴總站，小巴團體認為當局對小巴限制已放寬，故對小巴前途充滿希望和信心。

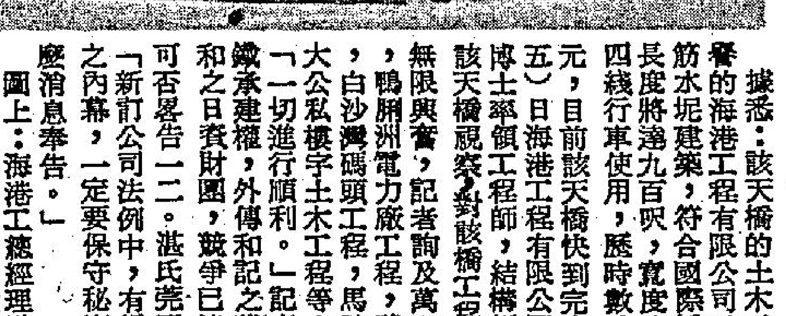
一小巴團體負責人表示：自上月小巴團體發表聯合聲明後，當局已否認小巴加牌費，同時司法當局亦撤銷逾例小[illegible]施，故小巴的前途漸趨明朗，同時，小巴目前不因港九兩間巴士公司增派車輛及當局多設小巴禁區，而受打擊，因許多市民鑑於搭小巴較為方便快捷，各小巴團體除勸喻司機自行改善服務外，並實行大團結，向當局力爭（一）恢復一九六九年小巴合法化規約，在港九道路包括繁盛街道，設立小巴站；（二）撤銷所有小巴禁區，及管制區；（三）不能再增加小巴牌費；（四）反對劃設小巴專綫；（五）促請早日訂立小巴最高劃一收費。

小巴團體將於日內再度聯呈交通處呼籲，以維護小巴權益。

海港工程湛海生 昨巡視紅磡天橋

港府在不久的將來，工務局決意把九龍尖沙咀火車總站，遷往紅磡碼頭附近的新填地建站，原有車總站的現址，以供發展旅遊商業區的土地需求，在新火車總站未建設前，首先建築一座宏偉的天橋，由紅磡機利士道街口，直達新火車總站的廣場，以便利將來火車總站的車輛交通，起了一定的輔導作用。

據悉：該天橋的土木工程，由素負時譽的海港工程有限公司承造，全部用鋼筋水泥建築，符合國際橋樑標準，橋的長度將逾九百呎，寬度約五十呎，可供四綫行車使用，歷時數月，耗資數百萬元，目前該天橋快到完成階段，本月（五）日海港工程有限公司總經理湛海生博士率領工程師，結構師等多人，親臨該天橋視察，對該橋工程提前完竣，感到無限興奮，記者詢及萬宜水塘泵房工程，鴨脷洲電力廠工程，醉酒灣填海工程，白沙灣碼頭工程，馬路渠務工程，龐大公私樓宇土木工程等……。湛氏謂「一切進行順利。」記者詢問有關地下鐵承建權，外傳和記之英資財團，及怡和之日資財團，競爭已達白熱化程度，可否畧告一二。湛氏莞爾微笑，答謂：「新訂公司法例中，有規定董事對公司之內幕，一定要保守秘密，恕我沒有甚麼消息奉告。」



圖上：海港工總經理湛海生博士

圖下：紅磡火車總站天橋雄姿

「中文文摘」八月號出版

【本報訊】「中文文摘」第六十期（八月號）已出版，要目有風物「北京人淪落何方」？「乾隆慈禧棺開暴屍」，「漢墓完整女屍並非初見」。科學「奇妙的熱的傳導」，「用晶體自製殺蚊器」，「發明冰箱的人」，「幾種吃葷的植物」。勾奇「台大連體女嬰慶祝週歲」，「散原老人笑話成籮」，「皮夾裡的侏儒」，「動物求愛的藝術」，「定婚店與月下老傳奇」，婦女「如何使男孩子認為你是甜心」，「女人先從那兒老」，「夫婦相處不可輕言離[illegible]」，「大胸脯崇拜產物無[illegible]」，「[illegible]的夫妻」，「預防攻[illegible]」等五十多篇。

指數中却能清楚的看出細價股的漲幅比藍籌股為大，相信就是金銀指數的好處，讓一些持有中、[illegible]蚊型股有投資興趣者，稍加以留意，或能有所獲。

[illegible]升價一至二成

【本報訊】由於世界[illegible]肉類供應緊張所影響，[illegible]

[illegible]反收購的行動，說不定會對股市起的一定刺激的作用。至於外資的實力，與及他們[illegible]每年盈利將增加超過千萬，加上海底隧道各綫收益，其盈利大有可觀。此外，據聞通人士[illegible]故市價常常呆滯而無所振作，是一件不好的事。過高的話，市價反覆，盈利可能不大。

[illegible]穿着新潮的露背裝，把她苗條的身材顯示出來。看梁蘭思跳舞，好似看表演。她舞來多采多姿，阿哥哥，恰恰恰，跳來純熟異常，是夜總會顧客[illegible]

其實，像李行和宋存壽這些導演，選用的小說編劇，當然是秤過斤兩的，原作者也不必害怕把他們的原著委曲。值得一談的，該是文藝片近來已有「文藝復[illegible]種批判精神，把上下兩代的隔閡作出了適當的批判，而筆者以為「窗外」更拍得出色。

借貸有門

借錢不是羞恥，借貸無門才是丟架，所以說「有借有還」為上等人。
萬國寶通財務有限公司，為本港規模最龐大財務機構之一，
特設私人現金貸款服務，無需抵押，手續簡便，絕對守秘，按月攤還。
閣下如有任何經濟上的問題，不妨親臨或致電萬國寶通財務有限公司垂詢，保証有求必應！

萬國寶通財務有限公司
經營業務範圍包括：
- 物業按揭
- 貸款買樓
- 定期存款
- 租用服務
- 分期付款
- 私人貸款

FNCB FINANCIAL LTD. HONG KONG
萬國寶通財務有限公司
總行：軒尼詩道1號熙信樓七樓 電話：5-273021（14線）
中區分行：於仁大厦625室 電話：5-229007
旺角分行：胡社生行1809室 電話：3-962058
尖沙咀分行：漢口道萬國寶通銀行 電話：3-687002
官塘分行：裕民坊26號（萬國寶通銀行後面）電話：3-423960

F-19

大導演 李翰祥 又一冶艷妙品
天下第一奇片！
滿堂哄笑 妙不可言 的確有嘢睇！
岳華 陳萍 谷峯 領銜主演
楊羣 恬妮 胡錦 客串主演
陳菁 井淼 王俠 劉丹 主演
ILLICIT DESIRE
風流韻事
色香味三絕 甜酸鹹俱備
大人故事 兒童不宜
數風流人物 還看今朝！
說千古韻事應在此時。
藝術至上 娛樂第一
SHAW SB SCOPE
無奇不有 無奇不艷 無限風流 無限眼福
一連三天 爆滿
今天五場
翡翠 國際 娛樂 荷李活 黃金 觀塘 明月 英京 亞洲 好景
加映午夜場
輪票擠追 千萬請早
利舞台明天加入

晨市數度反覆　行情輕微低順

開盤搶高空倉客乘機施爲

午股市走勢

經過三天休市後，股市今日重開，整個股市表現得很是反覆，於開市之初，買家秉承上週收市靚好，而大力吸納，各類股份開出價位已見，較諸上週爲高，應買家的追數，造價更是向上爬升，推至中段，賣家見高放出，而迫使大市在高峯中急速低回，買家在慌忙走避之餘，整個市場，均爲賣家所控制，未幾見低位吸納之買家再度湧現，但氣勢已受遏，諸市之初爲高，而直至收市，在經過三度反覆之後，而轉爲穩定，大部份股份俱能企於上週收市價收盤。

對今晨極度反覆的市勢，行內人表示，主要是由於經過多日休假以後，後市的去向如何，目前仍無以明白，但由於開市時表現靚好，且各類股份俱由開市價往上急揚，因而引起賣家及見利回吐的出現，在此兩者的壓迫下，致市況在高位中挫落，然而此類低挫，亦過於急速，在低點時，又引起買家的扯補，此一現象可以解釋爲一般市場中人，對於後市仍具有良好的信心，致市勢垂至某一程度，即會出現吸納。

以今晨反覆的情況而看，直至收市，各類股份又在低點中爬上，雖然若干股份處於低價收市，但大份則見企於上進的收市價，因而樂觀的人士，認爲在後市的動向，將會是好市的走勢，但一般比較保守的市場中人，則認爲要觀察本週的市況，似乎下午大市的走勢，最具關鍵性，假若下午市況能在穩好中向上的話，則本週大市將會有較佳的進展。否則反覆偏軟的情況，將難以避免。

在今晨的交投中，銀行倫敦登記以卅元七五開出，曾低至廿九元，後以廿九元七角收市，置地以十五元八角開出，一度搶上十六元，但不能在好勢往上，而在拋放壓力下，以十五元二角收市。恰和以九十五元開市後，價上九十六元，但尾市回順，以九十二元收市，九倉開造卅八元半，但以卅六元半收市，和記首成十九元二角，尾盤轉低而成十八元六角收市。新世界以六元二角開市，但以六元零五收市。會德豐A以十元一角開出，卒以九元六五收市。

恒生中午指數
六九四・二三四
跌四・六二

金銀指數

綜合指數　六三・七二　跌〇・六九
金指數　六二・八一　跌〇・七一
銀指數　六九・七七　跌〇・六九

四家証券交易所上午成交總額

金銀：三五、三四〇、〇〇〇元
九龍：一二、一〇〇、〇〇〇元
香港：二〇、九八〇、〇〇〇元
遠東：四〇、〇二〇、〇〇〇元

（上週五指數）
恒生：六九八・九六　升四三・一一
遠東：三五二・七七　升二三・一一
金銀：（綜）六四・四一　升四・〇六
（金）六三・五二　升三・八四
（銀）七〇・四六　升四・九八

工商晚報上午股票成交報價表

股票名稱	金銀交易所 最高價	最低價	收市價	九龍交易所 最高價	最低價	收市價	香港交易所 最高價	最低價	收市價	遠東交易所 最高價	最低價	收市價
滙豐銀行（拆細）						31.50	32.50	32.00	32.00			
（英倫登記）	30.50	29.80	29.80	30.25	29.90	29.90	30.50	29.60	29.60	30.75	29.70	29.70
恒生銀行												148.00
海外信託銀行	5.60	5.50	5.55	5.60	5.50	5.50	5.80	5.60	5.60	5.80	5.50	5.50
大華銀行												
友聯銀行			6.25									
東方財務						0.80						
永利財務												
萬衆財務												
輪太保險												
亞洲保險												
會德豐船務（A）										9.80	9.70	9.70
會德豐船務（B）										1.04	0.98	0.98
新世紀航業	4.80	4.50	4.50						4.90			
滙達航業							4.35	4.20	4.20			
萬邦航業							5.50	5.40	5.40			5.50
萬寶航業												
亞洲航業	15.50	14.60	14.60				15.30	14.60	15.10	15.20	14.20	14.30
華光航業	5.20	4.90	4.90									5.00
帝后船務												6.20
東方貨櫃	3.75	3.625	3.625				3.75	3.60	3.60	3.80	3.65	3.65
聯榮航運	1.49	1.45	1.45							1.45	1.43	1.45
均益倉			22.50									
九龍倉	38.50	36.00	36.00	39.00	36.00	36.50	38.25	35.75	36.00	39.00	36.00	36.50
安全貨倉			1.80									1.80
太古船塢	15.50	14.20	14.20	14.80	14.20	14.50			14.90	15.20	14.20	14.20
黃埔船塢			35.00	35.50	34.00	34.50	35.00	33.00	35.00	35.50	34.50	34.50
天星小輪												
油麻地小輪	31.25	31.00	31.00				32.50	31.00	31.50	32.00	31.00	31.00
香港電燈（新）	7.20	6.90	6.95				7.10	6.80	6.80	7.05	6.85	6.85
九龍電燈			47.50			47.50			47.25	48.00	47.50	47.50
中華煤氣												
電話公司				48.00	47.50	47.50	48.50	47.00	47.00			
電車公司	17.60	17.20	17.20			17.50	17.60	17.10	17.10	18.10	17.00	17.00
九龍巴士												
九龍巴士（新股）	12.70	12.00	12.00	12.30	12.20	12.20	12.70	12.20	12.20	12.70	12.10	12.10
中華巴士			78.00									78.50
會德豐（大股）												
會德豐（新股）	10.10	9.65	9.70	10.20	9.65	9.65	10.10	9.75	9.75	10.10	9.60	9.65
統一礦務												
聯成行												
源圖												
恒隆	7.20	7.00	7.00				7.30	7.00	7.00	7.10	6.90	6.90
信託公司（A）	4.50	4.30	4.40	4.40	4.30	4.35	4.45	4.40	4.40	4.45	4.20	4.40
信託公司（B）												
怡和	97.00	91.50	92.50	96.00	91.50	92.00	96.00	92.00	92.00	96.00	91.50	92.00
怡和証券	15.00	14.30	14.30	15.20	14.30	14.30	15.10	14.50	14.50	15.30	14.30	14.50
怡南												
安達臣			3.00							3.15	3.00	3.00
滙豐投資												
太平洋												
森那美							12.50	12.40	12.40			
新英華				4.75	4.275	4.275	4.30	4.25	4.25			
仁孚	12.00	11.10	11.10							12.40	11.80	11.80
東泰貿易			1.04									1.00
滙德投資												
德利投資												
[illegible]												
聯務投資												
第一証券												
香江物業投資	1.03	0.90	1.03									
置地公司	16.00	15.10	15.20	16.00	15.20	15.20	15.80	15.10	15.30	15.90	15.10	15.20
高富置地												1.56
亞洲置地			1.05									1.02
建煌新記	1.90	1.76	1.76							1.76	1.70	1.70
博富臨												
大元置業												2.70
惠泰置業												
華美置業												
碧德置業	1.55	1.50	1.55									
至祥置業												
鶴城建業	2.50	2.40	2.40	1.76	1.72	1.72				2.40	2.30	2.40
華昌建業												
永泰建業												
聯安置業												
大信置業												
富捷置業												
昌生興業												
財務地產												
豪華												
伊人置業			1.05									1.12
萬年置業												
夏利文									1.55			
合和地產	5.80	5.40	5.50	5.90	5.50	5.50				5.80	5.50	5.60
新鴻基	5.85	5.40	5.50	5.75	5.40	5.40	5.80	5.50	5.50	5.80	5.50	5.50
南太平洋										2.25	2.20	2.20
和記地產						6.40	6.50	6.35	6.50			
力士地產												
麗君地產			2.575						2.60	2.60	2.55	2.55
遠勳地產												
華大地產												
嘉利地產												
金山地產	1.35	1.29	1.29									
恒生工業地產												1.56
大昌地產				3.85	3.65	3.65	3.70	3.65	3.65	3.75	3.60	3.60
泰安地產			1.38							1.42	1.37	1.37
嘉年地產			12.00				12.20	12.00	12.20	12.20	11.90	11.90
惠和地產												
聯邦地產（A）			3.50							3.40	3.30	3.30
聯邦地產（B）												
萬邦地產												
和豐地產												
幸隆地產												1.10
四海地產	2.20	2.15	2.20				2.15	5.10	2.10			2.20
和安地產												
大生地產	5.20	4.80	4.90				5.10	4.90	4.90	5.10	4.875	4.875
萬昇地產												
萬生			2.50									2.40
環滙置地												
大寶地產	1.02	0.99	0.99									0.97
華光地產	2.10	1.90	1.92				2.00	1.93	1.93	2.00	1.90	1.91
華信												
保華	6.20	5.75	6.20									
金門	27.80	27.50	27.50	27.40	26.50	26.50	27.60	26.80	27.00	27.20	26.90	26.90
青洲英泥							104.00	101.00	102.00			
港機工程												
銓利基業			1.40							1.44	1.40	1.40
保利工程	5.90	5.80	5.90									
莊士發展			1.25									
利興發展	3.10	2.90	2.925							3.15	2.90	2.90
泰盛發展	3.80	3.55	3.575	3.80	3.60	3.60				3.80	3.60	3.60

工商晚報上午股票成交報價表

類別	股票名稱	金銀交易所 最高價	最低價	收市價	九龍交易所 最高價	最低價	收市價	香港交易所 最高價	最低價	收市價	遠東交易所 最高價	最低價	收市價
企業發展	世界發展	1.62	1.59	1.62	1.65	1.40	1.65				1.65	1.62	1.62
	金閣發展												
	新世界發展	6.35	5.95	6.00	6.35	5.95	6.00	6.30	5.90	6.10	6.30	5.90	6.05
	寶福發展			1.10									1.07
	聯興盛發展												
	益大發展			6.05							6.15	6.15	6.10
	遠東發展			1.39									1.33
	海南發展	3.10	3.00	3.00				3.10	3.00	3.00			3.15
	香港發展									2.375			2.325
	地產發展												
	嘉隆發展												
	多盈利												
	益福												
	和寶	5.20	5.15	5.20						5.30			
	新同慶												
	廖創興	2.30	2.20	2.20	2.35	2.20	2.20	2.35	2.30	2.30	2.20	2.15	2.15
	觀利企業												
	廣聯企業												
	安寧企業				2.80	2.75	2.775						
	聯合企業												
	和記企業（新股）	19.50	18.40	18.40	19.20	18.40	18.50	19.30	18.40	18.60	19.30	18.40	18.60
	偉華企業			1.22									
	信德企業	2.40	2.15	2.35				2.50	2.40	2.40			
	太古實業	13.80	13.70	13.70			13.40			13.50	14.50	14.00	14.00
	自由發展												
	明輝發展	1.63	1.55	1.56							1.60	1.50	1.50
	偉大發展												
	永昌盛			0.80									
	新昌							17.00	16.80	16.80			
	美漢	2.60	2.40	2.45				2.55	2.425	2.425	2.575	2.40	2.40
	富輝企業												
	明仁企業												
	捷聯企業	2.55	2.35	2.375							2.55	2.35	2.35
	順福企業												
	大富企業												
	裕圖企業												
	偉益置業												
	啓明建業			1.06							1.10	1.08	1.09
	國際實業												
	周生生	1.52	1.50	1.50									
酒店業	大酒店（除淨）	20.60	20.50	20.50			22.50			22.60	23.00	22.40	22.40
	山帝國酒店			1.20						1.30			1.25
	城市酒店												
	永高酒店										12.40	12.30	12.30
	海港公司												22.30
	美麗華酒店												
	百樂酒店			1.06									
	凱聯酒店（新股）			2.50									
紡織製衣	南洋紗廠												
	南豐紗廠	4.45	4.30	4.45	4.45	4.425	4.425	4.40	4.30	4.45	4.45	4.35	4.45
	美豐纖維									2.60			
	協興針織												
	南聯和記												
	南聯實業												
	聯紡							38.50	38.00	[illegible]			37.00
	大利												
	建生												
	鱷魚恤												
	眞善美製衣												
	長江製衣												
	麗新製衣												
	香港毛紡												
百貨・酒樓及其他	南順												1-00
	永安			8.00							8.00	7.80	7.90
	先施												
	瑞興												
	大新（公和）	9.00	8.40	8.40	8.95	8.30	8.30	8.90	8.40	8.40	8.90	8.30	8.30
	連卡佛（A）			30.50									
	連卡佛（B）	2.80	2.70	2.70									
	邵氏												
	紅寶石												
	國際酒樓												
	夏香集團												
	食品工業			1.11									
	星島報業												
	橡膠信託			3.65									
	聯合橡膠												
	環球電子												
	長江實業	10.40	9.55	9.60	9.60	9.60	9.60	10.50	9.80	9.80	10.50	9.60	9.60
	香港天綫												
	屈臣氏（新股）				8.00	7.80	7.80						
	信昌												
	寶光	9.05	8.40	8.60	9.00	8.70	8.70	9.00	8.70	8.70	9.00	8.50	8.50
	梅眞尼			1.04							1.05	1.02	1.04
	立興			6.50									
	生力啤									9.20			
	遠生金屬												
	大亞石業	2.00	1.96	1.98							2.10	1.98	2.00
	保星旅業												
	莊士集團												
	百利達												

在港四間交易所掛牌上市的股份有限公司，超過三百間之多，粗略劃分，可將之分之九大類別，即銀行類；……產股是最受歡迎，交投率亦最高，往往最大交投量的十種股票之中，地產股佔七至八種，故此，在選擇投資此……都是有一定的保障，並不因某行業走下坡而告虧蝕，故此，投資此類股份，是最有保障的。銀行類股份，當首……彈跳至三十九元，暴升七元，後回至三十六元左右，這是不能小覷的，當然，九龍倉的資產及發展潛力，都是……勁走勢，實使人產生不少憧憬，當然其他兩隻，即和記及會德豐，亦不失爲長綫投資的對象，資產及發展潛力……

美股

美股交投寧靜

工商晚報
The Kung Sheung Evening News
督印及承印：工商日報有限公司 香港灣仔分域街十八號
股市版
出紙壹張售價壹毫
新聞紙第一一三四六號

下午市況交投略疏 初期軟弱尾盤轉穩

下午股市走勢

下午市況，買賣雙方表現未見積極，交投頗為疏落，於開市之初，氣勢承上午的低垂而告再度滑落，及至三時十五分左右，買家出現，而大市亦隨之轉穩，直至尾市，各類股份俱趨向穩定，若干個別股份則更有較佳的進展。

今日大市的數度反覆偏軟，相信是由於空倉客的拋放而引起的低垂，尤其在中段之時間，更在市內放出謠言，企圖打擊大市的再度向下，市內曾傳出有關銀行的消息，同時更提出有關對經紀人的問題，該等消息，在中段期，曾一度影响大市的低垂，直至近於尾市，雖然若干股份低垂的現象，但低挫的幅度並未見急劇，故此，在尾盤之際，買家因信心的支撐，而轉向入有貨，因而市況轉穩。

行內人士，在收市之後，一般樂觀者俱以為大市在明日將會有較低的進展，因為今午尾盤的轉穩，實足以引起若干憧憬，故此，相信明午會較為暢順。但比較保守的人士，則耽心，今午尾盤時的轉穩可能是早市時放空客的補倉而引起「穩好」。設若果真是如此則明，市將仍難以看有好。

在今午交投中，和記稍進，由低價十八元半彈上，而至十八元七角，後再回而成十八元四收市，怡和成九十二元，置地以十五元三角交投，會德豐A成九元七角。九倉則成卅六元七五。新世界成六元〇五，利興表現頗勁，以二元九五交投。

晨市數度反覆 行情輕微低順

上午股市走勢

經過三天休市後，股市今日重開，整個股市表現得很是反覆，於開市之初，買家乘承上週收市的暢好，而大力吸納，各類股份開出價位已見較諸上週為高，隨買家的追殺，造價更是向上爬升，惟至中段，賣家見高放出，而迫使大市在高峯中急速低回，買家在慌忙走避之餘，整個市場，均為賣家所控制，未幾見低扯吸之買家再度湧現，但氣勢已較諸開市之初為弱，而直至收市，在經過三度反覆之後，而轉為穩定，大部份股俱能企於上週收市價收盤。

對今晨極度反覆的市勢，行內人表示，主要是由於經過多日休假以後，市的去向如何，目前仍難以明白，但由於開盤時表現暢好，且各類股份俱由開市價往上急衝，因而引起賣家及見利回吐的出現，在此兩者的壓迫下，致市況在高位中挫落，然而此類低挫，亦過於急速，在低點時，又引起買家的扯補，此一現象可以解釋為一般市場中人，對於後市仍具有良好的信心，致市勢垂至某一程度，即會出現吸納。

以今晨反覆的情況而看，直至收市，各類股份又在低點中爬上，雖然若干股份處於低價收市，但大份則見企於上進的收市價，因而樂觀的人士，認為在後的動向，將會是好市的。但一般比較保守的市場中人，則認為，要觀察本週的市況，似乎下午大市的走勢，最具關鍵性，假若下午市況能在穩好中向上的話，則本週大市將會有較佳的進展。否則反覆偏軟的情況，將難以避免。

在今晨的交投中，銀行倫敦登記以卅元七五開出，曾低至廿九元，後以廿九元八角開出，一度搶上十六元，但不能在好勢往上，而在拋放壓力下以十五元七角收市，置地以十五元二角收市。

怡和以九十五開市後，衝上九十六元，但尾市回順，以九十二元收市，九倉開造卅八元半，但以卅六元半收市，和記首成十九元二角，尾盤轉低而成十八元六角收市。新世界以六元六二角開市，但以六元零五收市。會德豐A以十元一角開出，卒以九元六五收市。

本港一般商行工廠 資金需求特別殷切

最近動用銀行透支額亦增加

【本報訊】近來本港一般商行及工廠需求資金週轉特別殷切，由於季節性的關係，需求較多的資金才能應付。這種情形，一向都是如此，現在更為顯著。

據銀行界人士指稱：近來本港一般商行及工廠對於資金的需求特別殷切，尤其是經營季節性進口貨的商行，例如四頭商與百貨商，他們的資金特別緊，因他們的夏季貨尚有一部份積壓未沽清，現在又要籌措另一筆資金準備提購秋季貨品，在此情形下，銀根抽緊是必然的。還有很多經營國際貿易的大進口商，他們平日本來有大量資金在歐美日本及本港互相調動運用的，可是近來因為歐美日本的利息高昂，他們不願把資金調回本港來運用，而且盡量使用本港的資金，於是造成本港的資金緊絀。至於廠家方面，近來運用銀行的透支額比前增加，大規模工廠很少用足銀行透支額的，反為有時候銀行方面為了資金要大量放出，鼓勵大規模工廠增加透支額。

現時一般銀行對於工商業的放款，仍然採取個別的措施，大規模的商行與大規模的工廠，當然獲得銀行的充分授信，但中型的商行與中、小型工廠，不容易獲得銀行的支持。近來很多工廠製成尚未付運出口的產品，向銀行抵押貨款轉多，及至裝運出口而向銀行實單，實際上是還款給銀行而已。

紙張供應續緊 訂價可能再升

【本報訊】由於世界性紙張供銷續緊的影响，日本商行透露，日本紙張九月份期貨訂價又再醞釀提升百分之十，現時距離期貨接單尚有一段時期，新訂價是否再提高目前尚未明朗。

日本紙張期貨訂價再升將包括印刷紙及工業用紙類，雖然在世界紙張供應情況來看，仍是相當緊湊的，但本港市場供銷近期已有不同的表現，除了若干印刷用紙中，在一般紙張銷售流銷尚稱活躍之外，工業用紙拆銷普遍優行，原因是一般對工業用紙扯銷已近尾聲，因此，日本紙張再度調升訂價，對於工業用紙方面訂購將更為減少。

洋紙商指出：今年工業用紙與去年同期的銷量比較減少百分之卅多，但來量方面也減少同等數量，所以工業用紙供銷情況不如印刷紙之疏缺，同時，本地拆價也無其他紙張升幅之大，以近期而言，工業紙張的粉面灰底咭貨底較厚，貨藤難銷，幸而星馬及印尼客扯去近千噸，使迫倉壓力大減，否則這品種會出現反常的低價。

目前工業用紙中，粉面灰底咭每磅拆七角六分，無粉面灰底咭拆七角，雙灰板拆六角，光白咭紙拆七角，盒咭每磅八角五分，高品質盒咭每磅八角八分至九角，黃板紙每噸一千七百五十元，芯紙每噸一千一百八十五元至一千二百元。至於印刷紙張的道林紙每磅拆一元二角，二號紙拆每令四十二、三元，打字紙每令廿八、九元，新聞紙每令四十七、八元，粉紙每磅一元四角五分。

港股市止跌反彈中 淺說各類股份優劣

在港四間交易所掛牌上市的股份有限公司，超過三百間之多，粗畧劃分，可將之分之九大類別，即銀行類；公用類；地產類；工商類；倉塢類；酒店類；紡織類；投資類，及橡膠類等。

在衆多類股票之中，以地產佔多類，一共有一百二十隻，超過總數的三分之一；依次是紡織股，佔二十五隻；投資股，佔二十隻；工商股，十七隻；銀行及酒店股，各十隻；公用股，九隻，倉塢股六隻；最後是橡膠股，兩隻。

地產股之所以特別多，原因是近年來地產業在香港特別吃香，况且，投資人士對地產股尤感興趣，故此，自去年九月以以，新的地產股份不斷上市，而認購者需求甚股，當然其中良莠不齊，許多隻新股是不見經傳，資產方面亦小，在激烈的競爭之下，此等新地產股的未來發展機會，實在使人憂慮。故此，投資在地產股方面，必需特別小心，否則危險性較大。在遠東分類指數中，可以見到地產類的指數，其升跌的幅度是相當巨大，往往上落之數百點之多這說明地產股的股價，升幅大，跌幅亦大。一點是須要知道，地產股是最受歡迎，交投率亦最高，往往最大交投量的十種股票之中，地產股佔七至八種。故此，在選擇投資此類股票之時，須要加倍謹慎，以資產龐大，盈利及前景最佳的為對象。地產股，目前以置地最大，其與太古合作的惠安苑，相當成功，而太古城計劃，傳已被批准，估計太古亦可能與置地繼續合作，同時，置地刻意發展地產，增資至三十億，並向外國發行債券二億五千萬元估計將來的置地，是可觀的。在中細價股中大昌地產，美漢亦不俗，其中大昌，資產頗多，去年盈利比投股股書預期增加三倍有多，况近期大昌交投銳增，似有所作為。

銀行及公用類股份，是九類股份中最穩健的兩類，兩類股份的收益，都是有一定的保障，並不因某行業走下坡而告斷蝕，故此，投資此類股份，是最有保障的。銀行類股份，當首推滙豐，次而恒生，豐滙肩負本港中央銀行的功能，每年的盈利，都有大幅度的增加。豐滙除經營本身銀行業務外，更投資其工商業，海底隧道等，恒生方面的表現也不錯，公用股方面，應以九巴及電話最為理想，電話的市價盈利率是二十一倍左右，實在稍為偏低，最宜長後投資，九巴則交投茲股，股價起跌幅度比較大，但也不失為一個理想投資對象，原因是其股息可觀，維持每年派息一元以上。

除地產股外，最受歡迎的股份，應屬於倉塢類，近期的九龍倉及黃埔船塢，都有着大幅的升漲，尤其久沉的九龍倉，一下子由三十二元之低價，彈跳至三十九元，暴升七元，後同至三十六元左右，這是不能小覷的，當然，九龍倉的資產及發展潛力，都是相當龐大且已涉及地產方面，其尖沙的貴重地皮，行將改建為一座最新型酒店，部份用作其他商業用途，故此，九龍倉的前景較秀麗，這類股份應以其為首選，長短期持有，相信有利，黃埔船塢方面的表現也不弱，其與城市置業合作發展的地產業，相當成功，而與太古合作的聯合走勢，是值得考慮的，最後，太古因為假若太古城計劃一旦獲得批准的話，單就地產物業方面的收益，已是一個可觀數字。

工商類股方面，最近的怡和、和記及會德豐的走勢，銳不可當，怡和更加脫穎而出，一度沖破一百大關，在地下鐵工程結果宣佈之前，怡和的強勁走勢，實使人產生不少憧憬，當然其他兩隻，即和記及會德豐，亦不失為長綫投資的對象，資產及發展潛力都是可靠的，而會德豐最近的市價盈利率，處於三十倍，而其近期的成交量，經常每日保持六七十萬股。

投資類股份，在選擇時應該特別謹慎，經細心分析後，才可購買，因為其資產，純屬其他公司的股份，故此，其資產的變動，亦因其持有股份的市值而變動，因而其變動相當大，在可能範圍內，應避免投資此類股份。

酒店，紡織及橡膠，都是屬於較冷門的股份，尤其橡膠股份，過去的美好，營業額因不斷新開設的酒店而削弱，酒店在目前激烈競爭下，已未如是本港的經濟命脈，紡織業曾一度加重，對輸入的紡織製成品，已多加限制，及各國為保障其本國的紡織業，再加上東南亞鄰近地區的競爭，故此，本港紡織業已遭受顯著的打擊，紡織業的前景不為人看好。

綜合觀之，銀行及公用股在長綫投資上是較為適合，工商及倉塢股是中段投資理想，而地產股則較適合短綫。・陳達・

美國股票走勢指數

【紐約六日美聯社電】杜鐘斯平均指數：

種類	開市	收市	昨日收市比較
工業股	九〇六·六八	九一二·七八	升三·九一
交通股	一六二·四九	一六二·七六	升〇·四七
公共事業	九七·二六	九六·九五	跌〇·四四
其他股	二七四·一三	二七五·二四	升〇·七一

今晨市場價格 肉類魚蝦蔬菜

豬肉	六元
牛肉	九元六角
雞	六元五角至六元八角
鴨	四元八角
石斑	十四元至十五元
紅杉	四元至四元四角
火魚	五元五角
鯇魚	四元五角
豆角	二元至二元四角
冬瓜	一元至一元二角
蘿蔔	一元四角至一元六角
青瓜	一元四角至二元
菜心	二元八角

（價格以每斤計算）

歐洲金價牛皮靠軟 港市微順跌四元餘

去息兩元一角半尾盤七一〇·四

【本報訊】今晨外圍行情，金價方面：倫敦一一五·五〇美元（跌五角），瑞士入價報一一五·〇美元，出價報一一六·〇美元，巴黎報一一七·八八美元（跌四角七仙），英鎊方面：倫敦轉讓鎊報二·四九二〇美元（縮一分六錢七厘），美國告老士報二·四九二〇美元（縮一分三錢五厘）。

歐洲金價週一市表現牛皮靠淡，由於美國將銀行貼現率提高，人心存觀望，美元在歐洲外滙見堅挺，英鎊再露低潮；倫敦金價中盤跌五角，報一一五·五〇美元，中盤掛出後造價入價報一一五·〇美元，出價報一一六·五〇美元，前市中盤掛出後造價入價報一一五·五〇美元，出價報一一七·〇美元，實則上出入價均比前市跌五角。

本港金市，昨日為假期休息無市，前市尾盤為七一四·二，今晨開市報七一二·二，開市後回落至七一一·〇，七一一·五之間交投，最低回落至七一〇·〇，最高開市價七一二·二，最後以七一〇·四收市；息價訂去息兩元一角五仙，上牌現貨交收共兩千二百兩，公價定七一〇·〇。

美鈔急昇，大鈔報五·〇七，普鈔報五·〇五，美電最高報五·〇六，最低報五·〇五七五。

日元牛皮，大紙報一八九·七五，細紙報一八八·七五；台幣報一三九·〇；西德馬克報二一四·〇；法國法郎報一一七·五〇；瑞士法郎報一七四·〇；泰幣報二五·二五。

金銀指數

綜合指數 六三·三三 跌一·〇八
金指數 六二·四七 跌一·〇五
銀指數 六九·一九 跌一·二七

恒生中午指數 六九四·三四 跌四·六二
全日恒生指數 六九一·四二 跌七·五四

下午金價穩

開市 七一〇·三
三時半 七一〇·〇 七一〇·五

四家証券交易所 今日成交總額

金銀：四七、一八〇、〇〇〇元
九龍：一八、三〇〇、〇〇〇元
香港：三一、〇二〇、〇〇〇元
遠東：五四、七三〇、〇〇〇元

（上週五指數）
恒生：六九八·九六 升 四三·一一
遠東：三三五二·七七 升 二三·二一
(綜)六四·四二 升 三·〇六
(金)六三·五二 升 三·八四
(銀)七〇·四六 升 四·九八

上午金融行情表

八月七日（星期二）

（九九K金價）

開市	712.2	收市	710.4
最高	712.2	最低	710.0

（去息兩元一角五仙）

（美鈔）

最高	5.070
最低	5.050

（美電）

最高	5.0600
最低	5.0575

（雜幣）

日元（每萬計）	189.75
台幣（每千計）	139.00
西貢紙（每千計）	8.50
泰幣（每百計）	25.25
星加坡大紙（每元計）	2.22
星加坡細紙（每元計）	2.21
[illegible]（每百計）	55.00
西德馬克（每百計）	214.00
法國法郎（每百計）	117.50
瑞士法郎（每百計）	174.00
加拿加紙（每元計）	5.10
澳洲元（每元計）	7.75
正鎊（每鎊計）	12.95
葡幣（每元計）	9.75

（歐洲金價）

倫敦金價（每安計）	115.50美元（跌五角）
瑞士金價（每安士出價計）	116.00美元（跌五角）
巴黎金價（每安士計）	117.88美元（跌四角七仙）

（英鎊）

倫敦轉讓鎊（每鎊計）	2.4920美元（縮一分六錢七厘）
美國告老士（每鎊計）	2.4920美元（一分三錢五厘）

美股交投寧靜 市況略為上升

美股動態

【紐約六日美聯社電】星期一多種股票價位提升，而跌價股則交投閒散，為本年來買賣最靜的一天。

股票經紀們觀察到交投的榮辱互見，是當前在銀行利率提高聲中的一個好現象。公用類股票疲弱，其他各類股票造價畧高。

承上週杜鐘斯指數下跌廿七點八四的頹勢，市晨杜鐘斯指數再下跌四點，午後即告提升。

一位分析家表示：銀行利率的再增加，對市況的影響並不太大。提高利率及水門事件互經是舊問題，我們現在是去觀察何種新來的因素是打擊股市。

杜鐘斯卅種工業平均指數收市時上升三點九一至九一二點七八，紐約証券交易所升價股七百二十八種，跌價股六百三十種，全日交成股數總達一千二百三十二萬股。

最活躍股票為里維斯傢俬，上升零點六二至八點五；侯活尊遜集團下跌一點一二五至十九。

紐約証券交易所成交總額上升零點零二至廿三點三七。

紐約證券交易所活躍股票收市時價格：

股票名稱	收市價
里維斯傢俬	八點五
侯活尊遜	十九
廿一世紀霍士	八點五
巴治集團	卅三點五
美國電話電報股權	五
包斯紙廠	十四點一二五
賓尼夫航空	九點八七五
美國電話電報	四十八點二五
聯合電力聯絡	十八點七五
各迪斯集團	廿九點八七五

捷聯企業有限公司 進行龐大收購計劃

【本報訊】捷聯企業有限公司為一家資力雄厚的機構，最近該公司進行一連串收購計劃，綜合多方面消息及資料，獲悉該公司之未來發展計劃十分龐大。茲將捷聯發展計劃報導如下：

㈠擴大發展本港地產業務。

一、捷聯企業發行新股一百五十萬股，每股一元，收購座落尖沙咀亞士厘道二十七號之十一層高商業大廈，全座大廈總面積為二萬零二百七十二平方呎，據公証人審核時值一千零四十三萬元，每年可收租金八十七萬元。

〇以現金三百五十萬及發行新股一百六十三萬八千股收購下葵涌地段一百八十三號商業住宅用地乙幅，面積五千五百平方呎，公証人審核時值八百二十五萬元，計劃興建一座二十四層高商業住宅大廈分層出售，圖則經已呈送工務局審核中，初步估計盈利四百萬元。

除上述兩項，收購經所批准外，該公司繼續洽商收購下列各大地盤：

一、土瓜灣道商業用地乙幅，面積約一萬零八百平方呎。

二、下葵涌工業用地面積約二萬七千一百二十平方呎，擬建二十四層工業大厦，總建築面積達四十萬平方呎。

三、科發道高尚住宅用地乙幅；面積約一萬六千八百平方呎。

四、青山屯門市商業住宅用地乙幅面積約九千九百平方呎。

五、沙田商業住宅用地約六萬六千平方呎。

六、元朗商業區商業住宅用地兩幅約共二萬五千平方呎。

上列各項收購計劃，預料將可順利完成。

至於目前該公司與建中之各大地盤，由於地點適中，且該公司一向穩健作風，故於四月中旬前大部份樓宇地以高價出售，因而利潤大大超出招股章程中所估計之盈利。

㈡向工業進軍以符合捷聯企業宗旨之綜合性企業，以使公司能獲得穩定及龐大利潤，現該公司已與捷和各關屬機構磋商收購或合併事宜，現謹先將捷和屬下機構列下以供參考：

一、捷和澳鋁有限公司。
二、捷和貨箱有限公司。
三、捷和鐘廠有限公司。
四、東方鐘廠有限公司。
五、捷和神鋼製鋼廠有限公司。
六、捷和海陸工程有限公司。

捷聯企業有限公司之董事局之成員，皆為本港工商界地產界素負有盛譽人士，領導該公司進行一連串收購及繼續發展。

國際黃金收市價

【倫敦六日美聯社電】星期一黃金市場收市時價格（每安士美元計算）：倫敦：一一五點五零；巴黎：一一七點八八；法蘭克福：一一五點八七；蘇黎世：一一六點零零；香港：假期；貝魯特：每公斤三千七百零三元。

市場內外

假期洗身希望大市 股票回升日日海鮮

今天啓市，人人莫不以歡愉之心情迎接那聲開市的鐘聲，這完全受到假前收市「好結果」的影响，毫無退縮的意念。

× × ×

最新會中某經紀，神態似乎甚疲憊，據悉其在兩天假期到澳門大肆「娛樂」，回港時全身洗得乾乾淨淨，故此君更是指望大市能有所進展，以期失之東隅收之桑榆。

× × ×

在百物騰貴漲聲中，主婦頻頻怨言，唯一是股票漸漸有漲升跡象，却是受到衆人歡迎。某主婦股友謂：「祇要我的股票升回原價，那怕天天要我買海鮮，都在所不計。」

× × ×

上週股票分別有起落，從金銀指數中却能清楚的看出細價股的漲幅比藍籌股為大，相信就是金銀指數的好處，讓一些持有中、細價股者，能清楚知悉本身股票的走勢。

× × ×

由於兩天假期，以致上週尾市報好，從各方評論股市前途明朗，但事實要留待今天證實，如果表現良好，那上升軌跡就此形成，離其牛市已不遠矣！

× × ×

當局宣佈公司法例，是好是壞為未知數也，故一時洶湧搶購，因為人人要趁未正式實行之前，將貨囤積，凡有實力之股票，不論大、細均為大衆目標。

× × ×

市場內兩經紀在上週尾市跟風搶貨，一人搶入新世界，另一人搶入聯邦地產，但是收市時兩者造價大有差別，前者漲幅驚人，後者却屹立不動，此正是所謂同是「地產股」，無奈同「股」不同「命」，徒呼奈何！

× × ×

藍籌股無可懷疑是受人注目，但有一些不受人垂顧的冷門細價股却在不聲不响之中，一步一步向上爬升，其中升幅達百分之三、四十的有四、五隻之多，若對數型股有投資興趣者，稍加以留意，或能有所獲。

美國棉花產量減少影響 近期價格未易回降

本港訂購排至明年三月

【本報訊】由八月一日開始的美國棉花生產年度，預料比上一年度減少一百二十萬包，同時美國貯存的棉花數量亦降至一個新低水平，今後幾個月國際棉花價格未易回降。

據棉花貿易透露：一九七三年八月一日至一九七四年七月卅一日的美國棉花生產年度，美國棉花生產總量估計祇能達到一千二百萬包，比較上一年度的生產總量一千三百二十萬包要減少一百二十萬包。同時美國貯存的棉花亦減至一個低水平數字，估計貯存棉花低過四百五十萬包，並且大部份是低級棉花。

由於本港棉紡業需用的棉花，近年約有百分之二十五至百分之五十係向美國訂購，最近日本商人向美國訂購大量棉花，交貨期間排至明年九月，這是購買期貨性質，與本港的實需情形不同，本港棉紡業透過貿易商向美國訂購棉紗排至明年三月付船較為普遍。

棉花貿易商說及本港棉紡業目前情形，據稱：本港棉紗價格今年以來，一直趕過棉花，以今年初棉花價格與現在比較，平均漲了百分之九十，棉紗價格平均漲了百分之八十，本來棉紗價格平均漲百分之五十是合理，現在棉紗平均漲達百分之八十，足見棉紡業是不合理的暴利了。

香港吉田拉鍊廠 建拉鍊鋁窗新廠

【本報訊】世界最大之日本吉田工業株式會社海外機構香港吉田拉鍊廠有限公司，日前以二千六百萬港元，投得青山屯門一幅十五萬四千八百方呎工業用地，以便進一步擴展吉田公司港廠除生產拉鍊外，同時發展鋁質窗框工業，此次香港吉田拉鍊廠投得屯門地盤，純為獨資經營和獨立性的發展。

香港吉田拉鍊廠有限公司總經理大野進一郎，偕同高級職員多人，為興建屯門吉田新廠上蓋工程問題，於本月五日聯袂往東京，與日本吉田株式會社總社負責人談商建築新廠有關問題。

日本吉田工業株式會社YKK，是世界最大拉鍊製造廠及供應商，品質優良，以「善之循環」企業精神，馳譽全球，在世界各國三十多個城市設有分廠，產量佔全世界市場百分之二十二，佔香港市場百分之五十，其拉鍊在港每年營業額超過五千萬港元，香港委託志昌行有限公司及鴻昌合記行為總代理。

近年來，由於適應日本建築業需求，以新穎技術製造鋁質窗框，於短短數年間在日本市場佔有重大比率。香港吉田拉鍊廠，早年在港設廠於官塘，擁有宏大廠房與新型生產設備。現在香港吉田拉鍊廠將投得屯門大地段建新廠，今後對香港之製衣、皮具、手袋、鞋業、時裝、洋服、建築等行業，供應配件當有更大的貢獻。

本港米糧供應充裕 工商處繼續要限制

使米價維持合理水平

【本報訊】本港米糧供應繼續充裕，雖然國際米價仍然高昂，但本港工商處限制米商加價，使本港米價保持合理的穩定。

據米行人士指稱：現在暑季中，食米銷量減少，同時因為六月份很多家庭及商店已經購入大量食米，相信八月份補充仍少，港九各區的零售米商七月份售出食米平均祇及六月份的七成左右，預料八月份售出食米平均亦僅可保持七月份水平。可靠估計，六月份售出食米總量約三十五萬大包，七月份售出食米總量約二十四萬大包。

港府工商處對於頭、二、三盤米價都要繼續限制，入口米商若非獲得工商處長許可，則不能加價，拆銷米商售出食米每担祇能要買入價加二元，零售米商要標明價目，倘若過取，則被檢控。因此，米價安定，對於本港市民生活可以減輕。

丹麥凍雞凍肉 升價一至二成

【本報訊】由於世界肉類供應緊短所影响，最近來自丹麥的凍肉訂價大幅度上漲，丹麥凍豬肉新價上漲百分之十五，丹麥凍鷄則上漲百分之卅五，於是刺激到本港市價相繼提高。

丹麥凍肉進口商指出：今年丹麥一般凍肉銷港比往年減少，由於丹麥加入了歐洲共同市場後，以農產品為主的丹麥肉類，家禽首先供應歐洲市場需求，所以對港供銷相應縮減，但近來世界肉類價格劇漲，丹麥產品亦急速揚升，從供求情況來看，一般凍肉價仍是易升難降的。

本港銷售的丹麥凍鷄，每磅為二元七角，凍豬扒每磅六元五角，美國凍鷄翼每磅三元三角，近分別提升百分之十至百分之廿。

P/E卅四倍左右 九巴發展似可看好

九巴自拆細後，投資者吸納大增，因此成為交投活躍的股票之一。

近期乘市道壯旺，九巴更如虎添翅般起勁直追，做價高至十二元五、六角，比前市十一元左右要高出一元，升幅是中價股的表表者。

日前傳說九巴的專利權問題，可能會被取銷，而代之而起的，外資集團收購九巴的意圖，目前尚未有進一步的行動，因而這件事情暫時仍處於靜止狀態。不過，萬一相互間發生收購與反收購的行動，說不定會對股市起的一定刺激的作用。

至於外資的實力，與及他們的計劃，目前尚不討論，因為目前仍未到時候，最快亦要過一兩年後的事。而對於九巴的情況，根據資料所得：

九巴享有專利權外，專利稅已經得到完全豁免，但該公司享有之燃油稅及車牌費特權，則已相應撤銷。

九巴近期的新發展，會是一個振奮人心的好消息，日前九巴新界綫增車百多輛之後，據說：每日多賺四萬多元。估計每年盈利將增加超過千萬，加上海底隧道各綫收益，其盈利大有可觀。此外，據[illegible]人士透露：在今年底，九巴將進軍地產發展，屆時，即將考慮加送地產股，目前持有九巴股票者，將來可能收益更豐。

九巴日前公佈的盈利約值二千五百八十一萬四千八百二十三元，如以發行四千七百萬股計算，每股盈利約五角左右，照週五收市時價十二元四角計算，其P/E是卅四倍，其市價盈利率算頗適合，若市價盈利率在二十倍以下，那時反而不好，因為過於低，往往表示該公司的發展，投資者不寄予信心，故市價常常[illegible]而無所振作，[illegible]過高的話，盈利可能不大。

工商晚報全日股票成交報價表

類別	股票名稱	金銀交易所 最高價	最低價	收市價	九龍交易所 最高價	最低價	收市價	香港交易所 最高價	最低價	收市價	遠東交易所 最高價	最低價	收市價
銀行及財務·保險	滙豐銀行（拆細）			31.00			31.00	32.50	31.00	31.50			31.25
	（英倫登記）	30.50	29.40	29.70	30.25	29.90	29.90	30.50	29.20	29.50	30.75	29.40	29.40
	恒生銀行									149.00			148.00
	海外信託銀行	5.60	5.40	5.45	5.60	5.50	5.50	5.80	5.60	5.00	5.80	5.50	5.50
	大華銀行												
	友聯銀行			6.10									6.30
	東方財務						0.80						
	永利財務												
	萬衆財務												
	倫太保險												
	亞洲保險												
航業及倉塢	會德豐船務（A）										9.80	9.65	9.65
	會德豐船務（B）										1.04	0.98	0.98
	新世紀航業	4.80	4.50	4.50						4.90			
	維達航業							4.35	4.15	4.20			
	萬邦航業							5.50	5.40	5.40			5.30
	萬寶航業												
	亞洲航業	15.50	14.40	14.80				15.30	14.60	14.70	15.20	14.20	14.90
	華光航業	5.20	4.90	4.95				5.00	4.925	5.00	5.00	4.90	5.00
	帝后船務									6.25			6.20
	東方貨櫃	3.75	3.625	3.65				3.75	3.60	3.60	3.80	3.60	3.60
	保榮航運	1.49	1.45	1.45							1.45	1.43	1.45
	均益倉			22.50									
	九龍倉	38.50	36.00	36.00	39.00	35.75	36.50	38.25	35.75	37.25	39.00	36.00	36.75
	安全貨倉			1.80									1.80
	太古船塢	15.50	14.20	14.20	14.80	14.00	14.00			14.20	15.20	14.00	14.10
	黃埔船塢			35.00	35.50	32.50	32.50	35.00	33.00	35.00	35.50	34.50	35.00
	天星小輪												
	油蔴地小輪	31.25	31.00	31.00				32.50	31.00	31.00	32.00	31.00	31.00
公用事業	香港電燈（新）	7.20	6.80	6.90				7.10	6.80	6.90	7.05	6.80	6.90
	九龍電燈			47.50			47.00	47.50	47.00	47.00	48.00	47.50	47.50
	中華煤氣												
	電話公司				48.00	47.00	47.00	48.50	47.00	47.00			47.00
	電車公司	17.60	17.00	17.00			17.20	17.60	17.10	17.10	18.10	16.80	17.00
	九龍巴士												
	九龍巴士（新股）	12.70	11.90	11.90	12.50	11.80	11.80	12.70	11.90	12.00	12.70	11.80	11.90
	中華巴士			78.00									78.50
工商投資	會德豐（大股）												
	會德豐（新股）	10.10	9.60	9.70	10.20	9.60	9.70	10.10	9.70	9.70	10.10	9.60	9.65
	統一機構												
	協成行												
	漢國												
	恒隆	7.20	6.90	6.90			7.00	7.30	6.80	6.80	7.10	6.90	6.90
	信託公司（A）	4.50	4.30	4.30	4.40	4.30	4.30	4.45	4.40	4.40	4.45	4.20	4.40
	信託公司（B）												
	怡和	97.00	89.00	91.50	96.00	90.00	91.00	96.00	91.00	91.00	96.00	90.50	91.50
	怡和証劵	15.00	14.10	14.30	15.20	14.20	14.30	15.10	14.30	14.40	15.30	13.90	14.40
	怡南												
	安達臣			2.90							3.15	2.90	2.90
	隆豐投資												
	太平洋												
	森那美							12.50	12.00	12.00			
	新英華				4.75	4.275	4.275	4.30	4.25	4.25			
	仁孚	12.00	11.10	11.40							12.40	11.60	11.60
	東泰貿易			1.04							1.02	1.00	1.02
	臨德投資												
	德利投資												
	得心投資												
	船務投資												
	第一証劵												
	香江物業投資	1.03	0.90	1.03									
地產置業	置地公司	16.00	15.00	15.00	16.00	15.00	15.10	15.80	15.00	15.10	15.90	15.00	15.10
	高富置地						1.55						1.56
	亞洲置地			1.05									1.02
	建煌新記	1.90	1.76	1.76			1.70				1.76	1.70	1.70
	擇富臨												
	大元置業												2.70
	惠泰置業												
	華美置業												
	啓德置業	1.55	1.50	1.55			1.60						1.65
	至祥置業												
	鼎誠建業	2.50	2.40	2.40	2.40	2.20	2.40				2.40	2.30	2.30
	華昌建業												
	永泰建業												
	聯安置業												
	大信置業												
	富捷置業												
	昌生興業												
	財務地產												
	豪華												
	伊人置業			1.05									1.12
	萬年置業						0.62						
	夏利文									1.55			
	合和地產	5.80	5.40	5.45	5.90	5.40	5.50				5.80	5.45	5.50
	新鴻基	5.85	5.40	5.50	5.75	5.40	5.45	5.80	5.40	5.50	5.80	5.40	5.45
	南太平洋							2.25	2.20	2.20	2.25	2.20	2.20
	和記地產						6.40	6.50	6.35	6.50			
	力士地產												
	鷹君地產			2.575						2.60	2.60	2.55	2.55
	嘉穗地產												
	華大地產												
	富利地產												
	金山地產	1.35	1.29	1.29									
	恒生工業地產						1.56						1.56
	大昌地產	3.55	3.50	3.55	3.85	3.60	3.60	3.70	3.55	3.55	3.75	3.60	3.60
	兆安地產			1.38							1.42	1.37	1.38
	嘉年地產	12.00	11.70	11.90				12.20	12.00	11.90	12.20	11.90	11.90
	恩和地產												
	聯邦地產（A）			3.50							3.40	3.30	3.20
	聯邦地產（B）									0.54			
	萬邦地產			4.40									
	和豐地產												
	亨隆地產												1.10
	四海地產	2.20	2.15	2.20				2.15	5.10	2.10			2.20
	利安地產												
	大生地產	5.20	4.80	4.85			4.80	5.10	4.90	4.90	5.10	4.80	4.825
	高昇地產												0.90
	萬生			2.50									2.40
	模漢置地			0.86									
	大寶地產	1.02	0.99	0.99									0.97
	華光地產	2.10	1.90	1.92				2.00	1.90	1.94	2.00	1.88	1.90
	華信												
建築·企業	保華	6.20	5.75	6.20									
	金門	27.80	26.50	26.50	27.40	26.50	26.50	27.60	26.50	26.50	27.20	26.90	26.90
	甯洲英泥							104.00	101.00	102.00			
	港機工程												
	鉅利基業			1.40							1.44	1.40	1.40
	保利工程	5.90	5.80	5.80									5.90
	莊士發展			1.25									
	利興發展	3.10	2.85	2.90							3.15	2.85	2.85
	泰盛發展	3.80	3.50	3.55	3.80	3.625	3.525				3.80	3.55	3.55

工商晚報全日股票成交報價表

類別	股票名稱	金銀交易所 最高價	最低價	收市價	九龍交易所 最高價	最低價	收市價	香港交易所 最高價	最低價	收市價	遠東交易所 最高價	最低價	收市價
企業	世界發展	1.62	1.59	1.62	1.65	1.40	1.65				1.65	1.62	1.65
	金閣發展												
	新世界發展	6.35	5.90	5.90	6.35	5.75	5.85	6.30	5.90	5.95	6.30	5.90	5.90
	寶福發展			1.10									1.07
	聯興盛發展	1.95	1.90	1.95									
	益大發展			6.05							6.15	6.15	6.45
	遠東發展			1.39									1.35
	海南發展	3.10	3.00	3.10				3.10	3.00	3.00			3.05
	香港發展							2.375	2.35	2.375			2.375
	地產發展												
	嘉隆發展												
	多盈利												
	益福												
	和寶	5.20	5.15	5.20				5.30	5.20	5.20			
	新同慶												
	廖創興	2.30	2.20	2.20	2.35	2.20	2.20	2.35	2.20	2.20	2.20	2.10	2.10
	麒利企業												
	廣聯企業												
	安寧企業				2.80	2.75	2.775						
發展	聯合企業									7.00			7.00
	和記企業（新股）	19.50	18.30	18.30	19.20	18.40	18.40	19.30	18.40	18.60	19.30	18.40	18.40
	偉華企業			1.22									
	信德企業	2.40	2.15	2.30				2.50	2.40	2.40	2.30	2.25	2.25
	太古實業	13.80	13.70	13.70			13.40			13.50	14.50	14.00	14.00
	自由發展												
	明輝發展	1.63	1.50	1.54							1.60	1.47	1.52
	偉大發展												
	永昌盛			0.80									
	新昌							17.00	16.80	16.80			
	美漢	2.60	2.40	2.40				2.55	2.40	2.40	2.575	2.40	2.45
	富輝企業												
	明仁企業												
	捷聯企業	2.55	2.30	2.375							2.55	2.30	2.55
	順福企業			1.39									
	大富企業												
	裕顯企業												
	偉益置業						0.86						
	啓明建業			1.06							1.10	1.08	1.10
	國際實業												
	周生生	1.52	1.50	1.50									
酒店業	大酒店（除淨）	22.40	20.50	22.40			22.40	22.60	22.50	22.50	23.00	22.20	22.20
	山帝國酒店			1.18						1.30			1.25
	城市酒店												
	永高酒店			12.50				12.60	12.50	12.60	12.40	12.30	12.40
	海港公司												22.30
	美麗華酒店												
	百樂酒店			1.06									
	凱聯酒店（新股）			2.50									2.40
紡織製衣	南洋紗廠												
	南豐紗廠	4.45	4.30	4.50	4.475	4.425	4.475	4.45	4.30	4.40	4.50	4.35	4.45
	美豐纖維									2.60			
	協興針織												
	南聯和記												
	南聯實業												
	聯紡							38.50	37.50	37.50			37.75
	大利									12.70			
	建生												
	鱷魚恤												
	眞善美製衣												
	長江製衣									3.45			
	麗新製衣												
	香港毛紡												
百貨·酒樓及其他	南順												1.00
	永安			8.00						7.60	8.00	7.70	7.70
	先施												
	瑞興												
	大新（公和）	9.00	8.30	8.30	8.95	8.30	8.35	8.90	8.30	8.30	8.90	8.20	8.30
	連卡佛（A）			30.00									
	連卡佛（B）	2.80	2.70	2.70									
	邵氏												
	紅寶石												
	國際酒樓												
	夏香集團												0.82
	食品工業			1.11									
	星島報業												
	橡膠信託			3.65						3.60			
	聯合橡膠												
	環球電子												
	長江實業	10.40	9.50	9.80	9.80	9.60	9.65	10.50	9.55	9.60	10.50	9.50	9.70
	香港天綫												
	屈臣氏（新股）				8.00	7.80	7.80						7.60
	信昌												
	寶光	9.05	8.40	8.60	9.00	8.70	8.60	9.00	8.70	8.70	9.00	8.50	8.60
	梅眞尼			1.04							1.05	1.02	1.03
	立興			6.50						6.80			
	生力啤									9.20			
	遠生金屬												
	大亞石業	2.00	1.96	1.98							2.10	1.94	1.96
	保星旅業												
	莊士集團												7.10
	百利達												
補遺	太古船塢（細）	2.55	2.525	2.525				2.45	2.35	2.45	2.50	2.40	2.40
	保華（新股）	5.90	5.75	5.75	6.00	5.80	6.00	6.10	5.80	5.70	5.90	5.70	5.90
	港燈（舊）												
	利豐地產	1.45	1.40	1.40			1.40						1.40
	新馬製衣												
	金砧						0.60						
	輝百美	0.49	0.48	0.49									
	菲立斯			0.49									0.49
	利獲家												4.00
	利獲家海外												
	好世界投資												
	龍珠島												
	晉利地產												
	建屋貸款									18.70			
	海港工程				1.75	1.60	1.70						
	港九工商												
	華廈置業												
	怡和實業												
	茂昌			1.60									
	港澳發展			1.75									1.80
	美城發展												
	港九海運	1.10	1.06	1.05							1.14	1.10	1.06
	旭化成												
	東亞銀行												
	僑聯金融												
	國大地產												
	怡東地產												
	柏美									5.90			

HONG KONG PUBLIC LIBRARIES 香港公共圖書館